

Berlinguer y Carrillo, en Barcelona



EL P.C., EN LOS TOROS

BARCELONA.— Los secretarios generales de los partidos comunistas, de España, Italia y Cataluña, señores, Santiago Carrillo (izquierda), Berlinguer (centro) y Antón Gutiérrez (derecha), durante la corrida de toros, celebrada en Barcelona. (Foto: Efe)

OBJETIVO DEL EUROCOMUNISMO

(PAGINA 2)

SALVAR EUROPA

“Manifestaciones de descomposición y desorden aparecen en todo el tejido de la vida social dando lugar a intentos de limitación de la vida democrática y a una decadencia y pérdida de los principios morales”

CARRILLO:

“No permitiremos que la ultraderecha monopolice el patriotismo”

ARAGON

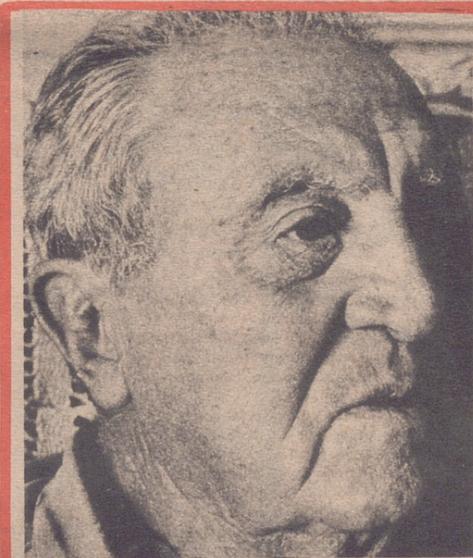
expres DIARIO DE ZARAGOZA

Director: Eduardo FUEMBUENA COMIN

MARTES, 30 DE MAYO 1978
Precio: 18 PESETAS
Año VIII - Núm. 2.565

ORMESA
ACADEMIA
CONDUCTORES

P. INDEPENDENCIA, 19 - Tel. 229360 - ZARAGOZA



BERNABEU, MUY GRAVE

MADRID, 30 (Efe).— El estado del presidente del Real Madrid, Santiago Bernabéu, se ha agravado considerablemente como consecuencia de los trastornos hepáticos que ha sufrido en días anteriores. El señor Bernabéu se encuentra en su domicilio particular y está atendido médicamente por el doctor Neira.

nuestro aire

ARGEL: TERRORISMO DE ESTADO

LA posibilidad de que el español José Antonio González, sentenciado a la última pena por un tribunal de excepción en Argel, sea ejecutado, es calificada como la “culminación de una farsa dramática” por el abogado Jaime Miralles, observador en el juicio contra los dos españoles por el atentado contra el líder independentista canario Cubillo, en Argel. Ciertamente se trataría del sangriento desenlace de una farsa, habida cuenta del sinfín de monstruosas irregularidades y aberraciones procesales que sumieron a los dos ciudadanos españoles en la más absoluta indefensión, al tiempo que han evidenciado que ocultos intereses políticos ocupan en Argel el lugar de la Justicia.

Nos encontramos, sin duda, ante una muestra palmaria de *terrorismo de Estado* por parte Argelia; pero hay más. Hay un nuevo escarnio a la nación española proveniente de la misma nación donde se arma y se da hospitalidad a los terroristas de Cubillo, sirve de guarida para que el Polisario mantenga secuestrados a pescadores españoles, y desde donde se promueve hasta darle estado internacional a la cuestión de Canarias.

No es una fricción ocasional entre dos naciones; es una nueva e intole-

rable provocación que se enmarca en la fáctica beligerancia argelina contra España, que no repara en medios, ni duda en llegar hasta el mismo pie del cadalso.

Hasta el momento no se ha conocido ninguna reacción del Gobierno español —a no ser que por tal haya que tomar su enmudecimiento—, que, en esto como en tantas otras cosas, parece sumido en la más total de las impotencias. Si el Gobierno no sabe o le faltan arrestos para defender la dignidad nacional atropellada otra vez con el proceso de Argel, si no tiene reflejos para plantear el caso en las instancias internacionales con la diligencia que exige la situación de un súbdito español condenado a muerte en un juicio fraudulento, si está dispuesto a tolerar sin sonrojo esta nueva insidia de Argel, que lo diga públicamente. No vaya a creerse alguien que el pueblo español ha abdicado de su dignidad nacional. No. El pueblo no la ha perdido, y siente el tormento de tener que sufrir en silencio tanto agravio. Lo que sucede es que sus gobernantes no parecen muy capaces a la hora de defender con convicción y firmeza el honor nacional y la vida de sus ciudadanos. Que quede claro.

José Antonio FUEMBUENA

Carrillo y Berlinguer en Barcelona

EL EUROCOMUNISMO

Una opción de salvación para Europa



BARCELONA, 30 (Resumen de Logos y Efe).— "Sé muy bien que en vuestra ciudad vive y trabaja una fuerte y combativa clase obrera, que en Catalunya el partido de los comunistas —el Partit Socialista Unificat de Catalunya— es el primer partido. Y es igualmente importante para España, y para toda Europa, que aquí en Catalunya se haya creado y se vaya afirmando una amplia política de unidad entre todas las fuerzas obreras y populares en la lucha por los derechos nacionales y por la reivindicación de un estatut d'autonomia, en el marco del gran movimiento que se está desarrollando en toda España por el triunfo de un régimen de democracia plena", ha manifestado el líder comunista italiano, Enrico Berlinguer, en el mitin organizado por el PSUC.

CARRILLO: "No permitiremos que la ultraderecha monopolice el patriotismo"

El papel del Partido Comunista de España —ha proseguido— es decisivo y creciente en esta tarea, dificultada por tantos obstáculos, pero que de todos modos progresa, sigue adelante. Los comunistas y las fuerzas democráticas italianas están a vuestro lado en esta lucha y se han manifestado ya a favor de una de vuestras justas reivindicaciones —la del ingreso de España en la

Comunidad Económica Europea. Las clases dominantes no son capaces de asegurar un desarrollo económico duradero —añadió el líder comunista—. Cada país, en medida diferente, se halla atrapado entre, por un lado —la disminución o la caída de la producción y, por otro, la inflación. Lo cual produce efectos doblemente negativos tanto sobre el nivel de empleo de los

trabajadores como sobre el poder adquisitivo de los salarios y de las retribuciones más bajas.

Manifestaciones de descomposición y desorden aparecen en todo el tejido de la vida social y civil, dando lugar a intentos de limitación de la vida democrática, a tendencias irracionales, a una decadencia y pérdida de principios morales y de

solidaridad. En esta situación alcanzan cotas cada vez más alarmantes la criminalidad, la violencia, el uso de la droga. Así pues, la realidad de la Europa contemporánea en su conjunto es, en efecto, una realidad en la que están presentes graves amenazas, pero en la que existen también fuerza, movimientos, energías morales y que demuestran la necesidad y la posibilidad de iniciar la construcción de una sociedad superior a la capitalista según vías o caminos originales que corresponden a las peculiaridades de la historia, de las experiencias vividas y de las condiciones actuales de cada país y de toda Europa Occidental siguiendo un camino que haga realidad el encuentro entre fuerzas diversas para dar lugar a una colaboración que incorpore la aportación autónoma y específica de cada una de ellas.

Santiago Carrillo se refirió a la necesidad de poner en marcha un plan de saneamiento de la economía que empiece a resolver los problemas del paro.

"Estos acuerdos no pasan por la renovación por otro período de un año de los pactos de La Moncloa. Lo que hace falta es un plan de política económica seria al menos por un período de 3 años, en el que participen todas las fuerzas políticas".

Carrillo reiteró su propuesta a los partidos democráticos de un Gobierno de concentración nacional y lanzó una dura crítica a la política económica de UCD.

Santiago Carrillo se refirió posteriormente a la asistencia de los comunistas al desfile de las fuerzas armadas. "Hemos estado porque queremos una aproximación del pueblo y del ejército a fin de que se consolide la democracia. Los comunistas asistimos porque los que desfilaran eran nuestros hijos y porque no permitiremos que la ultraderecha monopolice el patriotismo".

Cerró el mitin comunista el presidente del Partido Gregorio López Raimundo que se mostró contrario al ingreso de España en la Nato y a favor del desarme nuclear finalizando destacando la cooperación de los comunistas italianos y españoles tanto en los temas anteriores como en el de la oposición al neofascismo internacional.

El mitin finalizó con el canto de la Internacional y de Els Segadors.

EUZKADI: LENTA AUTONOMIA

BILBAO, 30 (Logos).— El traspaso de competencias entre el Gobierno de Madrid y el Consejo General Vasco se está haciendo excesivamente lento y técnico, según ha constatado, en su reunión de ayer, el Consejo General Vasco, que acaba de cumplir sus primeros cien días de gestión y que celebró sesión semanal en la sede de la Diputación Foral del señorío de Vizcaya.

El C.G.V. ha anunciado una próxima entrevista con el presidente Suárez, para detallar el contenido político que desea dar al

Consejo, para lo cual propondrán una negociación política permanente, paralela a la negociación técnica que se viene desarrollando.

FALANGE A LA PALESTRA

MADRID, 30 (Logos).La Secretaría Nacional de Relaciones Externas de Falange Española de las JONS (Auténtica) ha facilitado la siguiente nota: "Se ha celebrado bajo la presidencia del jefe nacional Pedro Conde Soladana, la asamblea nacional de FE de JONS auténtica, con asistencia de todos los jefes regionales y jefes provinciales del partido que ha tenido lugar en la residencia oficial de la calle Pez número 21 y en la que se han debatido y aprobado temas tan interesantes como:

1 Problemática de la vida nacional en cuanto a la acción política, cuestiones económicas, situación del paro y mundo laboral y actividades sindicales.

2 Estudio y crítica de la constitución que la ponencia de las Cortes viene elaborando aprobándose entre otras las mociones de oposición al sistema de consenso que vienen utilizando los partidos mayoritarios. Sistema de economía de mercado que se contempla en el proyecto, Forma del Estado y ambigüedad en el concepto de nacionalidades.

3 Preparación y elaboración del reglamento del III Congreso de Falange Española Auténtica, a celebrar los días 23, 24 y 25 de julio.

4 Pedir a las autoridades y así se comunica a la Dirección General de la Juventud, que se prohíba la actuación en nombre de Falange Española Auténtica de elementos expulsados del partido por sus actividades en contra de la organización.

5 Se ratifica la Junta Nacional.



(Exclusivo para ARAGON/express)

ARAGON DIARIO DE LA TARDE

Edita: PRENSA ARAGONESA, S. A. Marcial, núm. 2 Depósito Legal: Z-22-1970



DIRECCION: Teléfono 23 00 99

De los artículos firmados responden siempre sus autores, sin que su publicación suponga que el periódico comparte las ideas expuestas.

REDACCION Y ADMINISTRACION Teléfono 21 69 83 - Télex 58054 (Centralita con 3 líneas)

De cara a la futura ley de Sanidad

'El Ministerio siembra el desconcierto'

• Réplica de los farmacéuticos

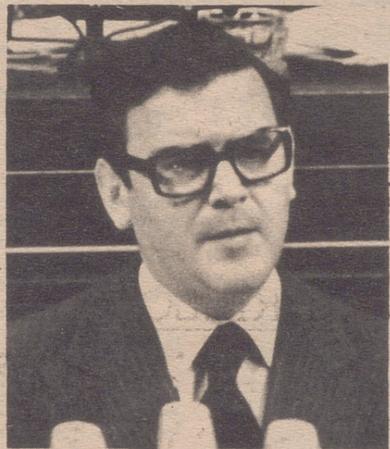
MADRID, 30 (Efe).— La corporación farmacéutica pone en evidencia que el Ministerio de Sanidad y Seguridad Social lleva a cabo "una táctica política de sembrar división y el desconcierto en las corporaciones sanitarias, de cara a una futura ley de sanidad", según una nota facilitada a "Efe".

Esta nota ha sido redactada después de la reunión del Pleno extraordinario del Consejo General de Colegios Farmacéuticos celebrado ayer, que se prolongó durante todo el día para tratar de la próxima puesta en vigor, por una orden ministerial, del incremento hasta el 20 por 100 de la participación de los beneficiarios de la Seguridad Social en el coste de los medicamentos y de la política del Ministerio de Sanidad y Seguridad Social.

En su comunicado, el Consejo General de Colegios Farmacéuticos hace en primer lugar, referencia a la amplia nota enviada por el Ministerio a los medios de comunicación y a algunos miembros de la corporación y lamenta "tener que constatar la anteposición de la política por parte de dicho Ministerio a los intereses generales del país".

"No se puede confundir, en efecto —continúa textualmente el comunicado—, como hace el Ministerio en su nota, la mera información técnica con la participación activa en las normas de aplicación de los decretos prometida pública y reiteradamente por todo el equipo ministerial a los presidentes de los colegios farmacéuticos españoles".

Afirma a este respecto el Consejo General que "el único hecho



ENRIQUE SANCHEZ DE LEON

incontrovertible sigue siendo que la comisión mixta administración-corporación farmacéutica sólo se reunió para "recibir información" de que la orden ministerial había sido firmada y enviada al "Boletín Oficial del Estado" cuatro días antes de esa reunión".

Dice el comunicado que el Ministerio prejuzga, además, la posibilidad de que el Consejo General no haya remitido a los colegios farmacéuticos la única documentación oficial recibida, cuando la realidad es que dicha documentación fue enviada sin ninguna demora a los mismos.

"No satisfecho con esto y sin el menor respeto a la legítima autonomía corporativa de una profesión, el

Ministerio de Sanidad —se añade— profiere en su nota gravísimas acusaciones, que ponen de manifiesto su táctica política de sembrar división y el desconcierto en las corporaciones sanitarias de cara a una futura ley de sanidad, democráticamente mantenida oculta".

Finalmente, el Consejo General dice que, por todo ello, en su reunión de ayer, "consciente de que defendiendo la sanidad defiende su propia profesionalidad, ha decidido mantener su oferta de colaborar en la mejor organización sanitaria del país, siempre que la Administración le ofrezca cauces de participación profesional en tiempo y forma".

SIGUEN LAS TENSIONES EN LA RESIDENCIA "LICINIO DE LA FUENTE"

SEGOVIA, 30 (Europa Press).— Continúan las tensiones en la residencia sanitaria "Licinio de la Fuente", a raíz de los incidentes de ayer, provocados por los reclusos autolesionados.

Ayer se constituyó la asamblea permanente del centro, y continúan en la mañana de hoy, por "no haber sido escuchadas las reivindicaciones que se expusieron ayer en el escrito facilitado a las autoridades tanto sanitarias como de Gobierno". En el escrito se oponían a cuidar por procedimiento urgente, a los presos autolesionados, porque retrasaban el normal trabajo del centro.

Por otra parte, el jefe provincial y el médico forense han dado de alta a cuatro de los cinco reclusos que aún permanecían en la citada residencia.

Sobre la posibilidad de entrar en el Gobierno

EL P.S.O.E. ESTUDIARA SU POSTURA

MADRID, 30 (Europa Press).— La comisión ejecutiva del Partido Socialista Obrero Español estudiará, en la reunión de

esta tarde, la actual situación política como punto fundamental del orden del día, según han manifestado a Europa Press

fuentes del PSOE. La reunión de la ejecutiva comenzará a las ocho de la tarde y no se hará público ningún comunicado.

Esta reunión estará relacionada con la próxima sesión del Comité Federal, del PSOE, de los días 11 y 12 de junio, en el sentido —han añadido las fuentes citadas— de que el partido tiene que tomar una decisión sobre si quiere gobernar a corto o a medio plazo.

Las mismas fuentes han señalado que, por ahora, el PSOE rechaza formar parte del Gobierno sin que medien unas elecciones generales, por lo que este debate no supone una posibilidad de acceder a carteras ministeriales antes de unos comicios.

El PSOE se plantea la cuestión de si llegado el momento de tener que acceder al Gobierno el

partido estará dispuesto a esa tarea o por el contrario se decidirá por continuar en la oposición en este sentido, las mismas fuentes han manifestado su opinión de que llegado ese momento el PSOE deberá asumir la responsabilidad de gobernar.

CARLOS HUGO DE BORBÓN PARTICIPARA EN UN ACTO DE LA FERIA DEL LIBRO

MADRID, 30 (Europa Press).— Don Carlos Hugo de Borbón Parma, presidente del partido carlista, participará el próximo día 8 de junio en un acto que organizará la Editorial Grijalbo en la Feria del Libro.

El líder carlista firmará ejemplares de su libro "la vía carlista al socialismo autogestionario" y pronunciará un discurso ante un reducido número de personas.

ORDEN DE SUCESION A LA CORONA ESPAÑOLA

MADRID, 30 (Efe).— De acuerdo con el artículo 52.1 del anteproyecto constitucional aprobado ayer, y de acuerdo también con las normas dinásticas de la Casa Real Española —ha declarado a Efe un especialista en materias sucesorias— son sucesores del actual Rey de España:

- 1.— Don Felipe de Borbón y Grecia, príncipe de Asturias.
- 2.— Doña Elena de Borbón y Grecia, infanta de España.
- 3.— Doña Cristina de Borbón y Grecia, infanta de España.
- 4.— Don Juan de Borbón y Battenberg, Conde de Barcelona.
- 5.— Don Carlos de Borbón y Borbón, duque de Calabria y tras él, sus hijos Pedro, Cristina, Paloma, Inés y Victoria de Borbón y Orleans.

Confidencialísimo

Pérez-Varela



A VUELTAS CON LA INVOLUCION

DIGO yo que cuando las cosas se ponen mal para el presidente del Gobierno —no para el país— sale a la palestra la artillería pesada de la Moncloa a través de los medios de comunicación. La monserga es siempre la misma: los que van contra Suárez son los partidarios de la involución. Es decir: ocurre que nos ponen a todos en el disparadero: o Suárez o la catástrofe. Y no es así. Aquí y ahora, la involución es imposible a pesar de los esfuerzos que el Gobierno está haciendo para propiciarla. La involución no va a producirse por mucho que los extremistas de uno y otro signo traten de apoyar al presidente del Gobierno con sus algaradas. Hace bien poco me decía Múgica Herzog: "Nuestro ideal es el ideal democrático, y de ahí no nos sacará nadie". Pero hay un dato que Múgica no ha ocultado. Es éste: "Si las cosas se pusieran muy mal en el país y hubiera necesidad de llamar a gobernar a un militar, los socialistas estaríamos dispuestos a colaborar, siempre que se defendiera el ideal democrático". Es decir, que en este país, a pesar de Suárez y a pesar de las minorías extremistas, no se va a producir la involución, aunque el presidente del Gobierno juegue a confundir al personal y a los partidos con esta posibilidad. Una cosa parecida ocurrió en los primeros días de la transición con las Fuerzas Armadas. Todas las culpas y todos los peligros iban dirigidos a esta institución. Después se demostró que las Fuerzas Armadas aceptaban el reto del cambio, y ahí está el panorama hoy mismo: los mandos políticos no conectaron con las bases militares, ni siquiera con las bases más liberales del Ejército y la Guardia Civil, como pueden ser, entre otros, el general Prieto o el teniente general Vega Rodríguez, personas, por otra parte, que tienen el consenso —según he podido comprobar— de amplios sectores de la izquierda. Y ahí están las diferencias profesionales en el Ejército.

Las visitas al Rey

Así que a pesar de algunos periodistas-triunfalistas aquí no va a pasar nada, y para demostrarlo ahí están las puertas del palacio de la Zarzuela abiertas de par en par para recibir a los cabecillas de la cosa política. Los políticos recibidos por el Rey no han filtrado a la opinión pública ninguna cosa interesante, pero los segundos de Fraga y de Felipe González están convencidos de que después de esta conversación habrá un replanteamiento general de la etapa de transición. Y habrá ese replanteamiento porque la cosa pública lo está pidiendo a gritos y el pueblo también. Ni por Felipe, ni por Fraga, va a quedar el acelerón constitucional, porque uno y otro saben muy bien que les beneficia.

Y ya que hablamos de Fraga, ahí va lo que he ido recogiendo en los últimos días por los círculos de Alianza Popular: cada vez son más los grupos y bases del partido que piden a Fraga que dé el "golpe" en AP. Un alto cargo de esta formación política me decía off the record: "No queremos ni federación, ni confederación, ni pactos. Con Fraga de presidente único es suficiente para que Alianza Popular siga creciendo". Es decir, que cuando Fraga dijo en Barcelona que si alguien podía dar el golpe de Estado era él, no había dicho ninguna "boutade".

La UCD otra vez

Así que ustedes tranquilos, porque aquí no va a producirse ningún tipo de involución. Si acaso va a acelerarse más la desintegración de UCD. A saber: hoy, Alfonso Osorio, sin ningún protagonismo, presentará los clubs de opinión, en Madrid. Pues bien, además de asistir al acto gentes de Alianza Popular e independientes, asistirán también varios diputados de UCD, entre ellos, asombrosamente, José Luis Ruiz Navarro.

Así que ya digo, aquí no hay involución posible. Lo que sí hay es tensión. Tensión democrática, porque ya es hora de que el país sepa las cosas, y hoy el público va a conocer a través de "El Imparcial" otro gran "affaire" bancario que puede afectar directamente a Fernández Ordóñez y Abril Martorell.

Afine un poco más, sáquele el jugo a su tiempo libre.

Y disfrute cada segundo de sus vacaciones en nuestros hoteles y apartamentos repartidos por toda la costa. Viva su "tiempo libre" con distinción y confort.

HOTELES Y APARTAMENTOS

Tenemos a su disposición la más completa selección de Hoteles y apartamentos en todas las costas españolas y los lugares más bonitos de la montaña.

PLAYAS:

GALICIA. COSTA BRAVA. COSTA DORADA. COSTA DEL AZAHAR. COSTA BLANCA. LA MANGA. ALMERIA. COSTA DEL SOL. COSTA DE LA LUZ.

MONTAÑA:

FORMIGAL. CERLER. VALLE DE ARAN. RIBERA DEL CARDOS. MASELLA. LA MOLINA. SIERRA NEVADA. ANDORRA.

Hoteles:

Precios desde 2.525 Ptas. una semana.

Apartamentos:

Precios desde 200 Ptas. por persona y día.

AGENCIA DE VIAJES **MARSANS**
ZARAGOZA. Calvo Sotelo, 33. Tel. 219205
Pº Independencia, 18, 2º. Tel. 236968

EL RUMOR QUE GALOPA...

El préstamo alemán a la UGT, a las puertas del Congreso

GRAN impacto causó la noticia revelada por "El Imparcial" de que antes de las pasadas elecciones sindicales, la UGT había recibido un préstamo de 10 millones de marcos (377 millones de pesetas) de un Banco sindical alemán, operación que contó con el aval del Banco de España. Confirmada la noticia, después, por la propia UGT, fueron muchas las interrogantes que se alzaron tanto en torno a la legalidad de la operación en sí misma, como a la regularidad o la irregularidad de que el Banco de España, el ministro de Hacienda y en última instancia, el Gobierno, la hubieran avalado.

Pues bien, ha trascendido ahora que algunos partidos políticos podrían estar considerando la posibilidad de plantear una interpelación parlamentaria al Gobierno para que explique claro y sin tapujos las actuaciones del Banco de España y del ministro de Hacienda Fernández Ordóñez en todo este intrigante asunto.

Esperemos que la interpelación prospere, y el "consenso" no nos hurte a los españoles una vez más la información a que tenemos derecho sobre los temas que nos afectan, y, en este caso concreto, sobre los pasos de la Administración.

En la reunión de subsecretarios de mañana

TEMAS ORDINARIOS

Estudiarán una orden ministerial por la que se regula la uniformidad del Ejército

MADRID, 30 (Europa Press).— Mañana se reúne la Comisión General de Subsecretarios, para estudiar asuntos que serán tratados por el próximo Consejo de Ministros. Fuentes competentes han informado a Europa Press que el Consejo se reunirá el viernes próximo, aunque a las doce de hoy, martes, no está convocado. Las previsiones son dedicar el consejo a estudiar propuestas de realizaciones en las Islas Canarias. Los temas que mañana estudian los subsecretarios son ordinarios, y apenas si exigirán tiempo al Consejo para su aprobación.

El Ministerio de la Defensa presenta en la comisión un proyecto de orden ministerial por el que se regula la uniformidad en los ejércitos.

Economía lleva un decreto sobre presencia de bancos extranjeros en España.

En Justicia va un informe sobre la situación en las cárceles. Este Ministerio llevará a un próximo Consejo también la derogación de la ley de peligro-

sidad social, mediante un proyecto de ley en el que se contemplan acciones especiales para deficientes mentales y casos de embriaguez, así como la reforma del Código Penal en lo relativo a la patria potestad.

Interior tiene elaborado un decreto por el que se autoriza al director general de Seguridad a delegar en los gobernadores civiles facultades sobre concesión de permisos de residencia de extranjeros y su expulsión del territorio nacional. Al parecer está dirigido fundamentalmente a facilitar el control de extranjeros residentes en las Islas Canarias, aunque la delegación será extensiva a todos los gobernadores civiles.

En Educación y Ciencia figura la creación de once institu-

tos de bachillerato y un acuerdo sobre la aprobación del segundo plan complementario para la financiación de Educación General Básica durante el presente curso.

El Ministerio de Industria emprenderá las acciones oportunas para la expropiación de terrenos en los que será instalado un oleoducto de Somorrostro (Vizcaya) a Alava, Burgos, Palencia y Valladolid.

En virtud de un decreto del Ministerio de Comercio y Turismo quedará suprimida la representación de la Organización Sindical en el Consejo de Defensa de la Competencia.

El Ministerio de Sanidad pedirá la aprobación del plan de inversiones del fondo de asistencia social para el presente año.

En el Ministerio de Transportes y Comunicaciones, hay

un acuerdo para la construcción de 15 embarcaciones de salvamento, por un importe de 270 millones de pesetas. Estas embarcaciones son para las costas mediterráneas.

El Ministerio de Agricultura presenta los nuevos estatutos de los ingenieros técnicos agrícolas.

En Obras Públicas hay un decreto sobre la composición y regulación de la comisión central de urbanismo.

En Hacienda, se efectúa una nueva distribución de la tasa de juego para el presente año.

El Ministerio de la Presidencia lleva a la comisión un decreto por el que se desarrolla el artículo sexto de la ley de medidas urgentes sobre la reforma fiscal, otro sobre autonomía provisional, económica y presupuestaria de las universidades, otro para regular la concesión y cancelación de permisos de trabajo para extranjeros, y otro por el que se regula la financiación de viviendas sociales por el Banco Hipotecario y con apoyo del Instituto Nacional de la Vivienda.

COLISEO EQUITATIVA

MAÑANA, ESTRENO

FASCINADORA PELICULA QUE DERRIBA UN MUNDO LLENO DE "TABUS"

Mayores 18 años exclusivamente — (4 - 6 - 8 - 10)

ENTRE LOS EVADIDOS DE CARABANCHEL HAY DOS CONSIDERADOS MUY PELIGROSOS

MADRID, 30 (Europa Press).— Entre los siete presos evadidos de la cárcel de Carabanchel la pasada semana figuran dos que en medios judiciales están considerados como "muy peligrosos" según se manifiesta a Europa Press en dichos medios.

Los dos presos están calificados como presuntos militantes del movimiento libertario, y se encuentran implicados en varios sumarios importantes, entre los que figuran algunos atracos.

EL SERVICIO TELEFONICO DE ILLUECA AUTOMATIZADO

Desde el martes, día 30 de mayo, ha entrado en servicio la nueva central automática de Illueca.

Por este motivo, los abonados al servicio telefónico de la citada localidad, así como los de Brea de Aragón, Gotor, Jarque y Oseja, pueden obtener las siguientes comunicaciones automáticas:

- Entre sí y con los de Zaragoza y su Red Automática Provincial marcando, directamente, el número del abonado con el que deseen hablar y viceversa.
- Con los de las poblaciones de la Red automática Nacional, anteponiendo al número del abonado que interese el Código Territorial oportuno.

COMPANIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA

el día

SANTORAL: S. Fernando II Rey de España, y Sta. Juana de Arco.

EL SOL sale a las 4,48 y se pone a las 19,37 (hora solar).

LA LUNA sale a las 1,18 y se pone a las 13,25 (hora solar).



- * La dádiva del pobre es para que más tome.
- * La dádiva es más cara que si fuera comprada.
- * La dama, del monte; el caballero, de la corte.
- * La dama que de noche ve la, razón es que de día duerma.

1252.—Fallece Fernando III el Santo, rey de Castilla y de León, cuando se encontraba en Sevilla preparando una expedición al Africa. Fue enterrado en la capilla real de Sevilla, de donde se trasladaron sus restos en 1729 a la catedral.

1631.— Aparece la "Gazette de France" primer periódico publicado en Francia.

1640.—Muere el pintor Pedro Pablo Rubens, en el castillo de Steen, de su propiedad. Sufrió violentos dolores de gota.

1845.—Nace Amadeo de Saboya, hijo de Victor Manuel II de Italia, y que sería Rey de España durante tres años, Era duque de Aosta.

1872.—La Reina María Victoria de Saboya, de acuerdo con su esposo,

efemérides

so, Amadeo I, funda el asilo Amadeo base del instituto oftálmico de Madrid.

1880.—Nace en Vitoria el general Joaquín Fanjul. Designado para secundar en Madrid el alzamiento del 18 de julio, que fracasó. Fue hecho prisionero y fusilado.

1912.—El presidente del Consejo Canalejas, prohíbe el juego en España.

1919.—Inauguración por el Rey Alfonso XIII del monumento al Sagrado Corazón de Jesús elevado en el Cerro de los Angeles (Madrid). Fue la consagración oficial de España al Sagrado Corazón. El monu-

mento fue obra del escultor Aniceto Marinas y del arquitecto Maura Nadal.

1934.—Firma del tratado cubano-norteamericano y abolición de la enmienda Platt, que da la total independencia a Cuba.

1945.—Guerra Mundial: destrucción por los aliados del campo de experimentación en el que se fabricaban las famosas V-2 alemanas. Se encontraba en la pequeña isla de Osedon, en la desembocadura del Oder, en el mar Báltico.

1977.—Descubrimiento de un túnel en construcción que trataba de un atentado en el aeropuerto internacional de Yesilkov (Estambul), al explotar una bomba que causó la muerte de cinco personas.

el tiempo

MADRID, 30. (Efe). — El Instituto Nacional de Meteorología prevé para mañana, miércoles, nieblas y neblinas en el Cantábrico, con algunas nubes.

En las demás regiones del país la nubosidad será de evolución diurna, con chubascos y tormentas, principalmente por la tarde. La zona de mayor actividad tormentosa corresponderá al Duero, Centro y Aragón.

En Baleares y Canarias habrá intervalos nubosos.

Las temperaturas continuarán suaves.

Martín Villa en Jaen

"Orden público", igual a "seguridad ciudadana"

JAEN, 30 (Resumen de agencias).— "Si la seguridad es la base de la convivencia, esta sólo puede desarrollarse en un clima de libertad al servicio de la ley", ha manifestado el ministro del Interior Rodolfo Martín Villa en una conferencia pronunciada en el salón de actos de la Diputación Provincial de Jaén sobre el tema "Seguridad y Libertad".

"Sólo el ejercicio de la libertad dentro de la ley puede asegurar la existencia de una sociedad cada vez más equilibrada y este ejercicio únicamente es posible cuando todos los ciudadanos tienen garantizados sus derechos por el Estado contra la agresividad de los otros. La seguridad colectiva, basada en el respeto mutuo y en el cumplimiento de las leyes es la exigencia de la democracia".

Comenzó distinguiendo el concepto de "orden público", reflejo de una determinada orientación y concepción políticas, del de "seguridad ciudadana", que responde "a la exigencia sentida por toda la población en demanda de una eficaz protección para el desarrollo de sus actividades públicas y privadas; por ello —dijo— un Gobierno democrático debe garantizar esta seguridad como pieza esencial para la democracia misma".

Tras señalar la detención de la escalada de la delincuencia común, y aún el descenso, con respecto a fechas anteriores, se extendió sobre el tema del terrorismo: "la generalización del terror, sus depurados medios instru-

mentales, su tecnificación y racionalización, obligan a los países que lo sufren al considerar al terrorismo como el problema clave desde el punto de vista de la seguridad ciudadana y de la seguridad del Estado. De la seguridad ciudadana por que son los ciudadanos sus primeras y más lamentables víctimas en su vida, en su integridad, en su libertad y bienes. Y de la seguridad del Estado porque es a la sociedad en su conjunto a a extensos grupos sociales integrantes de la misma a la que se atemoriza; porque son los servicios públicos el objetivo frecuente de su acción; porque es la libertad del Estado e incluso la integridad del territorio de ese mismo Estado la que resulta cuestionada y en peligro".

- La Guardia Civil no cambiará su actual estatuto
- Felipe González: los "reventadores" del acto del sábado se denuncian a sí solos

PROYECTO DE LEY DE POLICIA

Se refirió más adelante al proyecto de Ley de Policía, por el que se crea un cuerpo enteramente civil, el Cuerpo Superior de Policía. La actual Policía Armada pasará a denominarse Policía Nacional, mientras que la Guardia Civil seguirá dependiendo del Ministerio de Defensa y del Ministerio del Interior, según la esfera de actuación.

Concluyó afirmando que los principios de libertad y seguridad deben inspirar la construcción y defensa de un Estado social y democrático de derecho, "empreña comunitaria a la que deben de colaborar las fuerzas políticas y sociales y todos

los organismos e instituciones de la sociedad; sólo desde esa perspectiva se potencia la dignidad del hombre y se asegura su libertad".

MANIFESTACIONES EN SAN SEBASTIAN

SAN SEBASTIAN, 30 (Logos).—Alrededor de unas tres mil personas han participado en una manifestación que ha discurrido por diversas calles del barrio de Amara, de esta capital, y que había sido convocada por un amplio abanico de partidos políticos —entre los que no se encontraban ni el PNV ni el PSOE—diversas centrales sindicales, asociaciones de vecinos y gestora pro amnistía de San Sebastián, para protestar por los incidentes que el pasado día 21 protagonizaron por diversas calles del barrio, militantes de Fuerza Nueva y que produjeron heridas leves a un joven de 16 años. Después de unas palabras de Coro Arza, representantes de las asociaciones de vecinos de Amara, la manifestación discurrió por diversas calles. En un principio la marcha fue silenciosa, pero después se profirieron diversos slogans y al llegar a la proximidad del Gobierno Civil, los manifestantes habían aumentado hasta unos cuatro mil.

La manifestación se detuvo para escuchar un comunicado, leído por vecinos del barrio de Amara, en el que se protestaba por los incidentes y la pasividad de la policía. Una vez leído el comunicado, una comisión de manifestantes se dirigió al Gobierno Civil, donde presentó el comunicado de protesta. Mientras la manifestación se situó ante la Comisaría de Policía, ante la que se profirieron diversos slogans. Hacia las nueve y cuarto los manifestantes se dispersaron sin que se produjera en ningún momento incidente alguno.

FELIPE GONZALEZ: LOS "REVENTADORES" DEL SABADO, UN "ESPERPENTO"

MADRID, 30 (Logos).—El secretario general del PSOE Felipe González, manifestó en los pasillos del Congreso, al ser preguntado sobre su opinión acerca de quienes insultaron al Gobierno y a los partidos en el transcurso del acto de homenaje a la bandera, celebrado el sábado en la plaza de la Armería, que quienes así actuaron se habían denunciado solos.

No soy partidario —dijo de tomar ninguna actitud contra ellos. Cada uno es muy dueño de decir y cantar lo que quiera. Revelaron lo que son: un trágico y funebre esperpento añorante del pasado. Es bueno que se denuncien solos, porque se sabrá quiénes son y dónde están. No me preocupa en absoluto lo que dijeron.

El corral

● El definitivo adiós al PACTO IBERICO nos ha llegado hoy, en las tintas del Boletín Oficial del Estado. La ratificación de los nuevos tratados hispanoportugueses ha recibido esta mañana la confirmación oficial a este lado de la frontera.

Con el "Pacto Ibérico" desaparece el último vestigio del aluvión totalitario de los años treinta, un aluvión que se convirtió en cauce estancado dentro de la Península Ibérica por obra y gracia del subdesarrollo político en el que han estado sumidos los dos países, España y Portugal, donde las inercias totalitarias se llegaron a reencarnar de tal manera que contribuyeron en principal medida a esa separación ideológica, cultural y de gentes en la que ahora mismo se desenvuelven los dos territorios vecinos.

Aquella separación drástica de intereses entre los pueblos español y portugués parecía toda una reacción mayoritaria al cariñoso paralelismo que existía entre los dos regímenes políticos, apoyados el uno en el otro para evitar sus inevitables caídas.

Por el momento puede considerarse cerrada esa etapa histórica en las relaciones peninsulares. Las primeras manifestaciones del cambio han quedado plasmadas en las palabras de los políticos y en las letras de los acuerdos diplomáticos; ahora el turno pasa a manos de los hombres de la cultura, de los inversores, de los profesionales, artistas y, en suma, de los dos pueblos, español y portugués. La tarea va a ser ardua y prolongada, pues no resulta sencillo pensar en que de la noche a la mañana vayamos a entrar en un período de auténtica vecindad con un país tradicionalmente vuelto de espaldas a nuestro modo nacional de pensar y de ver.

Los políticos, con sus palabras y sus tratados, no han podido romper aún la impermeabilidad de la frontera hispanoportuguesa. Tendrán que ser los ciudadanos de uno y otro lado los que aborden ese trabajo con paciencia, mutua confianza y buena fe. Y la labor va para largo, pues no existe en Europa otra zona fronteriza tan ignorante y ajena a lo que ocurre al otro lado como la hispanoportuguesa.



● En Lisboa se encuentra ahora, en visita oficial, el ministro español de Cultura, PIO CABANILLAS. El señor Cabanillas intenta hoy, desde el estricto plano político, poner su contribución para que termine la mutua ignorancia entre las corrientes culturales españolas y portuguesas. Tampoco es fácil la tarea en este campo, pues sin necesidad de remontarnos a los triunfalismos épicos de Camoens, sería ocioso preguntar hoy a la inmensa mayoría de los ciudadanos españoles acerca de sus conocimientos sobre la obra de un EÇA DE QUEIROZ, por citar un ejemplo literario de valía universal de entre los que existen en el país vecino. Aquí no conocemos prácticamente nada sobre Eça de Queiroz, como allí ignoran a la generación del 98. Bueno, pues sobre esas ignorancias y desconocimientos mutuos las políticas oficiales de Madrid y de Lisboa van a empezar a trabajar en una etapa de comunicación entre los dos países. Dificilillo, ¿no?

J. L. Costa Velasco

¿Queremos hacer amigos!

VENGA A ESTA SU CASA...



FABRICANTES ANTE - NAPPA - NOVAX ALTA PELETERIA

Peleteros MAYOR Y DETALL

EXPOSICION PERMANENTE DE PELETERIA

La firma —INDUPESA— antes creaciones MAG, le sigue ofreciendo sus servicios de fabricantes y diseñadores de sus prendas.



INDUPESA

CONFECCIONANDO A SU ESTILO Y MEDIDA EL MODELO POR USTED DESEADO

TEMPORADA EXTRA DE PRIMAVERA

VENTAS: ESCOSURA, 14 — TELEFONO 25 01 49 ZARAGOZA — 10

Otros cinco artículos de la Constitución, aprobados

NO AL CONSEJO

MADRID, 30 (Logos).— Nueva reunión informal de negociaciones sobre el anteproyecto de Constitución, entre representantes de los diferentes grupos parlamentarios, que se han reunido en el Hotel Palace.

A la reunión de dicho hotel, que se encuentra frente al palacio de las Cortes, asistieron por la Minoría Catalana el señor Roca; por Socialistas de Cataluña, el señor Martín Tovar; por Unión de Centro Democrático, los señores Cisneros, Pérez-Llorca, Herrero Rodríguez de Miñón, Martín Oviedo, y algún otro que se ha ido incorporando posteriormente. Están avisados los miembros del Grupo Vasco y de Alianza Popular. Se trata de una reunión convocada inesperadamente.

Por el Grupo Socialista con los señores Peces Barba y Guerra, y por el Grupo Comunista los señores Sánchez Montero, Pérez Rollo y Bono.

A. P. interrumpió su reunión ya que el señor Fraga tenía que asistir a una audiencia con S. M. el Rey a las doce y media.

Antes de salir para La Zarzuela, el señor Fraga fue informado por el señor Peces Barba de la reunión que posteriormente se iba a iniciar a mediodía en el salón de embajadores del Hotel Palace.

Los negociadores, que se habían reunido en el Hotel Palace para continuar los trabajos de preparación del consenso sobre los restantes artículos del proyecto de la Constitución, habían llegado hasta el artículo 54, habiéndose detenido en el tema de la Regencia, especialmente sobre la patria potestad del heredero de la Corona en el caso de vacar la Jefatura del Estado.

Nuevamente el presidente de la Comisión Constitucional, don Emilio Attard, ha sido marginado de estas reuniones consensuales, puesto que como él mismo dijo "yo estoy por encima, para mejor ejercer la función de arbitraje presidencial".

De otra parte, añadió el señor Attard, cuando comenzaron los trabajos de la Ponencia, yo fui excluido por el señor Peces Barba con el asenso de los demás grupos y por tanto ahora no voy a participar en estos trabajos".

En el curso de la reunión del consenso, el señor Roca, de la Minoría Catalana, actúa de amanuense, como ocurrió en la reunión del martes de la semana pasada. El señor Roca va pasando a mano los artículos sobre los cuales va recayendo un consenso.

A la una y diez salió de la reunión el señor Herrero de Miñón y preguntado por un redactor de Logos manifestó que se estaba "aumentando el consenso". Preguntado si había superado ya el título correspondiente a la Corona, dijo que sí. "Eso era pan comido", añadió. Ahora hemos entrado en el capítulo relativo a las Cortes generales".

A la 1,20 se incorporó a la reunión el ponente comunista Jordi Solé Turá.

A PUERTA CERRADA

La "confección" de la Constitución sigue adelante en un salón del Hotel Palace, donde, a puerta cerrada, los grupos políticos van tejiendo "el consenso".

A las dos menos cuarto de la tarde se

incorporaba a la reunión para el consenso constitucional el representante del Grupo Vasco, diputado del PNV, señor Marcos Vizcaya, momento en el que salieron a dialogar en el pasillo los señores Alfonso Guerra, del PSOE, y Pérez-Llorca, de UCD, quienes minutos después se agregaron de nuevo a la reunión.

A las dos menos cinco, el diputado vasco, señor Marcos Vizcaya, salió de la reunión para llamar por teléfono con urgencia a su compañero de partido, también diputado del PNV, Pedro Sodupe. El señor Marcos Vizcaya manifestó que ya se iba por el artículo 68, relativo a las Cortes, sobre el cual había acuerdo y que habían decidido prolongar la reunión durante la hora de la comida a fin de avanzar más en el consenso.

Y SIGUE EL CONSENSO

A las dos y veinticinco de la tarde concluyó la reunión negociadora de representantes de los diferentes grupos parlamentarios, menos Alianza Popular, que mantuvieron en el Hotel Palace desde las doce de la mañana.

Según se ha podido saber, el consenso formal existe hasta el artículo 62, es decir, todo lo relativo a la composición de las Cortes generales.

Después se ha debatido otros quince artículos sobre los cuales hay lo que el señor Guerra, del Grupo Socialista, manifestó un "inventario de problemas". Todos los participantes en la reunión, al salir, gastaron la broma de manifestar que habían estado en una subasta de sellos.

Los representantes del PNV estuvieron presentes unos 40 minutos en la reunión. Según uno de los miembros de Unión de Centro Democrático, se limitaron a tomar nota de los temas que se iban debatiendo.

Algunos de los diputados participantes en la reunión que tenían alojamiento en el hotel se quedaron a comer, mientras otros que tenían compromisos previos salieron a cumplir con los mismos a fin de estar presentes cuanto antes en los debates de la Comisión Constitucional.

ALIANZA POPULAR, POR UNANIMIDAD, DESAPRUEBA LOS PACTOS

El grupo parlamentario de Alianza

● Nuevas reuniones en busca del "consenso" en el Hotel Palace

● Alianza Popular (junto con el (PNV) retornó a la Comisión, pero no a las negociaciones extraparlamentarias

Popular volvió a reunirse y al término de la reunión, poco antes de iniciarse los debates de la Comisión Constitucional publicado la siguiente nota:

"El grupo parlamentario de Alianza Popular ha estudiado la situación creada en la Comisión Constitucional del Congreso, que le había obligado, por decisión unánime y con la conformidad de su portavoz señor Fraga Iribarne, a retirarse de sus sesiones, por las razones expresadas en un comunicado anterior.

A la vista de hechos posteriores, reitera igualmente por unanimidad su actitud de desaprobación de los pactos que se produzcan fuera de la publicidad parlamentaria, única garantía de que la opinión pública pueda valorar los méritos y argumentos de las distintas posiciones, en materia tan trascendente como la Constitución y reprobando en particular la actitud de determinados grupos de intentar imponer sus propios arreglos a los demás, poniéndoles en situación de clara indefensión.

Lamenta en particular Alianza Popular —agrega el comunicado— que el resultado de alguno de estos pactos hayan sido referente a temas tan trascendentales, como los que afectan a instituciones básicas: la familia, la enseñanza, la propiedad y la empresa privada, cuya defensa ante el Pleno y en el Senado va a mantener.

REINCORPORACION A LA COMISION CONSTITUCIONAL

Por otra parte, el grupo de A.P., para mejorar defender hasta el límite de sus posibilidades estos y otros aspectos básicos de su programa, ha decidido reincorporarse a los trabajos de la Comisión Constitucional, en la esperanza de que no vuelvan a producirse incidentes que le obliguen a reconsiderar esta decisión.

Al aceptar las garantías que le han sido ofrecidas al respecto, no prejuzga su actitud definitiva sobre el texto que en su día aprueben las dos cámaras, a cuyo perfeccionamiento seguirá contribuyendo, en una acción pública y responsable, con la que procura servir a España, reincorporándose a los trabajos de la Comisión justamente cuando va a iniciarse el título relativo a la Corona, que debe ser símbolo efectivo de la unión entre todos los españoles".

El señor Fraga Iribarne, preguntado si participaría en las negociaciones como en las que hubo ayer mañana en el Hotel Palace, donde asistieron todos los grupos excepto Alianza Popular, manifestó que haría una declaración en la comisión expresando el propósito de su partido de que no se hagan redacciones fuera de las sesiones de la comisión, que es donde hay que retratarse —añadió—

ENTREVISTA CON EL REY

Sobre su entrevista con Su Majestad el Rey, el señor Fraga Iribarne manifestó que había sido excelente y, según se ha podido confirmar en fuentes ajenas a Alianza Popular, en esta entrevista el Rey ha pedido al señor Fraga que de alguna manera continúe su grupo en los trabajos constitucionales sin que se precipiten ni tomen decisiones drásticas.

En la misma línea parece haber transcurrido la entrevista mantenida por Felipe González, secretario general del PSOE, con Su Majestad el Rey ayer mañana.

El señor González manifestó que su entrevista con el Rey había durado una hora y que había servido para dar un repaso general a la situación política del país, con especial detenimiento sobre temas constitucionales.

VOLVER A LA COMISION

El presidente de la Comisión Constitucional, Emilio Attard al

reanudarse por la tarde los trabajos de la misma, manifestó que en adelante, la junta de portavoces de la comisión, junto con la Ponencia, llevará a cabo los trabajos preparatorios de las sesiones planeadas de dicha comisión.

Antes de iniciarse la sesión que estaba prevista para las cuatro y media, hubo una reunión que duró hasta las cinco y diez, en la que estuvieron presentes los portavoces y los miembros de la Ponencia y a la que asistió el señor Fraga, a quien, al abrirse la sesión, le dio la bienvenida el presidente, señor Attard. Seguidamente, el señor Fraga tomó la palabra y manifestó que el grupo parlamentario de Alianza Popular había tomado la decisión de ausentarse de los trabajos por unanimidad, decisión —dijo— en la que tuvo la honra de participar pese a la distancia, junto con el señor Silva, que ha actuado siempre de acuerdo conmigo en este y en todos los demás asuntos. Manifestó que en nombre de su grupo tenía que defender los principios básicos de que el trabajo parlamentario sea respetado, así como las minorías que en él participaron. Defenderemos —añadió— el principio de publicidad de todos los trabajos parlamentarios para que la opinión pública conozca los pros y los contras de las diferentes posiciones. Aquí debemos trabajar ante la luz pública, con la Prensa y con los micrófonos, y debe producirse en esta sala la parte sustancial del debate. No negamos, añadió Fraga, la posibilidad de acuerdos previos, pero no reuniones paralelas ni de la Ponencia ni de la Comisión. No cabe sustituir a la Comisión con estas reuniones paralelas. Por eso entendemos que son las reuniones de Portavoces, presididas por el presidente de la comisión de quien hizo un público elogio por la forma que está llevando los trabajos, quienes deben planear y ordenar el trabajo previo.

Por último, el señor Fraga suplicó que se fuera lo más exacto posible en el cumplimiento del horario normal de la comisión a fin de hacer compatible el trabajo de la misma con otros compromisos de los diputados. Pidió que a las dos de la tarde y a las nueve de la noche concluyeran las votaciones. Celebró saber —añadió Fraga— que el criterio de la presidencia y del presidente del Congreso han coincidido en el sentido de que los grupos parlamentarios que no pudieron asistir ni estar presentes en las reuniones en las últimas sesiones de la Comisión puedan defender sus enmiendas ante el Pleno.

El presidente de la comisión citó a los portavoces para hoy a las diez y media de la mañana a fin de preparar los trabajos de la sesión que tendrá, lugar y seguidamente se inició el debate sobre el artículo 50.

EL CONSENSO DEL REINO, FUERA DE LA CONSTITUCION

El Consejo del Reino ha quedado desconstitucionalizado al no ser incluida ni aceptada en el artículo 52 de Alianza Popular, defendida por el señor López Rodó.

Iniciados los debates del artículo, el 51, que se refiere a las funciones del Rey, fue aprobado de acuerdo con el texto de la Ponencia después de acordar que las enmiendas de los señores López Rodó y Carro sobre el refrendo de los actos del Rey, de los que serán responsables las personas que los refrenden, tema que se va a incluir en el artículo 59. Se rechazó también otras enmiendas del señor Barrera que pedía que el jefe del Estado sea símbolo de la unión de los pueblos que integran la nación.

EL REY, JEFE DE ESTADO

En definitiva, el texto del artículo 51 quedó así:

1.— El Rey es el jefe del Estado, símbolo de su unidad y permanencia, arbitra y modera el funcionamiento regular de las instituciones, asume la alta



ALMUERZO EN EL PALACIO DE ORIENTE

MADRID.— Los Reyes de España, don Juan Carlos y doña Sofía ofrecieron un almuerzo, en el Palacio Real, a los jefes de las unidades que el domingo participaron en el desfile del Día de las Fuerzas Armadas, al que asistieron también el presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, el vicepresidente del Gobierno para Asuntos de la Defensa, teniente general Gutiérrez Mellado, así como otros miembros del Gabinete. En la foto, los Reyes saludan a los jefes de unidades, antes del almuerzo. (Foto EFE)

REINO

representación del Estado en las relaciones internacionales y ejerce las funciones que le atribuyen expresamente la Constitución y las leyes.

2.— Su título es el de Rey de España y podrá utilizar los demás que el correspondan a la Corona.

3.— La persona del Rey es inviolable y no está sujeta a responsabilidad. Sus actos estarán siempre refrendados en la forma establecida en el artículo 59, careciendo de validez sin dicho refrendo, salvo lo dispuesto en el artículo 60,2.

El representante del Grupo Comunista que había votado a favor de este artículo, manifestó que el Partido Comunista no cuestionaba la forma monárquica del Estado, pero sobre este artículo tenía que manifestar una cautela respecto del párrafo en el que se alude a que el Jefe del Estado arbitra y modera el funcionamiento regular de las instituciones. Podría pensarse, añadió el señor Bono, que existen unas connotaciones en el sentido de que el Jefe del Estado disfruta de un poder político, similar al gaullista autónomo y también cautelar.

LOPEZ RODO DEFIENDE LA NECESIDAD DEL CONSEJO

Se entró después en el artículo que proponía el señor López Rodó para la constitucionalización del Consejo del Reino.

Se refirió a él con el nombre del Consejo de la Corona, o Consejo Real, y dijo que la tradición monárquica desde Tito Livio hasta toda la tradición española había existido siempre un Consejo de la Corona que se responsabilizara de las decisiones del Rey y que sus miembros fueran independientes de los intereses de los partidos a fin de que pudieran ejercer con el Rey la función arbitral y moderadora, independiente de las Cortes.

Recordó cómo en cierto documento emanado de una reunión de Estoril, presidida por el Conde de Barcelona, se aludía a la necesidad de este Consejo y citó también una reunión, celebrada el día de marzo de 1976 bajo la presidencia de don Juan Carlos y con la presencia del entonces presidente de las Cortes, señor Fernández Miranda, reunión en la que don Juan Carlos manifestó que era esencial para que existiera una monarquía verdadera que el poder del Rey no fuera nunca arbitrario a fin de constituir una instancia de equilibrio como moderador y como impulsor, no de la voluntad del Rey, sino de la voluntad institucional de la Corona. Por eso el Rey —añadía don Juan Carlos— necesita instituciones como esta del Consejo del Reino.

APOYO DE FRAGA

Después de recordar estas manifestaciones, el señor López Rodó recibió el apoyo del señor Fraga Iribarne, quien dijo que era importante y conveniente para consolidar la Corona la existencia de un Consejo Real a fin de que pueda cumplir el Rey mejor sus funciones moderadoras, especialmente en dos funciones fundamentales, como son las de designación de primer ministro o la disolución de las cámaras, funciones —dijo el señor Fraga— llamadas a ser ejercidas en momentos críticos. No se trata —añadió— ni de restablecer la camarilla, sino de restablecer una raigambre en otras monarquías europeas, como la inglesa. Si en la crisis del 31 don Alfonso XIII hubiera tenido un Consejo de estas características, los diversos y alternativos consejos que recibió por aquellos días le hubieran hecho adoptar una decisión distinta a la que adoptó.

Por Unión de Centro Democrático, el señor Martín Oviedo se opuso a la Constitución del Consejo Real en los términos defendidos por la enmienda de Alianza Popular y manifestó que en la Monarquía Constitucional que prefigura el proyecto no es necesario ese Consejo Real puesto que los sistemas de refrendo que se arbitran para los actos del Rey evitan la necesidad de ese Consejo.

La enmienda del señor López Rodó fue rechazada por dos votos a favor de Alianza Popular y 30 en contra de todos los demás grupos parlamentarios representados en la comisión. Así pues, el Consejo del Reino desaparecerá en cuanto que esté aprobada la nueva Constitución.

APROBADA LA LINEA DE SUCESION EN LA CORONA

Después de rechazar la constitucionalización del Consejo de la

Corona, se entró en el debate del artículo 52, que establece la línea de sucesión en la Corona.

Se rechazaron enmiendas del señor Barrera, quien pretendía lo que se denominó una "enmienda Amadeo" en el sentido de que, una vez agotadas todas las líneas de sucesión, pudieran buscarse otras de las mismas características que las agotadas. Esta enmienda se rechazó por 18 votos en contra del PSOE, PCE, Minoría Catalana, Grupo Mixto y Socialistas de Cataluña y 15 abstenciones de UCD y A.P.

Se aprobó una enmienda al párrafo tercero propuesta por el señor Cisneros, en nombre de Unión de Centro Democrático, en el sentido de que extinguidas las líneas no excluidas por la Ley, se sustituyó esta palabra "Ley" por la expresión "llamadas en Derecho".

Se rechazó otra enmienda del señor Barrea por 18 votos en contra de UCD y AP y 15 abstenciones de los demás grupos a fin de eliminar el párrafo 4, en el que se establece que quedarían excluidas en la sucesión a la Corona aquellas personas llamadas a la sucesión que contrajesen matrimonio contra la expresa prohibición del Rey.

Sin embargo, se añadió una enmienda, propuesta por el señor Roca, de la Minoría Catalana, en el sentido de que esta exclusión de la línea de sucesión de aquellas personas que teniendo derecho a la misma contrajeran matrimonio contra la expresa prohibición del Rey quedarán excluidas "de acuerdo con el Congreso".

Se rechazó también otra enmienda de Alianza Popular defendida por el señor López Rodó y apoyada por el señor Fraga en el sentido de que fuera necesaria una Ley orgánica, es decir que debería tener la mayoría absoluta del Congreso para aprobar las abdicaciones y renunciaciones al trono de aquellas personas que estuvieran en el orden de sucesión de la Corona. El señor Peces Barba argumentó que la Ley Orgánica era innecesaria, puesto que en el artículo 74 se define lo que son las leyes Orgánicas y se dice que, entre otras, son aquellas que se refieren a la organización de las instituciones del Estado y es obvio que la Corona es una de las instituciones del Estado. Por lo tanto, dijo el señor Peces Barba, no perdamos el tiempo diciendo lo que ya está dicho en otros artículos, con lo cual el señor Peces Barba parecía querer hacer una llamada de atención a Alianza Popular, ya que la defensa de sus enmiendas sobre este título II relativo a la Corona está ralentizando el debate ya que solamente se ha aprobado dos artículos en dos horas.

RECESO PARA EL CAFE

En esos instantes, el señor Roca, junto con el señor Fraga, pidió un receso para tomar café y Fraga defendió la justificación de la alusión de la palabra "orgánica" referida a la Ley para las abdicaciones y renunciaciones al Trono y se aprobó la enmienda del señor López Rodó que pedía incluir la alusión a que sea una Ley Orgánica la que apruebe las renunciaciones y abdicaciones.

En definitiva, el artículo 52 quedó en los siguientes términos:

Artículo 52.
1.— La Corona de España es hereditaria en los sucesores de S. M. Don Juan Carlos I de Borbón. La sucesión en el trono seguirá el orden regular de primogenitura y representación, siendo preferida siempre la línea anterior a los posteriores; en la misma línea, el grado más próximo al más remoto; en el mismo grado, el varón a la hembra y en el mismo sexo, la persona de más edad a la de menos.

2.— El Príncipe heredero, desde su nacimiento o desde que se produzca el hecho que origine el llamamiento, tendrá la dignidad de Príncipe de Asturias y los demás títulos vinculados de la Corona de España.

3.— Extinguidas todas las líneas llamadas en Derecho, las Cortes Generales proveerán la sucesión en la Corona en la forma que más convenga a los intereses de España.

4.— (Nuevo). Aquellas personas que teniendo derecho a la sucesión en el trono, contrajeron matrimonio contra la expresa prohibición del Rey, de acuerdo con el Congreso, quedarán excluidas en la sucesión a la Corona por sí y sus descendientes.

5.— Las abdicaciones y renunciaciones y cualquier duda de hecho o de derecho que ocurra en el orden de sucesión a la Corona se resolverán por una ley orgánica.



MADRID.— Ayer se reunieron, a puerta cerrada, los miembros del grupo parlamentario de Alianza Popular para decidir sobre su reincorporación a los debates de la Comisión Constitucional. En la foto, Laureano López Rodó sale sonriente de la reunión. (Foto: Efe)

SE ADMITEN ENMIENDAS DE ALIANZA

En los artículos 53, 54 y 55 se admitieron varias enmiendas de Alianza Popular defendidas alternativamente, bien por López Rodó o Carro.

El artículo 53 quedó redactado así: La Reina consorte o el consorte de la Reina no podrá asumir funciones constitucionales salvo lo dispuesto para la regencia.

En el artículo 54, a propuesta de Rodó se matizó que en defecto del Rey menor de edad ejercerá la regencia el pariente más próximo mayor de edad. Se rechazó otra enmienda de Carro en el sentido de que en caso de ausencia o enfermedad transitoria como matizó en otra enmienda López Rodó, se pusiera en marcha la regencia, en esta votación solamente Alianza Popular votó a favor, se abstuvieron, Unión de Centro Democrático y en contra todos los demás grupos.

Sin embargo, en el artículo 54 se agregó a propuesta también de López Rodó una enmienda en el sentido de que la regencia se ejerza por mandato constitucional y siempre en nombre del Rey.

Sin debates se aprobó el artículo 55 y en el artículo 56 se produjo una interrupción a una enmienda de Barrera que pedía que el Rey jurara también el respeto a los pueblos que integran el Estado. Esta enmienda fue, a su vez enmendada por Peces Barba, en nombre del PSOE, que la matizó en el sentido de "los pueblos que integran España". Como no había acuerdo aunque parecía que Unión de Centro Democrático estaba a favor de la enmienda, se decidió suspender la sesión a las ocho y cuarto de la tarde ya que en ese momento estaban citados los portavoces del Congreso para preparar el orden del día del pleno del próximo miércoles.

NEGOCIACIONES

El presidente de la comisión Attard, levantó la sesión hasta hoy a las cuatro y media citando, a su vez, a los portavoces de la comisión para preparar y ordenar los trabajos de la misma, es decir para llevar a cabo las negociaciones que se iniciaron ayer mañana en el hotel Palace en torno a una serie de artículos en los cuales se llegó a un consenso hasta el 62, pero como no estaba representada Alianza Popular se espera que se formalicen ya estas negociaciones en el seno de la comisión estando presentes en su representación todos los ponentes y portavoces de la misma.

En definitiva, los artículos finalmente aprobados son los siguientes:

Artículo 53.— La Reina consorte o el

consorte de la Reina no podrá asumir funciones constitucionales, salvo lo dispuesto para la regencia.

Artículo 54.— Cuando el Rey no fuere menor de edad, el padre o la madre del Rey y en su defecto el pariente más próximo mayor de edad a suceder en la Corona, según el orden establecido en la Constitución, entrará a ejercer inmediatamente la regencia y la ejercerá durante el tiempo de la minoría de edad del Rey.

2.— Cuando el Rey se inhabilite para el ejercicio de su autoridad y la imposibilidad fuere reconocida por las Cortes generales, entrará a ejercer inmediatamente la regencia el Príncipe Heredero de la Corona, si fuere mayor de edad. Si no lo fuere, se procederá de la manera prevista en el párrafo anterior.

3.— Si no hubiera ninguna persona a quien correspondiera la regencia, esta será nombrada por las Cortes y se compondrá de una, tres o cinco personas.

4.— Para ejercer la regencia es preciso ser español y mayor de edad.

5.— La regencia se ejercerá por mandato constitucional y siempre en nombre del Rey.

ARTICULO 55.

1.— Será tutor del Rey menor la persona que en su testamento hubiera nombrado el Rey difunto, siempre que sea mayor de edad y español de nacimiento; si no lo hubiese nombrado, será tutor el padre o la madre, mientras permanezcan viudos. En su defecto lo nombrarán las Cortes, pero no podrán estar reunidos los cargos de regentes y de tutor sino en el padre madre o ascendientes directos del Rey.

2.— El ejercicio de la tutela es también incompatible con el de todo cargo o representación política.

OTERO EN EL SENADO

"La Administración Pública es un gigantesco P.P.O. al servicio del capitalismo", ha manifestado el ministro de la Presidencia del Gobierno, José Otero Novas, ante la Comisión de Presidencia del Senado.

Dijo el ministro que es propósito del Gobierno cambiar el concepto y filosofía de la administración pública y que está en preparación un estatuto de la función pública. "Un criterio básico en este —dijo— es el de conseguir la profesionalización de la administración, y que esta no está al servicio del partido político de turno en el poder. Los puestos en la Administración pública deben ser ocupados por profesionales".

Añadió asimismo que "queremos que el funcionario público pueda tener un horizonte de progreso y para eso se establece la carrera administrativa".

PARO: LO PEOR ESTA POR LLEGAR

MADRID, 30 (Efe).— Los años más complicados en cuanto al desempleo serán 1979 y 1980, pero se reflejan perspectivas optimistas, ha manifestado a "Radio Nacional de España" el subsecretario de Economía, Francisco Javier Moral Medina.

"De lo que se trata ahora —manifestó luego el señor Moral— es de estimular como sea las inversiones privada y pública en lo que resta de año y en 1979".

"Se pretende —agregó— estimular la demanda de inversión y de la de bienes de consumo de forma, naturalmente, que sigan disminuyendo las tasas de inflación".

"Mil novecientos setenta y nueve —concluyó el subsecretario— será un año de austeridad en materia de reducción de precios, esperándose alcanzar una tasa de inflación a final de año de un nueve por ciento".

A ministros plenipotenciarios

ASCIENDEN 50 DIPLOMATICOS

● Entre ellos Enrique Llovet y Enrique Larroque

MADRID, 30 (Efe).— El "Boletín Oficial del Estado" publica en su número de hoy cincuenta órdenes del Ministerio de Asuntos Exteriores por las que se asciende a otros tantos diplomáticos a la categoría de ministros plenipotenciarios.

De estas cincuenta órdenes, ocho de ellas corresponden a ascensos a ministros plenipotenciarios de primera clase. Se trata de los señores Luis Arroyo Aznar, Manuel Thomas de Carranza y Luque, Emilio de Motta y Zayas, Rafael Jaume Gonzalez, Eduardo Ibañez y García de Velasco, Alfonso de la Serna y Gutiérrez Repide, Pedro de Churrua y Plaza y Rafael Fernández Quintanilla y Pérez-Valdés.

A ministro plenipotenciarios de segunda clase han ascendido quince diplomáticos que son los siguientes señores: Manuel de Villegas y Urzaiz, José Joaquín Zavala y Alcibar-Jauregui, Julián Ayesta Prendes, José María Álvarez de Sotomayor y Castro, Gil Fernández-Corugedo Lane, Félix Sebastián de Chamosa, Gonzalo Fernández de Córdoba y Moreno, Rafael de los Casares y de Illana, Carlos Manuel Fernández-Shaw y Balsano, Alonso de Arzua y Zulaica, Eduardo Toda Oliva, Eduardo Pesset

Orts, Eduardo García-Ontiveros y Herrera, Joaquín Cervino Santías, e Ignacio Casso García.

Los ascensos más numerosos se han registrado en la categoría de ministros plenipotenciarios de tercera clase, correspondiendo el ascenso a veintisiete diplomáticos. Entre los ascendidos se encuentran: José Luis Pérez Ruíz, Mariano Baselga Mantecón, Enrique Llovet Sánchez, Manuel María Sasot Cañadas, José Luis Xifra de Ocerín, Francisco Javier Rubio García-Mina, José Luis de Aguilar Otermín, Francisco Antequera y Arce, Rafael Goded Echevarría, Vicente Girbau León, José Luis Fernández de Castillejo y Taviel de Andrade, Eduardo de Zulueta y Dato, José Antonio Acebal y Monfort, Enrique Larroque de la Cruz, Juan Ignacio Tena Ybarra, Carlos Fernández Espeso, José Antonio Varela Lafont, José Manuel Lacleta Muñoz, Pedro Tembory y de la Muela, Francisco Javier Villacieros y Machimbarrena, Rafael Lorente y Martínez Pntremuli, Ricardo Cortes Álvarez de Miranda, José María Dierra y Nava, Luis Jordana de Pozas y Fuentes, Patricio Aguirre de Cárcer y Alvardado, Marcelo Fraga Iribame y Francisco Javier Mateos Alvarez.

VALENCIA - PARIS, SIN SALIR DE LA AUTOPISTA

BARCELONA, 30 (Europa Press).— El próximo jueves será inaugurado el tramo de autopista francesa Perpinya-Narbonne, de 49 kilómetros de longitud. Con la apertura de este tramo de autopista, Valencia y Barcelona quedan enlazadas directamente con París por medio de autopista, ya que el tramo a inaugurar es el unido que queda de todo el recorrido.

El precio del peaje entre la frontera española y París es de 120 francos (unas 2.112 pesetas).

PRECIOS MAXIMOS PARA LAS VIVIENDAS SOCIALES

MADRID, 30 (Efe).— El "Boletín Oficial del Estado" inserta hoy una orden del Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo, en la que se fijan los precios máximos de venta de las viviendas sociales durante el trimestre de abril, mayo y junio del año actual, para cada zona geográfica y para cada programa familiar definidos en la orden de 24 de noviembre de 1976.

Los citados precios oscilan entre 1.089.885 pesetas correspondiente a una vivienda del grupo provincial C y del programa familiar N-3, y 2.561.403 pesetas para las viviendas del grupo provincial A y programa familiar N-8.

La orden del Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo, que entra en vigor hoy, incluye una disposición transitoria en la que se establecen también los precios máximos de venta para las viviendas del programa familiar N-2. Dichos precios serán de 1.052.570 para las correspondientes al grupo provincial A, 932.015 pesetas para las del B y 865.683 para el grupo C.

SUAREZ PIDIO APOYO A LA EJECUTIVA DE UCD

MADRID, 30 (Efe).— El presidente de la UCD, Adolfo Suárez pidió ayer al comité ejecutivo del partido su opinión y apoyo a las votaciones de los parlamentarios ucedistas en el tema constitucional, según informo a Efe uno de los secretarios del comité.

La reunión comenzó pasadas las ocho y media de la noche se prolongó hasta la una de la madrugada dado, el número de temas que se estudiaron.

El comité ejecutivo de la Unión de Centro

Democrático ratificó la denominada "operación de consenso constitucional" para acelerar la discusión del proyecto, ya que el objetivo de estado primordial de la UCD es "conseguir cuanto antes una constitución democrática para todos los españoles", dijeron las fuentes consultadas por Efe.

Los miembros de la ejecutiva estudiaron también las enmiendas que se presentan a la constitución y los puntos esenciales que están dispuestos a mantener y a negociar.

EL tragaluz

EL "AFFAIRE" DE LAS ANGULAS

COMO un descanso para el empacho político que padecemos los españoles ha surgido en las tertulias, influidas sin duda por las amas de casa, el tema alimentario no sólo en precios, sino también en calidades.

Los comentaristas hablan de pescado congelado que se vende o se sirve en algunos restaurantes como fresco, de hamburguesas hechas de picadillo de demonios, de embutidos que recuerdan aquello de "carne en calceta para el que la meta", y hasta de papillas para los niños en las que en vez de vitaminas ponen féculas, con lo que los niños engordan fofos, sin vigor y sin reflejos.

La última "hazaña" alimentaria española la ha denunciado el ministro de Comercio Exterior del Gobierno francés, embajador Denian, quien ha dicho que las angulas, plato exquisito que importamos íntegramente de Francia, las están vendiendo los galos a poco más de sesenta pesetas el kilo y llegan a nuestros mercados a casi dos mil pesetas sin pagar derechos de aduana por ser pescado fresco. La diferencia, sobre la base de una importación de quinientas toneladas al año, permite un beneficio a los intermediarios de casi doscientos cincuenta millones de pesetas, que a todos nos gustaría saber quién se los queda.



☆☆☆
**HOTEL
PARIS**

- BANQUETES
- REUNIONES
- CONVENCIONES

Pedro María Ric, 14
Tels. 236537 - 36
(5 líneas)
ZARAGOZA

GENTE



VICTOR DE LA SERNA, escritor y periodista español, ha sido reelegido por unanimidad presidente de la Academia Internacional del Vino. Esta Academia, fundada en Burdeos en 1970 agrupa a cincuenta académicos procedentes de los más importantes países vinícolas del mundo, entre los que se encuentran además del señor De la Serna, otros tres españoles: D. Ramón Serrano Suñer, D. Salvador Ruiz Berdejo y D. Pedro Domecq de la Riva.

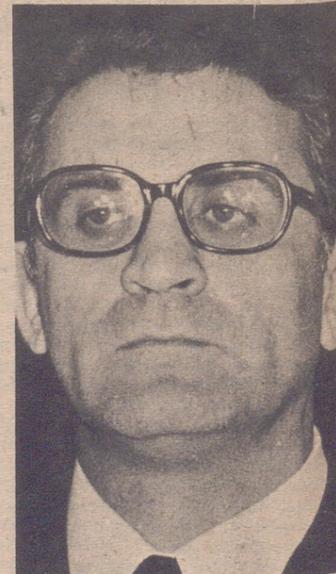
ilegal. En los hechos que motivaron la referida sentencia, cuyo recurso se vió ayer mañana ante la Sala Segunda del Tribunal Supremo, intervino también, como asesor del alcalde, D. Jaime Fernández Criado, quien desempeñaba las funciones de secretario del Ayuntamiento.

PIO CABANILLAS GAYAS, ministro español de Cultura,



inició ayer tarde una visita oficial a Lisboa, invitado por su colega portugués. Hoy el Sr. Cabanillas celebra una entrevista con el primer ministro portugués Mario Soares; después visitará Batalha y Alcobaca, siendo recibido después en el Ministerio de Negocios Extranjeros. Mañana, último día de la estancia del ministro español en Portugal, efectuará diversas visitas, ofrecerá un almuerzo en la Embajada de España y celebrará una conferencia de prensa, antes de su regreso a Madrid.

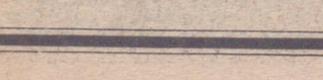
SALVADOR SANCHEZ TERAN, ministro español de Transportes y Comunicaciones, ha salido hoy con dirección a Bruselas, donde asistirá a la 47 sesión del Consejo de Ministros de la Conferencia Europea de Transportes. El Sr. Sánchez Terán tiene prevista su intervención en varios debates, especialmente en los relacionados con la contribución



futura de la Conferencia en el dominio de los transportes. También presentará dos proyectos de resolución concerniente a la contingentación multilateral en el transportes internacionales de mercancías por carretera y a la liberalización de algunos de ellos.

ELEUTERIO SANCHEZ, "El Lute", es esperado en Barcelona uno de los próximos fines de semana. El motivo de la visita está relacionado con una película que sobre la vida y andanzas del "Lute" piensa realizar un director catalán. El guión será del propio Eleuterio Sánchez, así como la interpretación del protagonista, aunque en la primera parte del film será doblado por un joven "artista" desconocido en el mundo del cine. ¿Será Ramoncín?

FERNANDO DE TERRY, ex-alcalde del Puerto de Santa María, ha recurrido ante el Supremo contra la sentencia dictada por la Audiencia Provincial de Cádiz, que le había condenado a seis años y un día de inhabilitación especial para cargo público, ocho meses de arresto y a tres años de suspensión y multas por valor de 75.000 pesetas, como autor de un delito de invasión de atribuciones legislativas, dos de coacciones y uno de detención



de CARNE Y HUESO



Por: Eduardo ALARCON

- Homenaje a Bobby Deglane
- José Vélez: un año sin hacer el amor
- Julio Iglesias, ¿se separa?



MAYRA

El Palacio de los Deportes madrileño con un casi lleno total y rindiendo homenaje, público y artistas a Bobby Deglane, maestro de esta generación nuestra radiofónica. Todo en orden, como cuando él dirigía y presentaba sus "Cabalgatas", sin un fallo, minutado, perfecto. Estuvieron los artistas más importantes del país actuando. Estuvieron también los locutores más importantes presentando. A Bobby viendo, escuchando todo. Y emocionado, por supuesto. Setenta y dos años de vida y entrega total a su profesión. Marcó una escuela que muchos han seguido aunque hoy la radio sea otra cosa. Aquellos espectáculos suyos, estelares, nada tienen que ver con lo que hoy hacemos y decimos. Su labor era complicada y "cara al público". La nuestra de ahora no es sencilla, sí más periodística y dinámica, pero tenemos otros medios técnicos que entonces no existían. Si la radio de Bobby entonces era difícil él, con su talento y voluntad, lo complicado lo hacía fácil para el oyente. Homenaje merecido. Mucho.



JOSE VELEZ

Encuentro con José Vélez y le digo que por ahí he leído que lleva un año sin hacer el amor. El canario se pone a reír. "Mira, Eduardo, que te diga una cosa. Antes, cuando no se me conocía, todos hablaban bien de mí. Ahora leo cada cosa por ahí horrorosa. Mi vida íntima siempre ha sido mía y nunca la he explicado a nadie, y menos a vosotros". Pues en eso lleva razón el chico. Como de cantantes se trata, Daniel Velázquez está muy vinculado al Ayuntamiento de Madrid. No me extrañaría nada que dentro de nada perteneciera al departamento de relaciones públicas. Ya ha empezado a organizar festejos, como el concierto rock que se ha dado en Madrid. Daniel es un buen "showman" y bien que lo ha demostrado en el espectáculo musical "Las divinas". Pepe Blanco, que me dice vive "sembrado" porque no tiene que mantener más que a su perro y su coche y que por eso trabaja mucho. "¿Y de amores, Pepe?", pregunto. "Enamorado, siempre. De boda, nada. Estoy curado, como los jamoneros buenos". Y Julio Iglesias que leo por ahí que se separa de su Isabel del alma. Y luego va y lo desmiente. A falta de noticia más importante siempre hay que decir algo porque si no, no vale. Emilio José me dice que más que feliz lo que está es contento porque ha sido padre por segunda vez. Ahora, una niña y así forma la parejita. Se llamará Carolina y por eso está componiendo canción con este nombre. ¡A ver si le sale otra "Soledad" u otra "Marinero cantor". Es un buen poeta de la canción y me gusta Emilio aunque no tenga la popularidad que debiera. Y ya, terminando con los cantantes, Mayra, extrio "Acuario", hoy "625 líneas", vá a cantar en solitario. Este verano será su debut. Veremos, que dijo el ciego.



JULIO IGLESIAS

Tony Leblanc ha rechazado nueve películas, unas porque los guiones no le han gustado, otras porque está trabajando y dice que alternar cine y teatro puede traer las consecuencias de que una de las dos cosas salga regular. Sentido de la profesionalidad, de la honradez. A su casa la llama la gran pensión porque son veinte todos los días los que se sientan a la mesa. Y eso que ya ha casado a una hija y que su hijo mayor, Tony, dentro de nada recibirá también las bendiciones junto a una guapa francesa. Y de bendiciones, ¿se casará o no Nadiuska con Adolfo? ¡Ah! Por cierto que la rusa se encuentra en Argentina rodando junto a Joe Rigoli la película "Mi mujer no es mi señora". Disgustos ha habido entre la actriz y el director, que el muy duro, la ha tenido todo un día rodando una misma escena. A Nadiuska se le subió el moño a la cabeza y no quieren saber la de palabrotas que saldrían por esa boca con acento de erre bien marcado.

Los beatos madrileños se han llevado buen chasco, pues resulta que la Ermita del Santo Isidro, con su fuente, el agua que curaba males cuando allí se debía, al estar tan contaminada pues eso, lo contrario, ponía peor a los pobrecitos, más bien dañando que curando males. El "milagro" ha fallado y la fuente puede ser cerrada definitivamente. Al santo que se le rece porque las oraciones llegan más que no estas supercherías.

En el "B. O. E."

EL ADULTERIO YA NO ES DELITO

MADRID, 30 (Efe).—El adulterio y el amancebamiento dejan de ser, desde hoy, delitos tipificados en el Código Penal, de acuerdo a la ley que aparece en el Boletín Oficial del Estado, rubricada por el presidente de las Cortes y sancionada por el Rey.

Según el artículo primero de la citada ley, quedan derogados los artículos 449 a 452 del Código Penal y suprimido, en consecuencia, el capítulo VI, título IX, del libro segundo de dicho Código, que lleva como epígrafe la expresión "adulterio".

El apartado de la herencia en personas adúlteras, que fue quizá el punto más conflictivo del debate de la ley, estipula entre otras cosas que es justa causa para desheredar el haber cometido adulterio con el cónyuge del testador, agregándose que "son justas causas para la desheredación las de incapacidad por indignidad para suceder".

El artículo quinto y último se refiere a los casos de desheredación de hijos y descendientes legítimos y naturales, así como a los hijos adoptivos.

MODIFICACION DE LA LEY DE ENJUICIAMIENTO CRIMINAL EN LO RELATIVO A SUSPENSION DE JUICIOS

MADRID, 30 (Europa Press).—La Jefatura del Estado ha publicado hoy la ley modificadora de los artículos 746 y 850 de la Ley de enjuiciamiento criminal.

Al artículo 746 se agrega el siguiente párrafo: "No se suspenderá el juicio por la enfermedad o incapacidad del alguno de los procesados citados anteriormente, siempre que el tribunal estimare, con audiencia de las partes y haciendo constar en el acta del juicio las razones de la decisión, que existen elementos suficientes para juzgarles con independencia".

Al artículo 850 un párrafo quinto: "Cuando el tribunal haya decidido no suspender el juicio para los procesados comparecidos, en el caso de no haber concurrido algún acusado, siempre que hubiere causa fundada que se oponga a juzgarles con independencia y no haya recaído declaración de rebelión".

HA MUERTO DAVID JATO

MADRID, 30 (Efe).—Esta madrugada ha fallecido en Madrid el político y escritor falangista, David Jato.

La muerte le sobrevino en el hospital provincial "Francisco Franco" de la Diputación Provincial, en el que se encontraba hospitalizado.

El entierro tendrá lugar a primeras horas de esta tarde.

DATOS BIOGRAFICOS

Nació en Pola de Lema (Asturias) el 5 de agosto de 1915. Estudiaba en la Escuela Industrial de Madrid, antes de la guerra civil española cuando ingresó en la Organización Estudiantil Falangista SEU.

Al estallar la guerra civil española fue detenido en Madrid y llevado a la cárcel Modelo, igual que José Antonio Primo de Rivera y otros universitarios del SEU.

En 1939 se hizo cargo del distrito universitario de Madrid. Se enroló en la División Azul, combatiendo en Rusia. Al regresar más tarde fue nombrado jefe del Sindicato Nacional del Espectáculo.

En la primera legislatura de las Cortes después de la guerra civil fue designado consejero nacional y procurador en Cortes.

Ha dirigido la revista "Avanzada" del Ministerio de Trabajo y ha sido director de "Cinespaña" y "Uniespaña". David Jato Miranda ha publicado numerosos artículos en el periódico "Arriba" y es autor de "La rebelión de los estudiantes" de 1953, y también de una obra sobre el tema de Gibraltar.

YA SE SABE:

los mejores
MARISCOS



SIEMPRE

COSTA VASCA

"Peatón; la cortesía se demuestra andando; respeta los derechos de los demás".

txiki benegas, amenazado de muerte

BILBAO, 30 (Efe).—Numerosas amenazas de muerte, por teléfono y carta, está recibiendo últimamente el titular de la cartera del Interior del CGV, el socialista Txiki Benegas.

Estas amenazas han aumentado a raíz de las investigaciones realizadas por esta consejería sobre los hechos protagonizados en el País Vasco por los llamados "incontrolados", han informado a Efe fuentes del organismo preautonómico vasco.

La última amenaza recibida por el señor Benegas es un anónimo que le ha llegado por correo, en carta matasellada en Logroño. Esta carta parece que es consecuencia del comunicado difundido por la consejería del Interior el pasado día 23, en protesta por el mitin desarrollado por "Fuerza Nueva" en San Sebastian.

HOY SON PUESTOS EN LIBERTAD CUATRO DETENIDOS EN PAMPLONA EL SABADO

PAMPLONA, 30 (Europa Press).—Hoy serán puestos en libertad y propuestas para sanción gubernamental cuatro personas que se encontraban detenidas desde el sábado, por participar en una manifestación.

De las doce restantes detenciones ese día, todos ellos han sido ya puestos en libertad y propuestos para sanción gubernativa.

PAMPLONA: DIMITE UN TERCER CONCEJAL, A PETICION DE LOS PARTIDOS

PAMPLONA, 30 (Europa Press).—El concejal del Ayuntamiento de Pamplona don Jesús Ibáñez Ulibarri ha presentado la dimisión haciéndose eco de

la petición hecha por algunos partidos políticos (UCD, PSOE, PNV y PCE).

Con esta dimisión, son ya tres los concejales que han cesado respondiendo a esta petición. Permanecen todavía seis corporativos en el Ayuntamiento de Pamplona.

MAS PRESOS AUTOLESIONADOS EN BASAURI

BILBAO, 30 (Efe).—Cuatro reclusos de la prisión provincial de Basauri fueron trasladados en las últimas horas al Hospital Civil de Bilbao por autolesiones.

Dos de ellos —Pascual Vazques Fiano y Nicolas Pérez Melgosa— que habían ingerido objetos metálicos. Los otros dos —Emiliano Gómez Rodríguez y Javier García Montes—, fueron devueltos a la prisión al negarse a ser atendidos por el médico.

Cómo conseguir un T.V. en color. Sin que disminuyan sus ahorros y sin sorteos.

Este es un nuevo servicio que Bankunión le ofrece para que pueda obtener su televisor en color. Y muy importante: Sin que se reduzcan sus ahorros.

¿COMO?

Muy sencillo: Basta con que deposite cualquier cantidad a partir de 400.000 ptas. en Certificados de Depósito BANKUNION. Con esta simple operación, usted:



- Consigue INTERESES ANTICIPADOS con los que adquiere, en condiciones de excepción, un TELEVISOR EN COLOR de primera marca completamente instalado en su propio domicilio o allí donde lo desee. Y además...
- Sigue recibiendo los MISMOS BENEFICIOS ECONOMICOS que actualmente le produce su dinero depositado en la libreta de ahorros.

Venga a vernos. Le esperamos en nuestras oficinas



Bankunión

Banco Fuerte

Pl. de José Antonio, 18
Teléf. 23 03 54
ZARAGOZA

Autorizado Banco de España n.º 12.106.



Escribe: P GARCIA

turno

FILOSOFIAS DEL PARO

1

Hay que ser optimistas: todavía estamos muy lejos de la cota de los 35 millones de parados.

2

Después de los años del Movimiento, los años del paro.

3

Cuando menos paro político hay en el país es cuando más paro laboral hay en el país.

4

En España hay más de un millón de parados. O sea, que tenemos un paro millonario.

5

Al turista un millón se le da un homenaje. En cambio, al parado un millón, no. Pues no es justo.

6

Paro: la población activa, inactiva.

7

Para paliar la situación de desempleo, los que fugan capitales sólo deberían utilizar para el trabajo a personas del paro.

8

El seguro del paro sólo beneficia a los parados que pueden cobrar el seguro del paro.

9

Una manera de dar trabajo a los desempleados sería ofrecerles un puesto en las oficinas de empleo.

10

Me gustaría conocer la cifra exacta de los que aquí, trabajando, cobran el seguro de desempleo; y la de los que estando parados, no perciben el menor subsidio.

ACLARACION

Un error involuntario produjo ayer un salto de columnas en nuestra página 3, donde se daba cuenta de las investigaciones emprendidas por el Ministerio del Interior para aclarar posibles participaciones de miembros de las Fuerzas de Seguridad en comandos incontrolados. El salto de columnas en cuestión ponía en relación los traslados disciplinarios de nueve policías armados a otros destinos, con el asesinato de un taxista en Vizcaya. Como seguramente, el buen sentido de nuestros lectores les hará comprender, tales traslados se debían a la presunta participación de los expedientados en comandos de incontrolados, no en la muerte del taxista irunés.

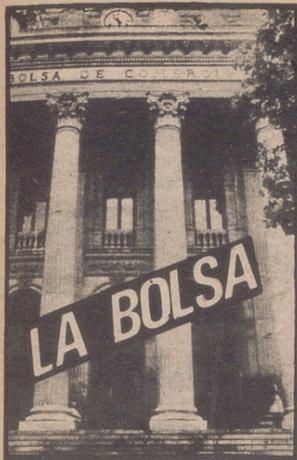
FUERZAS ELECTRICAS DE NAVARRA, S. A.

Pone en conocimiento de sus abonados que, si el tiempo no impide la realización de los trabajos, mañana, miércoles, día 31, y por necesidades del servicio, se cortará el suministro de fluido eléctrico en los siguientes lugares y horas que se indican:

PROVINCIA DE ZARAGOZA

De 13 a 13,30 horas: E.T.D. de Tauste completa, afecta a: Tauste, Sancho Abarca y Santa Engracia (pueblos y abonados en A.T.)

Pamplona, 30 de mayo de 1978



Información bursátil facilitada por el Banco de Vizcaya en exclusiva para ARAGON/express.

AIR-PLASTIC, S. A.
PAULINO SAVIRON, S/N.
ZARAGOZA

PRIMER ANUNCIO DE REDUCCION DE CAPITAL

De conformidad y a efectos de lo dispuesto en el artículo 98 y concordantes de la Ley de Sociedades Anónimas, se hace público que esta Sociedad, en la Junta General Extraordinaria y Universal de Socios celebrada el día veinte de mayo en curso, ha acordado por unanimidad reducir su capital social en la cantidad de dos millones cuatrocientas treinta mil pesetas (que quedará así reducido a cinco millones quinientas setenta mil pesetas), mediante la condonación o exoneración del pago de los dividendos pasivos pendientes de desembolso por dicha cantidad correspondientes a las 324 (trescientas veinticuatro) acciones, números 477 al 800, ambos inclusive (que actualmente se hallan desembolsadas tan sólo en cuanto al veinticinco por ciento de su valor nominal), agrupándose dichas 324 acciones en 81 (ochenta y una) acciones, las números 477 al 557, que se declaran así íntegramente desembolsadas, y se canjearán por las 324 acciones a que afecta la reducción.

Zaragoza, a veintidós de mayo de 1978.
El presidente del Consejo de Administración.

SOPORIFERO COMIENZO DE SEMANA

BILBAO

Muy pobre y soporífero comienzo de semana en la Bolsa bilbaína, con un negocio reducido y gran apatía contractual. En las eléctricas dominaba la mala impresión con la entrada de Hidrola que cedía 1,75 enteros, pero en el resto sólo ha habido descensos de medio en Sevillana e Iberduero, y repeticiones para Fecsa y Unión. Levemente aseadas las siderúrgicas, al recuperar 2 enteros Felguera y Olarra y 1 aceros, aunque Tubacex recortaba 3,5, quizá por la impresión producida al reducir su dividendo de 44 a 25 ptas. En bancos bajas de 3 en Banesto e Hispano, alzas de 2 en Popular y Bankunión, y el resto repeticiones. De las químicas sólo sorprende un avance de 10 puntos en P. Reunidas y en monopolios ganaban 5 Campsa y 1 Telefónica. El cierre desinteresado.

GESTION DE CREDITO OFICIAL

MADRID

Comienza la semana con una sesión de reducido volumen de negocio y tendencia irregular en cuanto a sectores. En los bancos comerciales sostenimiento con

repeticiones en los principales, salvo el Hispano que cede 2 y el derecho de Central que pierde 10 ptas. En los industriales el Fomento mejoraba 5 y recortaban 2 Urquijo y 1 Bankinter. Muy flojas las eléctricas, cuyo índice recorta la pérdida máxima del día -1,41. Retrocediendo 2,5 Hidrola (78%) y 1 Iberduero, con un avance de 2 enteros en Viesgo. Algunos recortes suaves de 1 entero en inmobiliarias y constructoras, con ganancias de 5 en Dragados y de 4 en Cristalería y Vallehermoso. Suaves retrocesos de 1 entero en inversión y en monopolios Campsa ganaba 4 y retrocedían 2 Tabacalera y 0,5 Telefónica. Mejor las papeleras, que tienen avances en el orden de 2 enteros, mientras que en las químicas perdían 2 Energía y Explosivos (98,25%) y cesión de tres cuartillos en Cepsa, aunque hoy cobraba dividendo de 25 ptas. En el automóvil hay ganancias de 5 en Seat y 4 en Fasa, y en las siderúrgicas destaca el retroceso de 5,25 en Tubacex. El cierre sostenido. Índice: 103,41 -0,25.

Agricultura. Industria Comercio. Construcción Navales

BARCELONA

Al comienzo parecía animarse algo el mercado, pero luego se desdibuja, con cambios alternativos y movimiento muy corto. Entre los avances cabe señalar los 5 enteros de ganancia de Campsa y banco de Fomento, 4 en Torras, que queda a 99% y dinero para Fasa +4. Los recortes son suaves si exceptuamos en siderúrgicas a Tubacex -4 y Olarra -3. Suaves avances de 1 entero en eléctricas y repeticiones en bancos comerciales, salvo Popular que gana 1 y el derecho de Central que pierde 6. Cierre sin variaciones.

José A. Traver Espallargues
COSO, 24-32, 2º
TELS. 210496-210497
ZARAGOZA-4

CREDITOS PERSONALES · COMERCIALES · INDUSTRIALES HIPOTECARIOS
TRAMITACION RAPIDA
fincas olave
Unceta, 97- Tels. 331400-330185-347716
ZARAGOZA

Banco Zaragozano, S. A. AMPLIACION DE CAPITAL

El Consejo de Administración de esta Entidad, haciendo uso de la delegación de facultades que le concedió la Junta General de Accionistas de 17 de abril de 1977 y a reserva de la preceptiva autorización de Banco de España, amplía el capital social en 204.764.000 pesetas y al efecto emite y pone en circulación 409.528 acciones nominativas, ordinarias, de 500 pesetas nominales cada una, núms. 4.095.284 al 4.504.811, ambos inclusive, con arreglo a las siguientes condiciones:

- Derecho preferente de suscripción a favor de los titulares de acciones den 31 de mayo de 1978.
 - Plazo para la suscripción: Del 1 al 30 de junio de 1978, ambos inclusive.
 - Proporción: UNA acción nueva por cada DIEZ de las que se posean al 31 de mayo de 1978.
 - Tipo de emisión: A la par, es decir, a razón de 500 pesetas por acción, a satisfacer en el acto de suscribir.
 - Derechos y participaciones: Estas acciones tendrán los mismos derechos políticos y económicos que las actualmente en circulación, participando en los beneficios a partir del 1 de julio de 1978.
 - Lugar de suscripción: Todas las oficinas de la Entidad.
- Zaragoza, 19 de mayo de 1978.

EL SECRETARIO GENERAL:
Alberto Escudero Molíns

BOLSA de MADRID

	Preced.	HOY
BANCOS		
Banco Zaragozano	297	297
Banco Exterior	276	274
Banco Central	310	310
Banco Español de Crédito	276	276
Banco Hispano Americano	222	220
Banco de Santander	409	409
Banco Popular Español	241	241
Banco de Bilbao	307	307
Banco de Vizcaya	248	248
Banco Industrial de Cataluña	190	191
Banco Occidental	194	---
Banco Atlántico	232	230
Banco Urquijo	265	263
Banco Industrial del Sur	207	207
ELECTRICAS		
Hidro Española	81	78,50
Sevillana	72	71,50
Cantábrico	78	78
Eléctrica Viesgo	73	75
Hidro Cataluña	66	64,50
Iberduero	83	82
E. Reunidas	55	54
Unión E. Madrileña	80	79,25
Fenosa	75	75
Fecsa 5.000	67,50	70
Fecsa 1.000	71,25	71
MINERAS		
Ponferrada	55	---
Duro Felguera	63,25	68
SIDEROMETALURGICAS		
Altos Hornos	39	38
Auxiliar F.C.	73	---
ALIMENTACION		
Azucarera	80	---
Ebro	308	308
Aguilas	62,50	---
QUIMICAS		
Petróleos	199,50	199
Explosivos	100,25	98,25
Energías	61	59
CONSTRUCCION		
Dragados	280	285
Urbis	105	106
Inmobiliarias Metro	106	105
Vallehermoso	127	131
VARIOS		
Telefónica	89,50	89
Galerías Preciados	79	79
Campsa	245	253
Tabacalera	163	161
Astilleros	25	25
Unión Fénix	325	325
Seat	85	90
Renta inmobiliaria	71	73

Cambios de la sesión de hoy facilitados por



CONSUMA PRODUCTOS ARAGONESES

banco de huesca... UN BANCO DE "INTERES" CAPITAL

2 SOPORTES PUBLICITARIOS DE LARGO ALCANCE



Unico vespertino aragonés



Semanario deportivo de Aragón para España

3 PUBLICACIONES DE PRENSA ARAGONESA SA
DIRECCION, ADMINISTRACION Y TALLERES
MARCIAL 2- TEL 216983- ZARAGOZA

BOLSA DE DIVISAS

INFORMACION FACILITADA POR

BANCO ZARAGOZANO

Cambios para el día 30 de Mayo de 1978

DIVISA	CAMBIOS.	
	COMPRADOR	VENDEDOR
1 Dólar USA	80,486	80,746
1 Dólar Canadiense	71,841	72,154
1 Franco Francés	17,395	17,470
1 Libra Esterlina	146,098	146,893
1 Franco Suizo	41,706	41,950
100 Francos Belgas (com)	243,343	244,870
1 Marco Alemán	38,085	38,299
100 Liras Italianas	9,261	9,301
1 Florín Holandés	35,558	35,752
1 Corona Sueca	17,234	17,327
1 Corona Danesa	14,146	14,216
1 Corona Noruega	14,746	14,821
1 Marco Finlandés	18,652	18,756
100 Chelines Austríacos	528,470	533,681
100 Escudos Portugueses	175,503	176,841
100 Yens Japoneses	35,985	36,183
100 Francos Belgas (fin)	242,208	244,462

ELECTRICAS REUNIDAS DE ZARAGOZA, S. A.

Convocatoria a junta general de señores accionistas

Por acuerdo del Consejo de Administración, se convoca para el día 26 de junio de 1978 a Junta General de accionistas, que se celebrará en el Cine Goya, calle de San Miguel, número 5, de esta ciudad, a las 12 horas, en primera convocatoria, o a la misma hora del día 27 de dicho mes, en segunda convocatoria, si a la primera no hubiera concurrido el capital legalmente necesario, para deliberar y resolver acerca de los asuntos comprendidos en el siguiente Orden del Día:

1º Examen y aprobación, en su caso, de la gestión social, Memoria, Balance, Cuen de Pérdidas y Ganancias y Distribución de beneficios del ejercicio 1977.

2º Renovación parcial estatutaria del Consejo de Administración.

3º Ratificación de nombramiento de un Sr. Consejero.

4º Autorización al Consejo de Administración para la emisión de obligaciones u otros títulos de renta fija.

5º Nombramiento de accionistas censores de cuentas, titulares y suplentes, para el ejercicio de 1978.

6º Nombramiento de Interventores para aprobación del Acta de la Junta.

Para ejercer el derecho de asistencia deberá acreditarse el depósito de los títulos en la Caja social, calle de San Miguel, número 10, o en cualquier entidad bancaria o Caja de Ahorros, con una antelación de cinco días, por lo menos, al señalado para la Junta.

En el supuesto de que la Junta no pudiera constituirse válidamente en primera convocatoria por no concurrir el quórum previsto en el artículo 14 de los Estatutos sociales, se dará conocimiento público mediante anuncio inserto en los periódicos, al objeto de evitar molestias a los señores accionistas.

Se ruega, para comodidad de los señores accionistas, acudan con la suficiente antelación para que la relación de asistentes a la Junta pueda quedar cerrada a la hora señalada para su comienzo.

Zaragoza, 29 de mayo de 1978. Por acuerdo del Consejo de Administración.— EL SECRETARIO, Pascual Arellano Dihinx.

FINCAS

FINCAS Olave. Unceta, 97. Pisos todos los sectores. Locales comerciales. Hipotecas.

La luz amarilla indica el cambio inmediato de la verde a la roja. Si está cruzando, termine de pasar con rapidez. Si aún no ha empezado a hacerlo, no lo intente. Espere a que se encienda nuevamente la luz verde.

INGLATERRA:

Niños de una escuela británica hacen prácticas de sistema métrico decimal bajo la dirección de una profesora. Ahora, los partidarios de las antiguas "medidas imperiales" han pasado al contraataque.



LA BATALLA DEL SISTEMA METRICO DECIMAL

● Los partidarios de las "medidas imperiales" pasan al contraataque

● El problema se ha politizado y ya se habla de complot para "metrificar" la nación

LONDRES.—

La pinta y la yarda no han dicho su última palabra. Trece años de que Gran Bretaña decidiera el abandono de las medidas imperiales, los adversarios del sistema métrico levantan la cabeza.

Hasta el punto que el Gobierno laborista se ha visto obligado a lanzar recientemente una vasta campaña dirigida a comerciantes y organizaciones de consumidores. El ministro encargado de la protección de los consumidores, John Fraser, ha enviado a más de 250 organismos una carta pidiéndoles que ayuden al Gobierno a combatir el "clima de hostilidad" contra la introducción de las unidades del sistema métrico. El objetivo de esta campaña es esencialmente contrarrestar la ofensiva que hacen los conservadores en el Parlamento sobre el tema "si al sistema métrico, no a la coerción".

Actualmente, Inglaterra se encuentra a mitad de camino en su paso al sistema métrico. El movimiento se inició a finales de los años 50, cuando los industriales británicos sintieron la necesidad de adoptar un sistema a la vez más sencillo e idéntico al utilizado por sus clientes y proveedores de otros países.

RAPIDO AVANCE

En 1965, el Gobierno decidió "apoyar y fomentar" el paso progresivo, sector por sector, al sistema métrico.

Durante los primeros años, el plan se llevó a cabo fácilmente y con rapidez, sobre todo en la industria. Según el "Metrication Board", encargado de la aplicación del nuevo sistema, el proceso está prácticamente acaba-

do en el sector industrial, la agricultura y la educación. A fines de 1977, más de 16 millones de jóvenes británicos habían dejado la escuela sabiendo utilizar las unidades métricas.

Pero es en el momento en que empieza a abordarse la fase de este proceso, cuando aparecen las reticencias. El problema es saber si el Gobierno debe dictar leyes obligando a abandonar las unidades del sistema imperial o contentarse con la persuasión. La cuestión no concierne sino a los productos no empaquetados, sobre todo ciertos alimentos, tejidos, etc... Pero ciertos sectores de la opinión británica están utilizando este problema para atacar al Gobierno.

Por ejemplo, el diario

de gran tirada "The Sun" ha llegado a hablar en uno de sus editoriales del "complot para metrificar el país" y de las pretensiones del Gobierno laborista de "dividir a los británicos en múltiplos de diez". Por su parte, la oposición conservadora ha hecho saber que se opondrá a todas las medidas coercitivas en este terreno.

Así, el Gobierno laborista se encuentra ante un dilema. Renunciar a tomar medidas energéticas, por ejemplo, multas, ocasionaría largos retrasos en la fase final del sistema. Diez o veinte años según algunos especialistas. Además, mantener en vigor dos sistemas simultáneamente es algo muy costoso para la administración y la industria.

MEDIDAS IMPOPULARES

Por otra parte, el Gobierno laborista, minoritario en la Cámara de los Comunes, no está seguro de encontrar la mayoría necesaria para hacer adop-

tar la legislación adecuada. Tanto más cuanto que ciertas medidas pueden ser muy impopulares en un momento en que se habla de elecciones generales anticipadas para el próximo otoño. Uno de los más cercanos colaboradores del primer ministro habría llegado a decir que Callaghan no quiere oír hablar de una "milla métrica" antes de las elecciones.

En el "Metrication Board", se dice que, en cualquier caso, la politización del problema es un fenómeno reciente y pasajero. Casi todas las organizaciones de consumidores y de comerciantes consultados por el Ministerio han respondido que eran favorables a un paso obligatorio al sistema métrico, sector por sector.

Si los Comunes adoptan efectivamente estas medidas, el conjunto del proceso podrá estar terminado en 1982. Es decir, con unos 7 años de retraso sobre los objetivos que el Gobierno se trazó en 1965.

Patrice COLLEN



Gestorías Aragón
Academias de Conductores

- Zaragoza
- Tarazona
- Ejea de los Caballeros
- Borja

Eléctricas Reunidas de Zaragoza, S. A.
y
Sociedades absorbidas
AMORTIZACION DE OBLIGACIONES

En los sorteos de amortización de obligaciones celebrados en el día de hoy ante el Notario de esta ciudad don David Mainar Pérez, y con asistencia del Comisario del Sindicato de Obligacionistas, han resultado amortizados los títulos de las Sociedades y emisiones que a continuación se detallan.

En el domicilio social y entidades pagadoras que más abajo se anotan, se dispone de las relaciones con expresión de la numeración de los títulos amortizados en cada sorteo. El reembolso se efectuará a partir de la fecha que se señala contra entrega de los títulos, que deberán llevar adheridos los cupones de cada una de las emisiones que se indican.

LA HIDRO ELECTRICA, S.A.

Emisión mayo 1964. Reembolso del valor nominal, con deducción de impuestos, a partir del 30 del corriente mes de mayo. Cupones adheridos números 29 y siguientes.

ELECTRICAS REUNIDAS DE ZARAGOZA, S.A.

Emisión 1967. De acuerdo con las condiciones de emisión, tienen derecho durante todo el mes de JUNIO del presente año, entre el reembolso en metálico por su valor nominal o su conversión en acciones de la Sociedad, en la proporción de una obligación por cada dos acciones, libres de gastos, al cambio de la par, de acuerdo con la legislación vigente. Cupones adheridos números 23 y siguientes.

ELECTRICAS REUNIDAS DE ZARAGOZA, S.A.

Emisión 1968. Reembolso del valor nominal, más la prima del 10 % establecida, a partir del 1 de junio próximo. Cupones adheridos números 21 y siguientes.

ELECTRICAS REUNIDAS DE ZARAGOZA, S.A.

Emisión 1963. Reembolso del valor nominal, a partir del 20 de junio próximo. Cupones adheridos números 31 y siguientes.

Dichos pagos se efectuarán en las entidades bancarias y Cajas de Ahorros de esta capital, Caja de Ahorros Vizcaína, Confederación Española de Cajas de Ahorros y en la Caja de esta Sociedad, calle de San Miguel, número 10.

Zaragoza, 22 de mayo de 1978.— EL CONSEJO DE ADMINISTRACION.

En la "cumbre" de Washington

PIROPOS a ESPAÑA

■ ... Y se urdirá un plan disimulado de captación, para el ingreso español en la OTAN

J.V. COLCHERO
Enviado especial



■ Carter, Callaghan y Schmidt de acuerdo: frenar a la URSS en Africa

WASHINGTON, 30

La OTAN va a estudiar en su "cumbre", —hoy y mañana en Washington— un programa de defensa a largo plazo, —hasta la década de los noventa—, en el que se parte del supuesto de que España se incorporará a la Alianza. Los jefes de Estado y de Gobierno que se reúnen a orillas del Potomac, con Jimmy Carter como anfitrión, van a dar, pues, en cierto modo por supuesto que España entrará en la OTAN en los próximos tres años y que mientras tanto irá brindando mayores facilidades para adaptarse al ingreso.

EL "FLANCO SUR" DE LA OTAN

Carter inaugurará la "cumbre" hoy, martes con un discurso que se asegura va a ser "duro", pues le ha ayudado a redactarlo su consejero Brzezinski, quien ya se despachó a fondo con la URSS, acusándola de estar "violando" la distensión. Antes de iniciarse la "cumbre", Carter recibirá en la Casa Blanca, —por separado—, al canciller germano Schmidt y al secretario general de la Alianza, Josef Luns. Carter y Schmidt van a hablar a fondo del "flanco sur" de la OTAN. Se ocuparán principalmente de Grecia y Turquía, pero es probable, —según hemos podido saber en fuente digna de crédito—, que toquen también el tema de España. Lo mismo Alemania que USA tienen prisa por asegurarse el ingreso de nuestro país y desean acelerarlo sin dar pie a acusaciones de injerencias en asuntos internos españoles. Nuestro país será tanto más útil a la Alianza, cuanto más voluntariamente ingrese. La "táctica" de la OTAN con España va a ser fomentar el consenso entre los diversos grupos políticos españoles, no "empujar" al actual Gobierno de UCD para que se dé prisa en solicitar y negociar el ingreso.

LA INTEGRACION DE ESPAÑA

Schmidt y Carter están de acuerdo en que la integración de España es únicamente un problema político interno de los españoles y que toda influencia desde fuera habrá de llevarse a cabo con sumo tiento, dada la susceptibilidad de los españoles ante las presiones extranjeras. Todas las naciones miembros de la OTAN sin excepción propugnan el ingreso de España, pero descarta la idea de que en esta "cumbre" de Washington se haga una invitación formal a España para que ingrese. Y el único motivo por el cual no va a haber ahora "declaración de amor" a España es que se considera prematura, dada la diversidad de criterio sobre el tema en el seno de las fuerzas políticas españolas.

LABOR DE CAPTACION

Nos consta, sin embargo, que el pre-

sidente Carter y el canciller Schmidt quieren ganar a los jefes de Estado y de Gobierno de los otros doce países participantes, (Francia lo hace únicamente a través de su ministro de Exteriores, ya que coopera con la OTAN en lo político, pero no se integra en lo militar), para que en sus contactos con gobernantes y líderes de partido de la nueva democracia española insistan en la conveniencia del ingreso de España en la Alianza y en las "consecuencias" que una decisión negativa por nuestra parte tendría para el conjunto de las relaciones de España con los países miembros de la OTAN. La Alianza Atlántica no se inmiscuirá en la política interna española, pero todos sus miembros, —uno por uno—, orientarán sus relaciones con nosotros en función de la decisión que en Madrid se tome respecto al ingreso.

IMPORTANCIA DEL INGRESO EN LA OTAN

Una negativa a la entrada tendría serias consecuencias para nuestras relaciones con los principales occidentales, especialmente con USA y Alemania. El canciller Schmidt cree que no corre prisa activar las negociaciones para el ingreso de España en el Mercado Común, porque quiere dar tiempo a que se aclare a nivel interno español el tema de la OTAN. El jefe del Gobierno germano estima que para 1980 debe haberse aclarado, si nuestro país se abre a la Alianza Atlántica, y de ello puede depender cómo se abra la Comunidad Europea a nuestro país.

El tema de la OTAN se convierte, pues, en el más importante de nuestra política exterior. En los contactos bilaterales de la "cumbre" se hablará de España; pero, por lo visto va a eludirse como asunto específico de la orden del día, si bien no se descartan "piropos" a nuestro país en declaraciones o conferencias de prensa durante estos dos días que va a durar la "cumbre" de Washington.

HACIA EL REARME

En la "cumbre" de la OTAN de Washington, que inaugura oficialmente el presidente Carter hoy martes, se van a estudiar ciento setenta "recomendaciones" para incrementar el poderío de la Alianza en armamento convencional es decir, no nuclear. Según el informe elaborado para los jefes de Estado y de Gobierno esté rearme es indispensable dado el incremento de capacidad bélica de la URSS en los últimos diez años. La Unión Soviética ha mejorado no sólo en cantidad, sino, sobre todo, en calidad sus contingentes bélicos, que en Europa son tres veces superiores a los de la OTAN.

Así mientras en Nueva York, en la sesión especial de las Naciones Unidas,

se pronuncian los grandes estadistas a favor del desarme, en Washington se va a discutir un incremento del cinco por ciento como mínimo de los presupuestos militares de todos los países de la OTAN. En principio, parece que todos los jefes de Estado y de Gobierno participantes en la "cumbre" están de acuerdo en que hay que incrementar la capacidad bélica de la Alianza en armamento no nuclear, pero el desacuerdo se presume casi total para cuando discutan quien debe sufragar esos gastos "extras" a largo plazo.

USA y Alemania quieren que contribuyan más los Estados pequeños y medianos, mientras estos consideran que son los grandes quienes deben financiar las mejoras de armamento y ellos se ofrecen únicamente a intensificar la preparación de sus tropas (con los tanques y aviones que les faciliten los grandes). Pero, también entre los grandes, entre USA y Alemania, están surgiendo diferencias. Schmidt opina que la República Federal paga demasiado para la poca influencia de que goza y pretende que asuma su papel de principal potencia europea de la OTAN. Altos funcionarios de la Administración norteamericana se duelen de que los alemanes se están creciendo en la reivindicación de mayor influencia en las decisiones conjuntas.

AFRICA, LA CLAVE

Pero, probablemente, la "cumbre" de Washington va a variar su agenda forzada por la actualidad, pues el objetivo inmediato es "frenar" a los rusos no en Europa, sino en Africa.

Carter está sopesando la necesidad de variar la política estadounidense de no intervenir en conflictos ultramarinos (decidida a raíz del desastre de Vietnam) si la URSS y Cuba no reportan su expansionismo en el continente africano. Sobre esta cuestión quiere tener un amplio cambio de impresiones con sus aliados europeos. Ya habló, por lo visto, la semana pasada con el presidente francés, Giscard (que no participa en la "cumbre" porque Francia no está integrada militarmente en la OTAN, sino que coopera en lo político).

El premier Callaghan y el canciller Schmidt propugnan, al parecer, una postura enérgica de occidente en los focos de tensión de Africa.

Según nuestras noticias, se va a discutir en esta "cumbre" un informe secreto sobre los problemas que podrían surgir a los países occidentales en el caso de que después de la muerte de Tito se convierta Yugoslavia en un delicado foco de tensión internacional. El tema yugoslavo se abordará, por lo visto, al margen del análisis que los jefes de Estado y de Gobierno sobre la situación en el área del Mediterráneo.

COMUNICADO DEL FNLC.

Zaire: LOS EUROPEOS PUEDEN QUEDARSE

BRUSELAS, 30 (Efe).— La organización guerrillera que llevó a cabo la invasión de la provincia zaireña de Sahba a principios de este mes dijo ayer que las potencias occidentales pueden proteger a los extranjeros y sus intereses económicos en el Zaire a condición de que acepten la legitimidad de su lucha para derribar al presidente Mobutu Sese Seko.

En un comunicado hecho público en Bruselas, el Frente de Liberación Nacional del Congo (FLNC) dice que su propósito "es liberar al pueblo congolés de la dictadura de Mobutu y de la explotación".

Se afirma en el comunicado que la organización guerrillera cuenta con el apoyo de diferentes tribus en todo el país.

Niega las informaciones facilitadas por los europeos que regresaron de Kolwezi la semana pasada, y afirma que los miembros del "FNLC", que tuvieron la ciudad en su poder durante una semana, ni saquearon las casas ni causaron daño alguno en las instalaciones mineras, "sino que por el contrario, se portaron correctamente durante el tiempo que duró la ocupación".

Los paracaidistas franceses que conquistaron la ciudad de Kolwezi a los rebeldes, hallaron los cadáveres de más de 150 extranjeros y de centenares de zaireños, asesinados durante la ocupación.

MEDICINAS CADUCADAS PARA EL TERCER MUNDO

PARIS, 30 (Efe).—La organización filantrópica "Freres des Hommes" de París denuncia hoy los envíos al tercer mundo de medicamentos caducados. En un trabajo firmado por la farmacéutica Marie Jeanne Menneson, se recoge documentación precisa sobre un determinado envío hecho desde Francia a la República Africana del Alto Volta, y que utiliza como prueba de denuncia.

El tal envío recibido en Fada (Alto Volta) a comienzos de abril último, totalizaba 1.051 productos medicinales donados por una organización de socorro.

El 44,53 por ciento de estos medicamentos había caducado, 25 de ellos periclitados cinco años antes, y todavía con los precios antiguos marcados.

Del trabajo denunciante resulta que el peso total del caritativo envío era de 170 kilos, pero el neto de los productos se reducía a 90, 45 kilos de los cuales ya caducados. Al final por diversas razones, sólo 20 kilos de estos remedios pudieron ser utilizados.

El trabajo concluye con la recomendación de que para mejorar la salud de las poblaciones tercermundistas es preferible renunciar a la cantidad en beneficio de la calidad, y no malgastar el esfuerzo (y gasto de expedición) con medicamentos destinados al cubo de la basura.

HOMBRES COBAYAS

Esta denuncia viene a confirmar las periódicas recomendaciones del Organismo Internacional de la Salud (OIS) que aconseja revisión previa de medicamentos antes de un tal envío.

Esta denuncia de ciertas ayudas desinteresadas viene a recordar también otro problema que el "OIS" planteó, y seriamente, hace ya más de un año: el de la exportación por parte de algunos países de medicamentos "experimentales" o nocivos a los países subdesarrollados.

Se refería el "OIS" a medicamentos en Europa o América del Norte estaban en entredicho, o en período de experimentación, y que en la casi totalidad de los países iberoamericanos estaban a la venta "libre" en todas las farmacias.

Señalaba la Organización Internacional el peligro que ello representa y la falta de respeto humano al utilizar a hombres como cobayas.

CRIMINAL NAZI APRESADO EN BRASIL

■ Su presencia fue detectada por el "cazador" Wiesenthal

SAO PAULO, 30. (Efe). — El criminal de guerra Gustav Franz Wagner, responsable de la muerte de centenares de miles de prisioneros en los campos de concentración de Treblinka y Sobibor durante la última guerra mundial fue apresado el pasado fin de semana por la policía federal brasileña, según se supo de fuentes extraoficiales.

La presencia de Wagner en Brasil fue detectada recientemente en Viena por Simon Wiesenthal, el cazador de criminales nazis, a través de una fotografía que el "Jornal do Brasil" de Río de Janeiro publicó en abril pasado.

La fotografía en cuestión fue tomada por reporteros cuando la policía brasileña desbarató una reunión que por el aniversario del nacimiento de Adolfo Hitler se realizaba en un hotel de la región serrana de Itatiaia, a 130 kilómetros de Río de Janeiro.

En la solución del problema de la vivienda

El pueblo no puede quedarse fuera

Opinan un representante de la Federación de Barrios y un sindicalista

PROBABLEMENTE el problema de la vivienda sea uno de los más graves de las sociedades modernas y, desde luego, uno de los que más tinta han hecho correr. En Zaragoza preocupa muy especialmente el Plan General y su posible revisión, y se han venido celebrando reuniones y asambleas en las que intervienen partidos políticos, centrales sindicales, asociaciones de vecinos y otras fuerzas sociales. A estas asambleas han asistido dos hombres que intervinieron en las Jornadas sobre la Vivienda y su Entorno organizadas por los Colegios de Aparejadores y Arquitectos Técnicos de Aragón. Con ellos, don Simeón Híjar, de la Federación de Barrios, y Jesús Echevarría, de la Unión Sindical Obrera, hemos hablado al final de estas Jornadas para conocer dos opiniones, no técnicas pero sí valiosas, de estos hombres preocupados por algo tan importante como el urbanismo y la vivienda.

Durante las jornadas y en las asambleas han surgido diferentes temas: la socialización del suelo o su municipalización, frenar el crecimiento de las ciudades, la calidad de la vivienda, la baja productividad del sector, etc. Por poner un poco de orden, vamos a comenzar por el principio. Simeón Híjar, ¿cuál es el principal problema?

QUE NO HAGAN JAULAS

—El principal problema es el entorno, no tanto la calidad. Porque se trata de que la vivienda no sea una jaula sino que hace falta una vida de convivencia, y para ello hay que levantar centros cívicos donde poder reunirse, por ejemplo. Yo creo que hay un problema fundamental de incumplimiento de la ley; si ésta se cumpliera no haría falta más; pero es precisa la intervención de la Administración. Yo he hablado en la mesa de esta intervención en el sentido de que el Ayuntamiento y el Estado deben ser también promotores, competir con esa figura del promotor que tenderá a desaparecer poco a poco porque es innecesaria. Un trabajador difícilmente puede comprarse ahora una vivienda; sería necesario, por tanto, que el Estado y el Ayuntamiento promovieran suelo y viviendas en alquiler para todos los trabajadores.

—Pero, ¿no hay también un problema de falta de planificación?

—Sí, claro que sí. En base a la especulación no se ha planificado la relación entre centro de trabajo y barrio y se crea un entrecruzamiento que no se produciría si se hubiera planificado mejor, situando la industria periférica estratégicamente, cerca del barrio, para no tener que cruzar la ciudad todos los días miles y miles de trabajadores.

—Como representante de una central sindical, ¿cuál es su opinión, Jesús?

—Creo que lo fundamental es poner el suelo a disposición de los trabajadores. El problema de las distancias es grave; creo que los centros de trabajo habría que ponerlos cerca de los barrios, sin interferirse, o, en todo caso,

incluir el tiempo de desplazamiento como tiempo de trabajo. Pero el problema de la vivienda no es de las centrales sindicales y, aunque USO esté muy preocupada, creo que no somos los llamados a buscar soluciones sino que el tema es mucho más amplio y deben intervenir asociaciones donde caben no sólo trabajadores sino también pequeños comerciantes, profesionales liberales, etcétera. Además en este campo las centrales sindicales están muy atrasadas, aunque en este momento los sindicatos intentan dar respuesta también a los problemas que el trabajador se encuentra fuera del puesto de trabajo.

—¿Cuáles son los problemas de los barrios? Contesta Simeón Híjar:

—Primero, los servicios son deficientes: no hay lugares de esparcimiento como polideportivos, piscinas, etc., no hay aceras ni árboles. En segundo lugar hay problemas de transporte para los trabajadores, así como, en muchos casos, problemas de industrias contaminantes y, por último, aunque no sean los únicos, un grave problema de escolaridad. Se produce un importante trasvase de niños todos los días de una zona a otra porque no está nada planificado. Por ejemplo en Delicias faltan unos siete mil puestos escolares, y sobran en Valdefierro. También existe el problema de que no hay formación profesional ni guarderías.

“TENEMOS QUE MONTAR PITOTES”

—¿Qué están haciendo las organizaciones de barrios por solucionar estos problemas?

—Bueno, el problema fundamental es que no hay diálogo ni participación, porque nunca se consulta para hacer las cosas. Esto creo que es básico y nosotros intentamos hacernos oír, presionar ante la Administración a base de montarles pitotes para que te oigan. Por ejemplo ahora con el Plan General de Zaragoza, nosotros nos negamos a que se adapte a la ley del Suelo, que es lo que se pretende, y nos negamos porque eso va a condicionar



un futuro plan que nosotros creemos que ha de hacer un futuro Ayuntamiento democrático, con la participación de todos los estamentos de la ciudad, de las organizaciones ciudadanas, y no este Ayuntamiento que ya sabemos todos lo que puede hacer a la vista de lo que ha hecho. Se trata de que la ciudad tiene que saber lo que ha de desarrollar, porque se está construyen-

do anárquicamente, y el Plan ha de ser a largo plazo. Nos podemos equivocar, claro, pero habrá menos posibilidad de error si lo hacemos entre todos.

Jesús Echevarría, que ha hablado de la posición de su central ante la vivienda y su entorno, y que en el coloquio ha hablado de la plusvalía del suelo y de la vivienda, me comenta el problema de la productividad,

—Como ha visto en el coloquio, algunos promotores o constructores quieren desviar el problema del destajo y de la calidad de la vivienda, así como del precio final diciendo que la productividad es muy baja, pero la verdad es que la influencia de los costes en mano es mínima (del 11 al 14 por 100) en el costo total. Nosotros somos contrarios al destajo, y los trabajadores

no somos, en absoluto, responsables de los problemas de calidad de la vivienda. Los constructores se tienen que dar cuenta de que el convenio es bajo, la mecanización es escasa y los riesgos de accidentes son muy altos, y hay que mejorar estas condiciones.

Efectivamente durante el coloquio han aparecido todos estos temas y hubo opiniones para todos los gustos. Pero algo quedó muy claro: es importante que representantes de distintos sectores de la sociedad se sienten a discutir un problema que no podemos minimizar ni parcializar. Como allí mismo se dijo, la comprensión del problema de la vivienda, como de cualquier otro problema, depende de la perspectiva, más o menos amplia, con que se analice. Y probablemente estas jornadas sobre la Vivienda y su Entorno hayan valido la pena para que los técnicos recojan esas ideas tan interesantes que pueden aportar partidos, sindicatos y asociaciones, como reconoció el presidente de la Agrupación de Colegios de Aparejadores en las palabras que cerraron el acto.

Danuso PARDO

ARTE



AUNQUE el día 30 de Mayo termine la exposición de Zabaleta a la que, por motivos personales no

● RETROSPECTIVA DE RAFAEL ZABALETA EN LA TORRE NUEVA

he podido asistir antes, la muestra es de tal envergadura que debe de comentarse aunque la publicación del comentario sea posterior a la clausura de la exposición.

Cultivó Zabaleta (1907-1960) el paisajismo, junto con otros pintores como Ortega Muñoz y Benjamín Palencia, dentro del paupérrimo panorama cultural de los años primeros de la postguerra española. Pero el paisajismo de Zabaleta se centra fundamentalmente en la figura humana que parece hecha de tierra, con su apariencia inmóvil, su estatismo. Somete figuras y objetos a una rígida composición geométrica y a unos duros trazos lineales, logrando en los cuerpos un volumen acentuado. Su cromatismo es vivo, brillante y luminoso pues gusta de los colores planos, violentos y simples, como los "fauves". Su "horror cacui", por otra parte, lo acerca a la pintura popular muy popular es esa "Virgen de Tiscar", no en vano Zabaleta

vivió en un pueblo, Quesada, que le servía de inspiración, aunque sus contactos culturales con Madrid fueran frecuentes.

Pero no todo en esta exposición corresponde a la forma más conocida y personal de hacer de Zabaleta y cuyos caracteres hemos definido: de esta etapa existe aquí obra (realizada al óleo) del año 52 al 59, pero también hay muestra de su obra anterior (asimismo al óleo) del 41 al 46 en la que desarrolla aspectos cubistas ("Bodegón") y surrealistas ("La despedida"): de hecho lo neocubista y lo neosurrealista perviven en su obra posterior.

Surrealista son sus dibujos "Sueños de Quesada", también hay otros dibujos sueltos aunque en una línea más indefinida.

La muestra en suma es didáctica, por su ordenación cronológica, y muy representativa respecto a las etapas de evolución del pintor de Quesada.

● HOMENAJE A GOYA EN EL MERCANTIL

EL dibujante y ceramista Cabanas ha dedicado su obra expuesta en el Mercantil a conmemorar el 150 aniversario de la muerte de Goya, para lo cual ha reproducido un total de ochenta y tres grabados del pintor de Fuendetodos (Caprichos, Desastres, Tauromaquia y Disparates) sobre baldosas cerámicas; el método elegido ha sido el dibujo a plumilla sobre la superficie previamente coloreada, procediendo después a su posterior horneado.

Siempre ha sido válido en el campo del Arte la realización de versiones de obras de otros artistas, de forma que incluso destruido el original hemos podido llegar a conocerlo a través de las copias de él conservadas, por lo que conviene que estas sean lo más acertadas posible, como en este caso ocurre; otra cosa es que los artistas reproductores se queden solo en eso, ya que el Arte exige creación personal e ideas propias: el primer cometido lo ha logrado to-

nalidades sumamente armónicas en los fondos, por otra parte el horneado de las piezas es también correctísimo, por lo que el resultado es técnicamente y dentro de su intencionalidad impecable. Creemos que, cumpliendo este cometido no dejará Cabanas de desarrollar su propio estilo personal pues medios y capacidad de trabajo no le faltan y aquí lo ha demostrado.

Carmen RABANOS

Aunque se aclara poco

LOS INDEPENDIENTES GANARON LAS ELECCIONES A CAMARAS AGRARIAS

ZARAGOZA, 30 (ARAGON/expres).—Ayer mismo, en estas páginas, anunciábamos a nuestros lectores que se sabía los candidatos que habían sido elegidos para las vocalías de las Cámaras Agrarias, pero que no se había hecho el recuento discriminado de esos elegidos. Se preveía que eran los candidatos independientes los que habían triunfado, pero en la misma Cámara Agraria de Zaragoza no nos sabían decir los porcentajes que había logrado cada grupo. Y en la misma tarde de ayer fue el director del Instituto de Relaciones Agrarias, Luis Moro, el que dio a conocer los datos oficiales, aunque por lo que respecta a nuestra provincia o las comarcas regionales más importantes poco nos aclara la nota recibida a través de los teletipos. Seguimos sin saber quien ha ganado en la capital y quien ha obtenido el triunfo en la provincia, aunque por los tanteos realizados se puede afirmar que el grupo que más influencia va a tener en nuestra zona va a ser la UAGA, pese a todas las lamentaciones escuchadas en los centros de concentración de población agraria, en los que se decía que sólo habían votado los "ricos". Quizá unos y otros confíen plenamente en la agresividad de que ha hecho gala esta Unión sindical y se han dejado al margen los rumores de afiliaciones políticas de las que los agricultores, en su mayoría, no quieren saber nada.

En fin, ahí están los resultados, es de suponer que ayer se eligieron los presidentes y vicepresidentes de las Cámaras de la provincia de Zaragoza y se espera el próximo día 2 se elijan los vocales de la Cámara provincial y que el día 12 lo sean el presidente y vicepresidente de esta Cámara.

Ayer mismo fueron dados a conocer los resultados pormenorizados

CALCULO NACIONAL

MADRID, 30 (Logos).—Los agricultores independientes, con 45.354 vocales, lo que representa el 61,54 del total nacional, han sido los netos triunfadores en las elecciones a cámaras agrarias, según los datos oficiales proporcionados hoy por el director del IRA (Instituto de Relaciones Agrarias), Luis Moro. El conjunto de organizaciones profesionales se reparten el restante 38,46 por ciento del siguiente modo: Organizaciones provinciales, 19.585 vocales (26,57 por ciento), Organizaciones de ámbito nacional, 5.000 (6,78 por ciento), Organizaciones regionales, 3.755 (5,11 por ciento).

Dado que varias de las organizaciones provinciales y regionales están integradas en alguna organización de ámbito nacional, realizando el cómputo global y dejando bien sentado que ninguna de las citadas se ha presentado con sus propias siglas a las elecciones, el panorama quedaría así: FISA (Federación Independiente de Sindicatos Agrarios), 10.291 vocales; COAG (Coordinadora de Agricultores y Ganaderos), 5.385; CNAG (Confederación Nacional de Agricultores y Ganaderos), 4.192. Las organizaciones de ámbito nacional que se han presentado como tales se han repartido así los 5.000 vocales ya mencionados: Federación de Trabajadores de la Tierra de UGT

(FTT), 2.434 vocales; Centro Nacional de Jovenes Agricultores (CNJA), 1.775; Unión del Olivar Español, 380; Coordinadora de Agricultores y Ganaderos (COAG) que se presentó como tal únicamente en Sevilla y Baleares: 221 vocales; Asociación Regionalista Agraria (ARA), 93; Federación de Trabajadores del Campo, 48 y Asociación de Ganaderos del Reino, 49 vocales.

El índice definitivo de participación ha sido del 37,65 por ciento, considerado aceptable por el director del IRA, sobre todo por las peculiares circunstancias del campo español y los niveles de participación que suelen darse en otros países con más tradición en este tipo de elecciones. Segovia y Soria, con el 76,46 por ciento y 73,30 respectivamente ocupan el lugar más alto en cuanto a participación. En el extremo opuesto figuran Lérida (15,97 por ciento), Cádiz (16,54) y Guipúzcoa (18,16 por ciento).

El proceso electoral ha transcurrido con total normalidad aunque se han registrado algunas impugnaciones, fundamentalmente en Lugo (7 cámaras en las que la audiencia anuló varias candidaturas) y otros casos, como Lerida, donde 13 cámaras quedaron sin constituirse puesto que ni se formó la mesa ni aparecieron los votantes.

A las cámaras según el director del IRA, la Administración "apoyará pero no tutelará" renunciando al proteccionismo y a las actitudes paternalistas.

Campanadas

AYER hablaba de procesiones y desfiles y me dejé en el tintero la romería a la Virgen de los Bañales, que, según noticias que me llegan de fuentes dignas de todo crédito, se celebró el domingo. A mí me hubiera gustado ir, pero tenía la obligación de los toros, que a veces es obligación agradable y que otras, como en esta ocasión, resulta de lo más inoportuna. Los Bañales, cerca del pueblo de Layana, en la carretera de Sádaba a Uncastillo, a cuyo término pertenece, es uno de los lugares de nuestra tierra de Cinco Villas que merece visitarse. Y ya que estamos en Cinco Villas, y aprovechando que Ejea es la capital, diré que a nuestro quiosquero particular, José Escolar, que es vocero oficial del PSOE ejeano, le han denegado la ampliación del puesto que tiene en la plaza por la oposición y protesta de algunos vecinos. Escolar, aunque también vende chucherías para los infantes, hace algo por la cultura, esa cultura diaria que sin querer se infiltra en los periódicos. Y el ayuntamiento ejeano, por otra parte, se preocupa por este tema y ahora mismo ha convocado un concurso fotográfico de cuyas bases se pueden percatar los interesados en la Sociedad Fotográfica de Zaragoza, en la calle Concepción Arenal, 25.

Un amigo me recordó ayer que era el aniversario de la muerte de Miguel Fleta. Ya era tarde para organizar un pequeño homenaje con ofrenda floral en su sencilla y grandiosa tumba. Pero el íntimo si se lo dedicó cuando, después de ver la película "La comilona" —una vela al diablo y otra a Dios— me dirigía a mi casa y pasé por delante de la iglesia de San Miguel de los Navarros. Un cura estaba celebrando misa en el altar mayor y así pude contemplar el retablo. Deberían imponerse unos horarios en todas las iglesias que guardan objetos de arte para que los aficionados y curiosos pudieran contemplar esas obras de arte con iluminaciones adecuadas. A mí alrededor sólo había beatíficas beatas que son las más beatas del mundo. A la salida me topé con un hombre de mediana edad que guardaba el equilibrio a duras penas y que llevaba en la mano una botella de plástico con vino tinto. ¡Qué aberración! No, el borracho, no: lo del vino en una botella de plástico. A mí los borrachos y las beatas me parecen seres solitarios que tienen que buscar su consuelo y compañía. Mis respetos.

Y recomiendo a los que, como yo, necesitan perder unos cuantos kilos que se vayan a ver la película "La comilona". Es un buen antidoto para la gula y tan moral, tan moral que los cuatro protagonistas acaban más fritos que los pajaritos. Película de sábana y mantel pero sin manteles ni sábanas. Comida y sexo y una institutriz con un apetito voraz en ambos sentidos y que resulta la única superviviente. ¡Lo que saben las maestras!



Benjamín BENTURA REMACHA

PAROS EN LAS DELEGACIONES DE HACIENDA Y DE EDUCACION

ZARAGOZA, 30 (ARAGON/expres).—El personal de la delegación del Ministerio de Educación y Ciencia han iniciado un paro esta mañana, uniéndose así la huelga que se ha llevado a cabo en otras provincias. En total son veinte las delegaciones de Educación que están en paro en toda España. Entre sus reivindicaciones figuran el estatuto de la función pública, tabla salarial y jubilación. Actualmente los subaltemos cobran 10.200 pesetas mensuales y los auxiliares 13.600.

En la delegación de Hacienda efectuaron ayer un paro de dos horas secundado por ciento

sesenta funcionarios y hoy están celebrando diversas asambleas. Parece ser que en el resto de España también hay huelgas en varias delegaciones ministeriales, pues como en Zaragoza se oponen terminantemente a la integración como funcionarios de la Administración Civil del Estado del personal adscrito a la antigua Organización Sindical, Movimiento y Sección Femenina, según disponen los decretos de ley, 23/77 del 1-4-78 y 906/78 de 14-4-78.

De momentos todos estos funcionarios anuncian que el paro tendrá carácter indefinido, mientras la Administración no cambie su actual postura sobre este asunto.

Conferencia en el Club de Opinión

LASUEN Y LA ECONOMIA ESPAÑOLA



ZARAGOZA, 30. (ARAGON/expres).—Después del éxito obtenido en la anterior reunión, en la que intervino el economista Manuel Funes Robert, y continuando con temas empresariales y económicos, el Club de Opinión, de la Cooperativa de la Pequeña y Mediana Empresa, ha organizado una conferencia en la que el catedrático de Economía de la Universidad de Madrid, José Ramón Lasuen disertará sobre el tema "Evolución y situación actual de la economía española". Dada la posición de excepción que como asesor del presidente Suárez ha tenido el conferenciante, se considera de interés que los empresarios conozcan los motivos y razones que han impulsado a la Administración a tomar decisiones en materias económicas. La conferencia tendrá lugar el próximo 1 de junio, a las 7,30 de la tarde, en el salón de actos de la Caja de Ahorros de Zaragoza, en la calle Don Jaime 1, 18, y la entrada será libre.

Aragón

en el panorama autonómico

Madrid, 26-5-78



Sr. Director de ARAGON/expres Marcial, 2- ZARAGOZA

Querido Sr. Director:

Como aragonés residente lejos de mi región, no puedo menos de solidarizarme con la actitud de mis coterráneos ante este desconcierto que nos ha tocado vivir; no en vano fueron aragoneses hombres de la reciedumbre de Cajal, Goya, Lanuza... o mujeres como Agustina de Aragón.

Y han de mantenerse ternas y esforzados, no por el prurito de "mantenella y no enmendalla", sino porque les va en ello la supervivencia como región, frente a las poderosas corrientes que asedian a las tierras del Ebro por dos flancos, Levante y Poniente, ya que al Sur, ni la región valenciana, ni ambas Castillas han postulado nunca un imperialismo contra Aragón.

El artículo 2º de la nonnata Constitución distingue entre "nacionalidades" y "regiones" y en esa diferenciación hay "mucho miga", como diría un castizo. Parece que uno de los partidos cedió ante el "diktat" de las "nacionalidades" tras una cena con un prominente parlamentario de la periferia, ignorándose qué ofrecería a cambio de esa "pequeñísima concesión", aunque, conociendo el "pactismo" propio de esas latitudes (ceder un poco para conseguir bastante, y a los pocos meses pedir muchísimo a fin de lograr mucho, etc; etc.), sería algo baladí.

No sólo se trata de dividir al "Estado Español" en comunidades de primera y otras de tercera, o en "naciones" y "colonias", como dijo alguien en Valladolid; hay algo más maquiavélico y oculto, que la mayoría de la opinión desconoce.

Es que, según varios escritores, diputados y senadores catalanes, Cataluña es una nación con varias regiones, que siempre tuvieron autogobierno; y lo mismo opinan algunos nacionalistas vascos. Siguiendo el hilo de la argumentación, que una ilustre pluma va desgranando en un diario de Bilbao, se ve por dónde van los tiros.

Ya corre por ahí la teoría de los "Países Catalanes", formados por Cataluña propia, el Rosellón —y quizá una parte de Occitania—, toda la región valenciana, las Islas Baleares —ellos dicen "Las Islas" o "les Illes", "tout court"—, y... atención, de momento, una fran-

ja de Aragón que, según la opinión de los mismos catalanistas, es de lengua catalana. Más tarde, exigirían todo Aragón, por aquello del Reino de Cataluña medieval, aunque yo creía que el Reino se llamó Aragón, y Cataluña fue sólo un conjunto de Condados. Si acaso, habría un reparto de la región aragonesa, similar al de Polonia, de acuerdo con "Euzkadi".

Porque no se sabe tanto que el anexionismo vasco es tan delirante e imperialista como el catalán, y aunque hay diversos grados en las apetencias, uno de los mapas que se ven en establecimientos, gasolineras, "ikastolas"... del País Vasco, por cierto, diseñado por un señor con apellidos germánicos, pero que se considera descendiente de Aitor, lleva las fronteras de "Euzkadi Norte" hasta Burdeos, Toulouse y la frontera septentrional de Andorra; el Valle de Arán se deja a los "Países Catalanes", y se une "voluntariamente" toda la provincia de Huesca a Vascongadas, aparte del Norte de Zaragoza, todo Logroño, parte de Burgos y Santander y el Norte de Soria.

Así que ya saben los aragoneses que tras los términos "nacionalidades" y "regiones" se oculta el "Anschluss" de todo Aragón, repartido entre vascos y catalanes, a más de "reducidas" porciones de "Cantabria", Castilla la Vieja, "Rioja", Valencia, Baleares y ocho o nueve Departamentos franceses.

Mientras tanto, las regiones del Centro y Sur estamos discutiendo "si son galgos o podencos", si la provincia tal es de esta o aquella entidad autonómica, si la capital debe ser X o Y, si la organización habrá de conformarse así o así... Y las regiones pobres no nos unimos, a diferencia de las ricas, que tienen una estrategia común.

Y se ve venir. En televisión continuamente nos adoctrinan sobre la vasconización de Navarra, respecto al catalanismo de Ausias March, Blasco Ibáñez o las "Fallas"... Es la táctica del "divide y vencerás".

Lo curioso es que, incluso un partido que logró su victoria con los votos, no de los ricos propietarios y plutócratas del Norte y Nordeste, sino con los humildes agricultores, pequeños comerciantes y artesanos o modestos funcionarios de Castilla, Aragón, Navarra, Extremadura, Albacete, Murcia, Andalucía... está transigiendo con la almoneda patriá... Todo por la "ley del menor esfuerzo".

Su s.s.

"MAÑO"

CONSUMA PRODUCTOS ARAGONESES



reloj de la ciudad

UNA CONFERENCIA MAGISTRAL



De ningún modo exageramos, si calificamos de "magistral" la conferencia pronunciada el pasado sábado en el salón de actos de la Diputación Provincial por el ilustre escritor y periodista Pedro de Lorenzo sobre el tema "Cinco extremeños en la hora de Goya". Con un acierto extraordinario Pedro de Lorenzo supo bordar, y mejor, una exposición de filigrana, de altos vuelos, de claros y auténtico rigor documental a un tiempo, en la que combinó maravillosamente la vida, la obra, el acontecimiento, las vicisitudes, la genialidad de Goya con los avatares, la situación, el clima, las personalidades y el pueblo de su época. Para ello tomó como hilos de la trama a cinco significados extremeños: por algo él lo es también, y por algo el Hogar Extremeño en Zaragoza fue, en colaboración con la Institución "Fernando el Católico", el promotor y organizador del acto.

Y así con cinco hombres y nombres, —Meléndez Valdés, Espronceda, Godoy, Forner y Donoso Cortés—, grandemente representativos de otras tantas inquietudes, devenires y acontecimientos poéticos, literarios, políticos, culturales y científicos, urdió, ensamblándolos en la hora de Goya, el más bello y documentado discurso, que sobre el tema hayamos escuchado. Así lo reconoció el público, que abarrotaba el salón, interrumpiendo el ameno parlamento en varias ocasiones y que al final tributó al orador una cálida y prolongada ovación.

"¡VIVA LA GENTE!"

¿A quién no le suena esta expresión, adoptada por un movimiento juvenil, heterogéneo y plural en nacionalidades y razas y único en inquietudes, en solidaridad, en convivencia? Un grupo de noventa de estos jóvenes actuará en Zaragoza, durante los días 9 y 10 de junio. Concretamente, en el Polideportivo de La Romareda. Antes, para realizar los ensayos pertinentes y efectuar una serie de visitas culturales y recreativas, habrán llegado a nuestra ciudad, en la que permanecerán, del siete al 11 de junio. De todos es sabido que su sistema de hospedaje es el de ser acogidos en casas particulares. Dada la proverbial hospitalidad zaragozana, estamos seguros de que ninguno de estos noventa jóvenes de ambos sexos, en proporción similar, se quedará sin un hogar en el que habitar estos días. Las familias que, atendiendo a esta llamada, deseen acoger a alguno de estos jóvenes, podrá efectuar su oferta a través del teléfono 29-66-00, extensión 396, indicando que la llamada se hace con el propósito de brindar hospedaje a alguno de los miembros de este grupo, que viene con su grata embajada de simpatía, de música, de juventud y de sana convivencia, para alegrarnos las jornadas de su actuación entre nosotros y entusiasmarnos con el lema que han escogido: "¡Viva la gente!"

EN EL 40 ANIVERSARIO DE LA MUERTE DE MIGUEL FLETA

Ayer se cumplió el 40 aniversario de la muerte de nuestro inolvidable Miguel Fleta, sin par tenor que supo llevar muy alto el nombre Aragón por todo el mundo, con su voz maravillosa, sus geniales interpretaciones en escena, en las que ponía todo su gran corazón, y sus perfectas filatura y técnica de canto, adquiridas por las doctas enseñanzas que recibió de su ilustre profesora D^a Luisa Pierre Clerc, que fue quien guió la efímera vida del colosal cantante aragonés.

En el cuarenta aniversario de su fallecimiento queremos, con estas líneas de emocionado recuerdo, rendir nuestro homenaje a la imperecedera memoria del gran tenor aragonés que fue Miguel Fleta.



RADIO NACIONAL DE ESPAÑA Y EL CAMPEONATO MUNDIAL DE FUTBOL

Radio Nacional de España, emitirá a partir de hoy martes, 30 de mayo, a través de su Primer Programa, el espacio "Mundial 78", desde la 1,05 a las 2 de la madrugada. Asimismo, los días, sábado, 3; miércoles, 7 y domingo, 11 de junio serán transmitidos, a partir de las siete menos cuarto de la tarde, los partidos de la selección española con las de Austria, Brasil y Suecia, respectivamente. Además de estas transmisiones, el equipo de enviados especiales de Radio Nacional de España ofrecerá cumplida información en los Diarios hablados y Boletines horarios, así como en los espacios deportivos "Radiogaceta" matinal y de la noche, Es un servicio extraordinario de Radio Nacional de España en atención a sus oyentes.

UN LIBRO DE POEMAS

El Gabinete de Estudios y Promoción de Autores Noveles, G.E.P.A.N., nos ha sorprendido gratamente con la edición de un libro de poemas de Andrés J. García-Arilla Calvo. Su título, "Ya ha llovido sobre la Clepsidra".

Como se dice en el prólogo, con la edición de la presente obra poética "no se ha pretendido más que dar a conocer una de las muchas muestras culturales de hombres de nuestra geografía y de nuestro tiempo".

"La importancia de la obra de Andrés García-Arilla radica precisamente en ser baluarte de todo un sentir, y constituye una pequeña, pero a la vez gran muestra de lo mucho que entre todos debemos de construir. Y para ello, nada más importante que la íntima y sincera comunicación de unos poemas, fiel reflejo de una vitalidad individual, pero también, colectiva."

Hemos de ponderar y elogiar la importancia que supone el editar una obra poética, realización que, en este caso, corresponde a G.E.P. A.N.

EXPOSICION DE TRABAJOS ARTISTICO-MANUALES

En el Hogar del Servicio de Asistencia a los Pensionistas, en el número dos de la zaragozana calle del Boterón, ha sido inaugurada una interesante exposición de trabajos artístico-manuales, que recoge distintas modalidades, tal como pinturas al óleo, pirograbado, papel mechec, muñequería de fieltro, alfombras de nudo, floristería, marquería..., realizadas todas ellas por pensionistas. Es de destacar la actividad artística de estos "jubilados", que nos dan una prueba de su permanente juventud creadora a través de estas muestras que constituyen un ejemplo y un estímulo para aquellas personas que por el hecho de encontrarse en edad avanzada se sienten acabadas, inútiles, sin ilusión. Les invitamos a que se miren en este espejo, del que nos sentimos orgullosos, porque estos pensionistas han demostrado lo que son capaces de hacer con su habilidad y sentido artístico, dando a sus vidas una feliz orientación. Ello nos hace pensar en aquella famosa frase de Miguel Angel: "Nada hay que infunda tanta savia y juventud en la vida del hombre, como el trabajo y la inspiración creadora".

FARMACIAS DE SERVICIO, DIA Y NOCHE

Avenida de Madrid 50, Moreo
Fuenclara 2, Lasala
Reina Fabiola 17, Bengoa
San Juan de la Cruz 23, Clavería
Santa Inés 22, Bonafonte

FARMACIAS QUE ADEMÁS DEL HORARIO NORMAL, CONTINUAN ABIERTAS HASTA LAS 10 DE LA NOCHE

Albareda 21, Bernal
Antonio Bravo (Par. Vicente) 12 Laborda
Asin y Palacios (Romareda) 15, Amigot
Avenida Tenor Fleta 108, Aguilar
Coso 158, Manzanares
Costa 6, Galban
Luis Sallenave (Cuéllar) 13, Torres
Nicanor Villa (Las Fuentes) 21, Barrachina
Oviedo (Torrero-Paz) 179, Hornero
Salamanca 15, Sancho Verdu
Valle de Broto 15, Larraz

NOTA: Los servicios de Oxigenoterapia pueden solicitarse en todas las farmacias o avisando directamente al teléfono 257253



Servicio Médico de Urgencia CRUZ BLANCA

JUZGADO de GUARDIA



Una madre vestida de novia

ESTO es superior a mis fuerzas. Toda mi vida esperando ver casada a mi hija única, para que ahora me salga la Pilarín conquiere casarse de vaquera.

—No exageres la nota, Eulalia. Tu niña quiere casarse ataviada a la moda vaquera, pero nada más.

—Sí, con unos pantalones estorrozados y una chaqueta llena de manchas blanquiñosas que parece que ha puesto la prenda en la lejía. ¡No y no! La niña no se casará de esa manera. Yo he soñado para ella con unos tules, que han sido toda mi ilusión, ya que yo no me pude casar de blanco por estar embarazada. Pero a ella no le pasa lo mismo y se casará todo de blanco, como una novia formal.

—Que las que se casan de calle también son novias formales.

—Bueno, tú ya me entiendes. Pero la Pilarín no irá a la iglesia a hacer la risa vestida de comboy, que Zaragoza no es el Oeste americano.

—Hablas de una manera que da la impresión de que en lugar de en coche va a ir la niña a la iglesia montada en un caballo y de que van a ir invitados a la ceremonia los indios del Cañón del Colorado.

—Algo así se me antoja la boda de mi hija vestida de esa manera. O se casa de blanco, con tules, y ramo, o no se casa. Yo mando en mi hija, y no me importa que se case con quien quiera, que su corazón es suyo, pero le exijo que vaya al altar como yo hubiera querido ir, con el vestido de tul más trasparente y vaporoso que haya en las tiendas de Zaragoza. Yo pago lo que sea, que para eso lo sé ganar. Pero ella no se casa como una gitana zarrapastrosa. Y lo digo en voz alta para que me oiga.

—Sí, desde mi cuarto te estoy oyendo, mamá. Y no puedo por menos que salir a decirte que no cumlgo con tus ideas antiguas. Me joroba lo establecido. Y tanto yo como mi novio, el Monchín, nos casaremos con ropa cómoda. El nunca ha llevado corbata y yo, desde que mando en mis ropas, me visto con pantalones, que son el símbolo de la mujer liberada. Las faldas que se las pongan las mesas de camilla y los tiroleses.

—Pero si estarías tan preciosa con un modelo de piel de ángel bordado en guipur y un tul de espuma que te llegara hasta el suelo...

—Tú lo que quieres es que me case vestida de tarta de merengue. Y por ahí no paso, aunque sean muchas las que se casen así. Yo no me caso vestida de tarta nupcial y con una guinda de carmín pintada sobre los labios. ¡Ya lo sabes!

—Y yo que soñaba con que me amortajaran con tu blanco vestido de novia, ya que nunca pude lucirlo...

—Si esa es tu voluntad póstuma, la cumpliré, mamá. Tendrás un vestido blanco para ese día y lo compraremos a tu gusto, pero yo no me amortajo de novia clásica para casarme vestida de pastel.

—Pues si te pones tan terca, no doy mi autorización para esa boda. Quedas desheredada.

Eulalia, viuda, de 53 años, se llevó el disgusto más gordo de su disgustada existencia, al saber que su hija Pilar, de 24 años, llevaba intención de casarse ataviada con ropajes de estilo tejano, ya que siempre usa, por "comoda", este tipo de ropa "vaquera". Total, que llegó la tarde de la boda y la novia se negó a ponerse el traje que la madre, a su gusto, había encargado en una "boutique" de trajes de novia. Y aquí viene lo más curioso. La boda se celebró sin la presencia de la madre, con una madrina improvisada, y cuando los novios, ya casados volvieron a casa de la mamá, a pedirle perdón, la encontraron con una enorme borrachera y vestida de novia, agrediendo al joven esposo, de un botellazo, de cuya herida en la nuca, tuvo que ser asistido.

Sus principales manifestaciones son la tensión constante, la ansiedad, el agobio y la prisa

* Los doctores Rof Carballo, Juan Miguel Antoñanzas, Faustino Cordón, Rodríguez Delgado y Aubrey Kagan, definen las principales características de esta moderna enfermedad

El récord de "stress" lo baten ejecutivos, políticos, empresarios y en general quienes se convierten en esclavos de su trabajo

El "stress" se ha convertido no sólo en un símbolo de nuestra cultura, sino en la principal enfermedad de las grandes ciudades. Nuestro funcionamiento de cada día, en nuestro trabajo, en la calle, en la casa, bombardeado por la contaminación ambiental, los ruidos circundantes, la intranquilidad social, los problemas económicos, salta convertido en síntoma con el aumento de nuestra ansiedad. Esa ansiedad unida a la llamada enfermedad del "agobio", la prisa y la tensión constante, son las manifestaciones frecuentes del "stress".

ALTERACION DEL ORGANISMO

"Stress" es una palabra inglesa que expresa alteración, disturbios en el funcionamiento del organismo. Se trata de alteraciones que aparecen cuando algo ataca al organismo; en otras palabras, cuando la situación se hace difícil para el ser viviente.

Las "agresiones" del exterior que hacen que el organismo entre en situación de "stress", pueden ser de las más variadas: golpes físicos, acciden-

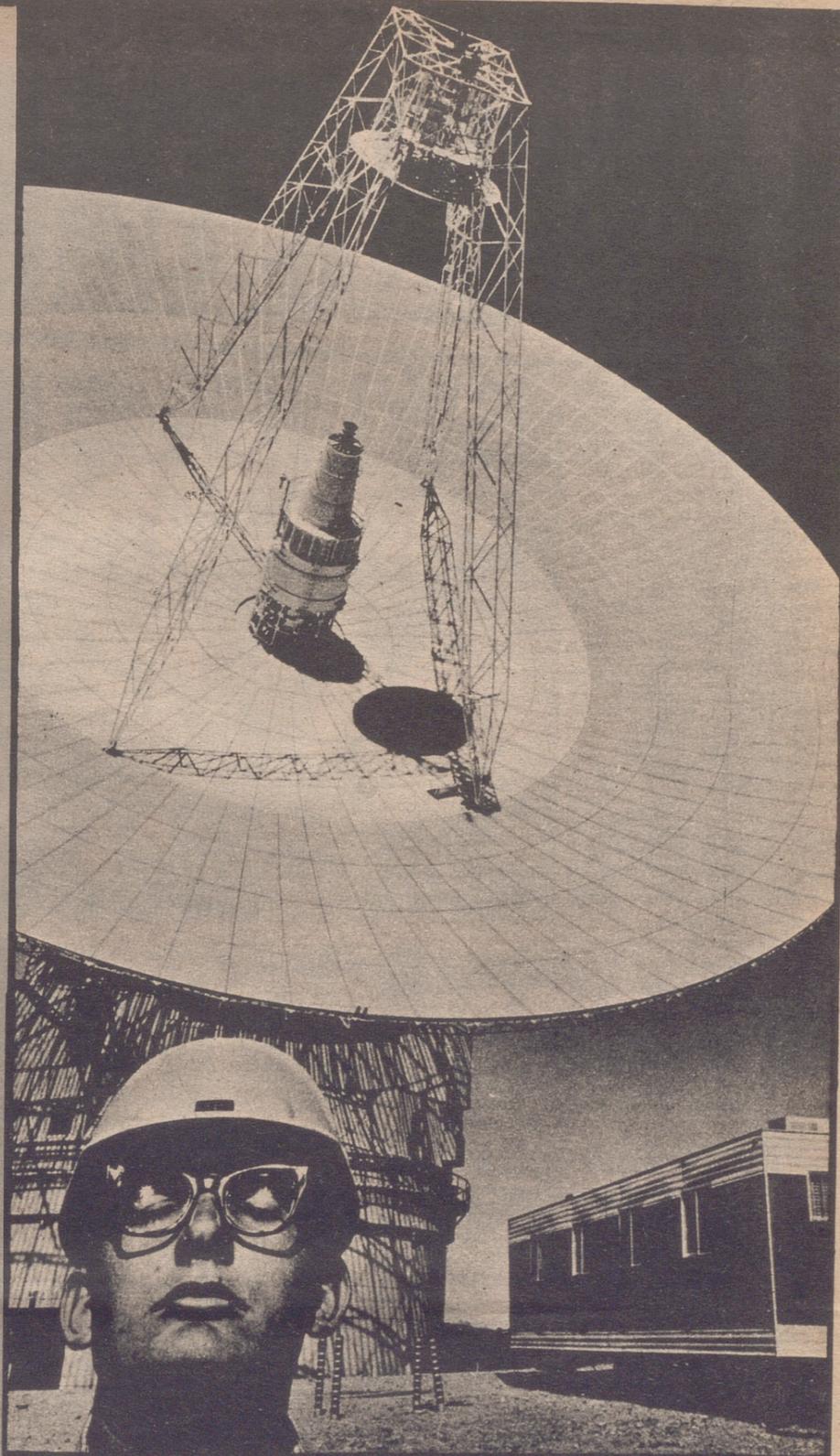
se convierten en esclavos de su trabajo.

"Se ha pretendido —afirma el doctor Carballo— que el trabajo sostenido, intensivo o cotidiano, podría ser una anomalía de la civilización contemporánea, quizá incompatible con la fisiología humana. Esto se ha aducido como esbozo de explicación de la llamada "fatiga neurótica" como una defensa anticipatoria frente a esta concepción del trabajo".

Sin embargo, se ha comprobado que lo que

Pero biológicamente, ¿qué es el "stress"? Se trata del signo que precede a una respuesta creadora frente al conflicto. "Hemos aprendido que el "stress", en mayor o menor medida, es consustancial a la vida misma" afirma el presidente del Instituto Nacional de Industria, de España, D. Juan Miguel Antoñanzas. Puede originarse tanto por situaciones dolorosas como por impactos satisfactorios. Es necesario entonces situar al "stress" en su verdadero sentido de alteración de nuestro equilibrio, como un estado de tensión, no sólo física sino también intelectual que nos permite afrontar, como de hecho ocurre en muchos casos, situaciones de especial dificultad en el momento de una decisión vital.

Para el profesor Faustino Cordón, si la enfermedad es siempre resultado, expresión, de un conflicto o desequilibrio entre el organismo del ser



Varios especialistas opinan sobre el tema

El "stress", la enfermedad de la cultura moderna

tes, enfermedades, frustraciones, conflictos psíquicos... todos estos se convierten en factores responsables del "stress"

"En el mundo clásico —señala el doctor Rof Carballo— sólo los esclavos trabajan". De esta forma el "stress" se reduce a un problema de clases. Actualmente las cosas han cambiado y el récord de padecimiento de esta moderna enfermedad lo baten ejecutivos, políticos, empresarios y general todos aquellos que de un modo u otro

provoca "stress" no es el hecho mismo de trabajar sino el "cómo" se realiza ese trabajo. O dicho de otra forma, la mayor parte de las poblaciones humanas, no realizan su trabajo de una manera metódica, sino llevada por las necesidades económicas, generalmente acuciantes. En síntesis, el trabajo ha dejado de ser un modo más para que el hombre manifieste su creatividad, y se ha transformado en el principal, producto de una enfermedad cuyas consecuencias todavía no son del todo conocidas.

vivo enfermo (ENTRE SU ACCION Y EXPERIENCIA), el "stress" consistiría en la ruptura del equilibrio de un animal o el hombre de tal forma que provoca, secundariamente, trastornos en la coordinación de las células subordinadas".

NECESIDADES DE LA ADAPTACION

Para el profesor Rodríguez Delgado las causas del "stress" están en parte en uso deficiente de la realidad por par-

te de los seres humanos en el mundo de hoy, en una falta de adecuación entre la capacidad mental y el entorno físico mental.

En realidad, afirma, nuestras vidas necesitan un continuo grado de adaptación a situaciones, tanto externas, (ambientales) como internas (medio interior) que no son estáticas sino dinámicas y cambiantes. Un grado moderado de Stress es inevitable e incluso necesario.

Pasado un cierto límite, tanto la intensidad y calidad de los factores

"stressantes" como en el sistema de señales "stressoras" así como las respuestas adaptativas, los resultados pueden ser nocivos para el organismo.

Según el profesor Rodríguez Delgado, el "stress" carece de cualidades afectivas y su producción no necesita siquiera la existencia de un sistema nervioso ya que puede producirse en especies inferiores que carecen de neuronas.

Aubrey Kagan, especialista internacional en este tema, sostiene que "seguramente es indeseable que tengamos que

volver todos a la granja en la montaña. Más bien creo yo que se trata de adecuar nuestra educación, la educación de nuestros hijos más a la realidad humana que a la realidad industrial moderna... la escuela occidental entrega a los niños para la competencia y la agresión..." Habrá que pensar seriamente entonces en modificar la actual educación como una forma de educar que el "stress" continúe siendo la enfermedad de la moderna cultura.

M. E. ZOTTOIA



UN DUELO EUROPA - AMERICA

BUENOS AIRES, 30 (Por José María CALLE, subdirector de EFE).— El campeonato mundial de fútbol de 1978 se va a plantear como el choque entre Europa y América y la revancha de la décima edición que se disputó en Alemania Federal, en 1974.

Las selecciones que portan la máxima representatividad de ambos continentes son Argentina y Brasil, por América, y Alemania Federal y Holanda, por Europa. Esto sobre el papel, porque ni Alemania ni Holanda son las potencias que fueron en 1974, bien que ha surgido aquí un outsider, Escocia, que sin postular fuerte por el título mundial, puede darles un serio disgusto a los gallitos del torneo.

Brasil fracasó en Inglaterra y en Alemania, pero quiere tomarse la revancha aquí, en Argentina, y su director técnico, Claudio Coutinho, se ha venido estrujando la sesera para ver de dotar a sus hombres de lo que es la clave del fútbol europeo: la fuerza física.

Brasil jugó un fútbol fuerza en su reciente gira por el viejo continente, pero volvió a sus maneras clásicas en los encuentros que jugó a



● Brasil, Argentina, Holanda y Alemania pueden dirimir el título

su regreso al país de la samba. Y no creo que en Argentina hagan fútbol fuerza, sino su tradicional manera elegante de entender el deporte rey.

La clave puede ser que no estén bien preparados, aunque derrotaran sin perder un solo encuentro a sus cuatro rivales de la fase

de calificación: Colombia, Paraguay, Perú y Bolivia, con diecisiete goles a favor y solamente uno en contra. Un balance que fue el resultado de un fútbol total, en el que todos atacaron y defendieron, y con un juego realmente deslumbrador. Frente a esa máquina impresionante, España, Suecia y Austria no tienen nada que hacer y Brasil será el campeón del grupo tercero.

Frente a los cariocas se yergue el anfitrión: Argentina, que con Brasil copa el fútbol mundial en cuanto a afición y número de practicantes de ese deporte.

Argentina vive un doble drama de cara al mundial que organiza: que buena parte de sus "ases" están radicados en equipos

extranjeros, y que sus futbolistas, a los que les gusta jugar al fútbol, no dedican la debida atención a la preparación física.

La realidad de hoy es que Argentina es una incógnita. Puede fracasar a las primeras de cambio, en un grupo que parece el más fuerte y en el que figuran nada menos que Italia, Francia y Hungría. Un fracaso sería un drama nacional y si Argentina no llegara a pasar a la segunda fase, las lágrimas desbordarían el río de La Plata.

Frente a los dos colosos americanos del mundial 78, Alemania exhibe sus 3.199.569 jugadores federados, con una proporción formidable de 51,68 fichas por cada mil habitantes, solamente

superada por Holanda. Alemania es el fútbol total, hecho de fuerza y de velocidad de choque y de toque de balón, que ha estado presente en ocho mundiales, en 1934, 1938, 1954, 1958, 1962, 1966, 1970 y 1974, y que tiene dos titulares en sus vitrinas, en 1954, con aquel equipo que comandaba Fritz Walter, y 1974, con Franz Beckenbauer al frente. Un subtítulo en 1966, cuando jugó la final contra Inglaterra, en el majestuoso Wembley, dos terceros puestos en 1934 y 1970, en que los aparentemente débiles italianos los sorprendieron y un cuarto puesto en 1958.

Codo a codo en cuanto a sus características, los holandeses acompañan a los alemanes en los pronósticos de este mundial. El pequeño, pero bien organizado país cuenta con 882.835 jugadores federados y un promedio de 64,68 fichas por cada mil habitantes. Han estado en

tres mundiales en 1934, 1938 y 1974, edición esta última en la que jugaron la final contra Alemania en el estadio olímpico de Munich.

La clave de Holanda puede ser la ausencia del fenómeno, nacional, Johan Cruyff, y su tendón de Aquiles.

Estos son los cuatro equipos nacionales que se reparten el pronóstico en Argentina, y los cuatro representantes de dos estilos de fútbol distintos, que han triunfado periódicamente en cada mundial en propio terreno en los últimos años: 1966 y 1974, en Europa, con Inglaterra y Alemania vencedores. En 1962 y 1979, en América, en ambas ediciones con victoria de Brasil.

400 "TANGOS" PARA LOS MUNDIALES

BUENOS AIRES.—El vicepresidente de la FIFA, Koe Ewe Teik (segundo por la izquierda), de Malasia, y el Dr. Gustavo Gerardi (tercero por la izquierda), comisionado de Deportes del River Plate, observan a los miembros de la Comisión Internacional de Arbitros de los Mundiales, examinando los 400 balones que serán utilizados en los partidos de fútbol. Los balones, fabricados en Francia por Adidas, reciben el nombre de "Tango". (Telefoto Efe-Upi)

VEA LOS MUNDIALES DE FUTBOL CON "SANYO COLOR"

EN

STORK-CLUB

AVDA. INDEPENDENCIA, NUM. 19

APARATO CEDIDO POR GENTILEZA DE LA FIRMA "JOAQUIN MINUE"



MUTUAL CYCLOPS

mutua patronal de accidentes de trabajo n.º 126

PASEO PAMPLONA, 11 ZARAGOZA

LA JUNTA DIRECTIVA DE MUTUAL CYCLOPS COMUNICA A SUS DISTINGUIDOS MUTUALISTAS, COLABORADORES Y PUBLICO EN GENERAL QUE EL PROXIMO DIA 1 DE JUNIO SE INAUGURARA UN NUEVO CENTRO DE ASISTENCIA EN ALCAÑIZ (PROVINCIA DE TERUEL), SITUADO EN:

AVDA. JOSE ANTONIO, 3

Teléfono 130408

HOY MARTES

BUENOS AIRES, 30 (Efe).— Kubala ha adelantado a "Efe" la posible alineación de España para el primer encuentro del mundial de fútbol frente a Austria, con la única duda de Miguel Angel.

El director técnico de la Selección Española de fútbol, y su ayudante, Gustavo Biosca, informaron telefónicamente a Efe desde Montevideo que este equipo para el primer encuentro del campeonato mundial, contra Austria, el próximo día 3, a las 13,45 hora local (18,45 hora española) en el estadio Velez Sarfield, a tenor de los ocurrido en el



La clave estará en los centro-campistas españoles

Una selección de retaguardia



ASENSI



QUINI



CARDEÑOSA



LEAL

BUENOS AIRES, 30 (Por José María CALLE subdirector de Efe).—Esta mañana, un periodista argentino me ha afirmado: "España tiene la mejor defensa de este campeonato mundial".

Y puede ser que sea así, bien que con la ausencia del madridista Camacho, que quedó en España, lesionado. España tiene en este momento casi medio millón de fichas, pero de ellas 164.588 profesionales, siendo el resto infantiles y juveniles o amateurs. El promedio es de 4,62 fichas por habitante y cuatro presencias en ediciones del campeonato mundial: en 1934, 1950, 1962 y 1966, y un cuarto puesto en 1950, en Brasil.

España no tiene genios en su actual selección y Kubala, director técnico español, que conoce este problema, viene buscando desde hace años un equipo homogéneo, conjuntado, con un fútbol basado en la velocidad y la perfecta puesta a punto física. Un equipo en el que lo mejor es sin duda, la cobertura, con hombres como Marcelino, San José, Migueli, Pirri, Olmo, Biosca y De la Cruz. El problema es cómo compondrá Kubala su zaga, en la que el centro parece claro, con Migueli y Pirri o bien Olmo: pero con

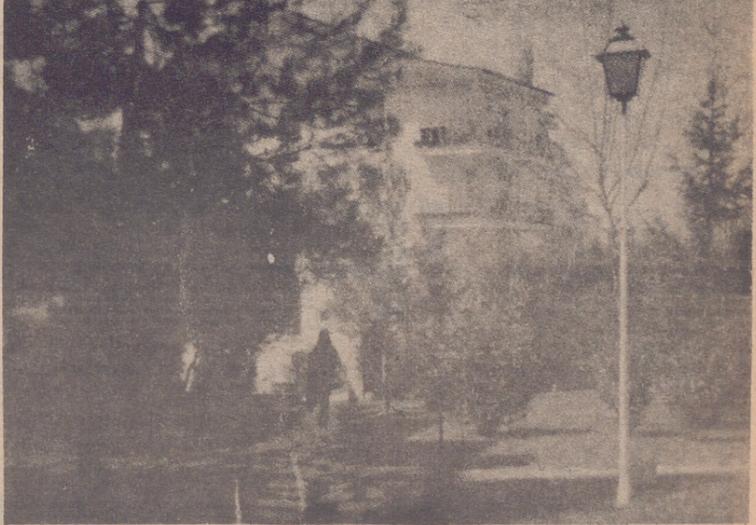
ambos laterales muy inferiores, para los que Kubala ha experimentado con San José, Marcelino y De la Cruz en la derecha, y este último o bien Biosca, en la izquierda, con una defensa fuerte sin duda, la clave estará en la forma física de los hombres del centro del campo, en el que estarán seguramente Asensi, Leal y Cardeñosa, que son los hombres que mejor juegan el fútbol del equipo español. Los tres, empero, han venido arrastrando problemas de lesiones o afecciones y bien recientemente como Cardeñosa, enfermo en Montevideo hace unos días. Insisto en que el estado físico de los tres es la clave del juego que practicará España. Un hueco ahí, en la zona ancha, será el descalabro ofensivo, porque las dos puntas del ataque son magra artillería, con el peleón Dani en la derecha y el aprovechón Rubén Cano en el centro.

La izquierda está desarbolada, porque lógicamente Cardeñosa estará atrás y solamente Asensi parece hombre destinado a entrar a la distancia de disparo y algo también Leal.



**naturaleza
comodidad
felicidad**

SU HOGAR ENTRE JARDINES



- SOMOS UNA SOCIEDAD COOPERATIVA
- CUBIERTA LA 1ª FASE DE 500 VIVIENDAS
- ABIERTA LA INSCRIPCION DE SOCIOS PARA 2ª FASE

- CONSTRUIMOS UNA URBANIZACION DE 2000 VIVIENDAS COOPERATIVAS



SOCIEDAD COOPERATIVA DE VIVIENDAS AIRESOL

AVDA. VALENCIA, 28. 4.º TELEFONO 3551 43 ZARAGOZA

Horas de oficina: de 10 a 1 y 4 a 7 excepto Sábados

ESPAÑA, en Buenos Aires

● Kubala ya tiene equipo para enfrentar a Austria, con la duda de Miguel Angel

entrenamiento de ayer mañana. Con la duda de Miguel Angel, ligeramente lesionado, el resto del equipo será probablemente el siguiente: Marcelino, Migueli, Pirri y San José en la defensa; Leal, Asensi, Quini y Cardeñosa en el centro del campo, y Dani y Rubén Cano en la delantera.

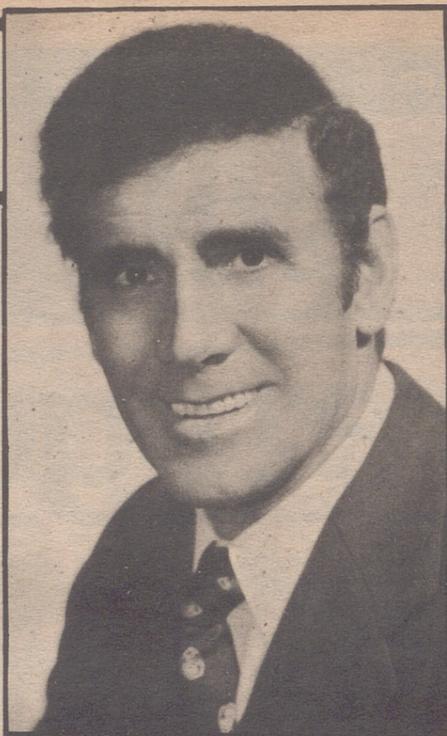
Estos diez jugadores entrenaron con mayor intensidad, en la sesión que Kubala dirigió en el estadio del Centenario, en Montevideo, y a ellos dedicó más atención el seleccionador español. De la Cruz está enfermo con gripe y no entrenó, y Miguel Angel, lesionado, aunque no de gravedad, entrenó

ligeramente. Todos los demás participaron en el entrenamiento, que tuvo dos horas de duración y fue muy intenso.

La delegación española llega al mediodía de hoy al aeropuerto bonaerense "Aeroparque", situado en el centro de la ciudad, y en el que espera a los españoles un grandioso recibimiento.

La voz de Armando
Sisqués se deja oír

"Me molesta cierta política canterista"



EN el Hotel Rey Alfonso, en compañía de Ricardo de Felipe y un grupo de técnicos zaragocistas, encontramos a don Armando Sisqués, de quien se dice puede ser el futuro presidente del conjunto blanquillo. Al parecer, según cuentan quienes bien lo conocen, las ideas del señor Sisqués son magníficas, como se podrán demostrar en el momento oportuno. Por ahora se limita a colaborar activamente con De Felipe y sus compañeros de junta, al objeto de programar y realizar el Zaragoza 78-79. Armando Sisqués, sin embargo, resta importancia a todo lo que hace, que, por lo visto, es bastante.

—Sólo tratamos de buscar el beneficio exclusivo del Real Zaragoza, en esta época ideal para preparar la próxima campaña. Pero conste que somos todos los que trabajamos, no sólo yo.

—Se comenta que usted es muy amigo de solucionar los problemas del club a base de cantera, no de cartera, ¿cierto?

—Ha dado en el clavo. Pienso, y así lo expongo, que a plazo más o menos breve la solución de los clubs está en la cantera, o por lo menos de casi todos los clubs.

—Y además piensa bien, digo yo.

—Porque resulta que obrando de otra manera, realizando fichajes millonarios, sólo se consigue torpedear los presupuestos y llevar a la bancarrota al club

más poderoso. Yo así lo entiendo, desde luego.

—Y, a su juicio, ¿cómo debe de promocionarse esta cantera?

—El tinglado ya lo

aragonesa No se trata de lesionar los intereses de nadie, sino de promocionar una cantera que puede dar mucho de sí.

—Estamos hablando del aspecto deportivo, ¿no es así?

—Y también del humano, por supuesto. En este momento no podría decirle cuál de los dos es el más importante, ya que deben de compaginarse en beneficio del propio jugador.

—¿Usted no firmaría a un buen jugador, con malos

—Los elogios prematuros, las palmaditas en la espalda del futbolista que comienza a destacar, esa manía que observo en ciertos comentarios por convertir a estos muchachos en internacionales cuando todavía se están formando. Así sólo se consigue amanerarlos, transformarlos en auténticos niñatos, en jugadores de salón, nulos o escasamente rentables para cualquier club.

¿Saldrá usted presidente del Real Zaragoza?

—Eso nadie podría

—Observo en algunos comentaristas cierta manía por convertir en internacionales a los que empiezan"

—Así sólo se consigue transformarlos en jugadores de salón"

tenemos montado en la ciudad deportiva, sólo hace falta continuar en la brecha y seguir pensando en el jugador de casa como base del Real Zaragoza.

—¿Se refiere a los jugadores que puedan destacar en la región

anteriores personales?

—Si no veía la posibilidad de que podía rehabilitarse en el aspecto humano, por supuesto que no. Tendrían que concurrir circunstancias muy especiales para que llegase a interesarnos.

—¿Lo que más le molesta en esta política canterista?

adivinarlo ahora mismo. No es tema para tocarlo en estos momentos.

Pues lo dejaremos para más adelante, señor Sisqués, no se preocupe. Sus ideas han conseguido interesarme, de verdad.

Gloria ARIAS

PUNTO de VISTA a lo peor no cuenta la cantera

DESPUES de muchos años metidos de lleno en el mundo del pelotón, cuarenta, más o menos, la experiencia nos aconseja no creer casi nada de lo que escuchamos y sólo la mitad de lo que vemos. Y obrando así, a veces, tampoco siempre, acertamos. Todas las directivas del Real Zaragoza que hemos llegado a conocer, o casi todas, enarbolaron como estandarte de combate el tema de la cantera aragonesa, convirtiéndolo en su caballo de batalla y esgrimiéndolo como base de sus correspondientes campañas electorales. Después, a la hora de la verdad, desgraciadamente, las palabras se las llevó el viento y los canteristas acérrimos nos quedamos soplando la cuchara.

Ahora, de pronto, como muy bien diría el excelente colega Alberto Maestro, en el programa radiofónico "Crono-deporte", los defensores de la cantera hemos crecido en número de manera considerable, como podemos comprobar sin gran esfuerzo, girando la vista a nuestro alrededor y alertando el oído. Hombres que jamás se preocuparon de una cantera tan polémica como desprestigiada, desprestigiada por sus eternos detractores, desde luego, ahora reclaman la presencia de casi todos los jugadores del Aragón en el Real Zaragoza y hasta fingen enfadarse porque no les hacen caso. ¡Y lo que nos queda por ver todavía!

Pero vamos al grano, que estos "arrimos" sólo sirven para hacernos reír, por no llorar. Se dice, mejor escribir que ya está confirmado, que solamente van a pasar al Zaragoza tres jugadores del Deportivo Aragón, a saber: Zubeldía, Benedé y Angel Lafita. Pues bien, tal como está programada la temporada blanquilla, al menos en teoría, a lo peor no juega ninguno de los tres, salvo que alguno de ellos gane su plaza de titular por méritos propios y desde el primer momento. Sería muy triste "ascender" a estos muchachos para tenerlos calentando banquillo, ya que para ese viaje no necesitan alforjas.

De Zubeldía nos hablaron como tercer portero, quizá de segundo, considerando el buen momento de Manolo Nieves y la falta de experiencia lógica en el meta guipuzcoano. Si se cuenta con Benedé, ¿por qué tanto interés en contratar a un libero de categoría, solicitado por el entrenador?... La explicación salta a la vista y huelgan los comentarios. Por lo visto y demostrado, no hay confianza plena en Benedé. Y respecto a Lafita, quizá el futbolista más espectacular de cuantos pasarán del Aragón, ¿ustedes creen que jugará desde el primer día el chaval, a pesar de sus merecimientos?... Tal vez sea creer demasiado, pero, demos tiempo al tiempo y a esperar los acontecimientos.

Enrique PEYRONA

COUTO,
CON
FIRMEZA

'Perico será el que fue'

NO es de ayer ni de hoy. Jesús Couto es un "hincha" de Perico desde siempre. No en vano ha pasado el ex campeón del mundo por la experiencia del que sigue siendo su actual manager. Con intermitencias más o menos oficiales. Pero no de gimnasio, puesto, que exceptuando determinada etapa, Perico siempre ha querido tener en su rincón a Couto. Pero aquel era otro Perico, ¿verdad Jesús?

—Para mí no, continúa siendo un fuera de serie. El mismo que ganó el título mundial del ligero en Roma y que lo defendió brillantemente en Barcelona ante el brasileño Enriquez...

—Sigue, sigue. E idéntico al que lo perdió en Bangkok, ante el "chino" aquel.

—Bien, reconozco que su punto flaco es el gimnasio; y eso que últimamente parece que va entrenando más. Soy de los que creen que "genio y figura hasta la sepultura". Aparte que siempre no se está bien. Todo profesional tiene sus baches.

—Lo último de Perico más que un bache parece un socavón.

—Se exagera. Este último combate de La Coruña le ha hecho mucho daño. Empezando porque no debió de montarse esa pelea ante un hombre tan inferior. Un segunda serie no debe aceptarse para Perico.

—Pero el ser taquillero allanó el camino.

—Ahí le duele precisamente. Sólo se pensó en la taquilla y bajo ese aspecto la jugada le salió redonda a Berrocal. Dijeron que había



cinco mil personas. Los que sacaron boleto fueron por lo menos seis mil espectadores.

—Que salieron defraudados del boxeo que les ofreció el ex campeón.

—No crea que tanto, porque quitando un par de asaltos que se durmió un poco, Perico los demás los ganó de cabo a rabo. El resultado final no podía ser otro que el triunfo del aragonés. Con un match nulo, la gente hubiera salido más que contenta. Pero no sé que

nos pasa en La Coruña que siempre tropezamos.

—Luego no es lo mismo pelear en el ligero que hacerlo en el "super". Indudablemente eso a Perico le resta posibilidades ¿no?

—Naturalmente que en dicho peso, se encaja y se pega más. Pero también es eso. Perico es lo suficientemente fuerte para salir airoso e incluso machacar al que se le ponga por delante.

—Pues lo disimula bien, porque desde hace tiempo no se come una rosca.

—Pero volverá a ser quien fue; ya lo verá usted. El próximo diez viajaremos a Logroño a medirse con un buen primera serie. El y por supuesto yo también, pensamos que será el principio de una nueva escalada.

—Cuánto ganó o cuánto le dieron a Perico en La Coruña.

—Bueno ya sabe usted que con Berrocal tiene firmado un contrato escalonado, sujeto a determinadas condiciones.

—Bien, pero por el hilo se puede sacar el ovillo. Por ejemplo se puede partir de lo que tú cobraste.

—Pienso que es una base no demasiado firme. Pero si le interesa saber lo que a mí me pagarán, ya sabe que no tengo pelos en la lengua. Y menos tratándose de usted. A mí me dio el señor Herrero colaborador de Berrocal, veinticinco mil pesetas limpias. Ni una más, ni una menos. Claro que los demás gastos tanto de Perico como míos corrieron por cuenta de la empresa.

Si hacemos caso pues a lo que dice, Couto, Perico todavía merece un buen margen de confianza. El por supuesto se lo otorga. Nosotros también pero con reservas. ¡Tanto va el cántaro a la fuente...! En fin, después de todo allá él con sus problemas, de todo tipo, igual profesionales que particulares.

Antonio SARRIA

CANNES (De nuestro enviado especial José Luis ESPARZA).

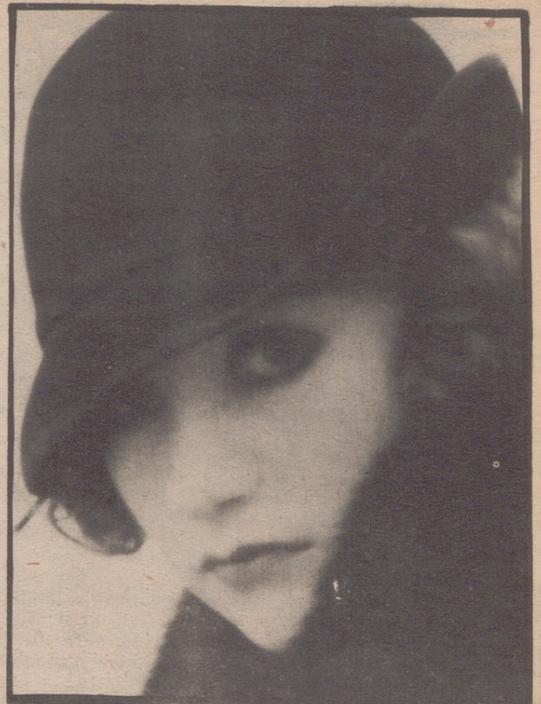
Después del lento despegue del Festival, éste comienza a adquirir su velocidad de crucero, y las diferentes manifestaciones paralelas que rodean el marco de la competición propiamente dicha están ya suministrando el total de los 700 filmes que se exhibirán durante los 15 días de duración del Certamen. Las diferentes secciones de los últimos años tales como "El pasado compuesto", "Los ojos fértiles", y "El aire del tiempo", se han refundido en una sola manifestación bajo la denominación de "Una cierta mirada". Siguen, por otra parte, las ya tradicionales, como la "Semana de la crítica", "La quincena de los realizadores" y "Las perspectivas del Cine Francés", y, por si todo esto fuera poco, este año se ha creado

cerme, pues para este tipo de relatos en el Japón hay otros maestros como Kurosawa, pongo por caso, que hubieran abordado el tema con mayor acierto. Resumiendo, "El imperio de la pasión" no posee la garra de su predecesor. Oshima no aumenta su prestigio con esta realización; su colaboración con el productor francés Anatole Daumann puede llevarle a un auténtico callejón sin salida, perdiendo el estilo que lo ha hecho famoso, en detrimento de una comercialización siempre degradante para un artista. Y lo malo es que nos amenaza con una tercera de la serie de "Los Imperios". Pero yo creo que éste es un filón ya extinguido.

Día 21.— "Desesperación" (República Federal Alemana).— Direc-



"La mujer zurda" (RFA)



Violette Nozière (FRANCIA)

XXXI FESTIVAL DE CANNES

Muchas candidatas al premio de interpretación

un nuevo premio, "La cámara de oro", para las óperas primas. Dicho premio lo concederá un jurado formado por los críticos presentes en el Festival (entre los que tengo el honor de figurar). Pero prosigamos nuestro diario peregrinar por la competición.

Día 19.— "La mujer zurda".— (República Federal Alemana). Director: Peter Handke.— Intérpretes: Edith Clever, Bruno Ganz, Markus Mühleisen. Alemania Federal presentó un film de Peter Handke, conocido novelista y director de teatro alemán perteneciente al grupo de jóvenes realizadores alemanes. "La mujer zurda" es la adaptación de una de sus últimas novelas, y trata el problema de la soledad de una mujer casada con un niño de 12 años que decide vivir separada de su marido; el problema de adaptación que ello le representa está reflejado a través de unas imágenes frías como el mármol, muy poco cinematográficas; la influencia teatral de su realizador se deja sentir en unas secuencias excesivamente estructuradas y sin "knack" cinematográfico, todo lo cual redundará en perjuicio de la fluidez del relato, siendo la lentitud una constante en él.

La interpretación de Edith Clever no contribuye a infundirle alma a ese personaje de mujer burguesa que desea iniciar una vida independiente. Peter Handke no parece tomarse con mucha convicción su papel de director cinematográfico. Creo que con obras como ésta, no conseguirá hacernos olvidar su prestigio como novelista o director de teatro.

"El imperio de la pasión" (Japón).— Director: Nagisha Oshima.— Intérpretes: Tatsuya Fuji, Kazuko Yoshiyuki, Akiko Koyama.

Japón ofrecía el film más esperado de la competición, al menos bajo el punto de vista morboso del escándalo de su predecesora, la famosa "Imperio de los sentidos", y el film ha constituido bajo este prisma una gran decepción. Su realizador se ha limitado a contarnos una nueva historia de Eros y Thanatos, de amor y muerte, dos constantes que están continuamente presentes en el film, rodado de una forma muy ortodoxa, y abandonando toda audacia en las escenas eróticas. Las obsesiones de la mujer culpable no llegaron a conven-

tor: Rainer Wender Fassbinder.— Intérpretes: Dirk Bogarde, Andrea Ferreol, Volker Spengler. Uno de los realizadores más prolíficos del cine mundial es R.W. Fassbinder. Su producción para la Televisión bávara es inagotable. Actualmente parece haber iniciado un cierto reposo en su carrera, como si quisiera digerir su experiencia. "Desesperación", basada en una novela de W. Nabokov, es una obra difícil como experimento cinematográfico. Las relaciones de los personajes de Nabokov no son nada fáciles, y Fassbinder se desenvuelve con bastante soltura. El reflejo de una época totalmente decadente, la que precedía la llegada al poder de Hitler, y el de unos personajes propios de un psicodrama, son abordados con gran habilidad. Pero sobre todo, es la actuación de Dirk Bogarde la que imprime una personalidad propia al film. Sin lugar a dudas es un firme aspirante al premio a la interpretación, en el de Hermann, acomodado hombre de empresa que, al entrar en crisis su vida, decide desaparecer tras un crimen que él cree perfecto. Andrea Ferreol, contribuye con su rubeniana belleza a dar la réplica a D. Bogarde. El film, a pesar de ser producción alemana, está rodado en inglés; lo que es de agradecer por lo que toca a Bogarde, uno de los actores que mejor dicen el inglés.

"Violette Nozière" (Francia).— Director Claude Chabrol.— Intérpretes: Isabelle Huppert, Stephane Audran, Jean Carmet.

Francia inició la competición con un film de Claude Chabrol, uno de los fundadores de la "nouvelle vague" francesa, hoy en día tan olvidada pero que tanta importancia tuvo en su momento.

"Violette Nozière", está basada en un hecho real, el asesinato del padre e intento de asesinato de la madre por una joven que llevaba una doble vida. Chabrol ha realizado un trabajo propio de maestro en la reconstrucción de la vida de un ser lleno de contrastes. Como si de un Dr. Jeckyll y Mr. Hyde se tratara vemos las sucesivas transformaciones de una jovencita cuya vida está inserta en el ambiente terriblemente mediocre de un hogar de la baja burguesía de los años 30, y cuya frustración la lleva a buscarse amantes ocasionales. Chabrol ha



"El imperio de la pasión" (JAPON)



"Desesperación" (R.F.A.)



"Un sueño de pasión" (GRECIA)

dispuesto en esta ocasión para el difícil rol de Violette a una joven actriz que ya se reveló el año pasado en el film de Goretta, "La encajera", y que en esta ocasión hace una destacada interpretación, se trata de Isabelle Huppert, otra aspirante al premio de interpretación.

Día 21.— "Un sueño de pasión" (Grecia).— Director: Jules Dassin; Intérpretes: Melina Mercouri, Ellen Burstyn, Andreas Voufsinas.

Grecia se presenta este año con un director franco-americano pero griego de adopción desde su relación con la diva Melina Mercouri, y lo hace con una bella historia de dos mujeres íntimamente relacionadas que se auto-parasitan mutuamente hasta llegar a una confusión total de identidad. Todas sus pasiones son analizadas; los remordimientos, el perdón, la amistad, la indiferencia, son manifestaciones anímicas de dos seres excepcionales. El film está realizado en función de las dos grandes intérpretes que debían llenar los personajes de Maia, la actriz griega, y Brenda la americana extraña en Grecia. Junto a los dos personajes se entrecruza el de Medea, la obra que debe representar Maia. Todo el film es un tour de force de las dos grandes actrices, nuevas aspirantes al premio de interpretación que añadir a la lista.

"Quien puede detener la lluvia" (U.S.A.); Director: Karel Reisz.— Intérpretes Nick Nolte, Tuesday Weld, Anthony Zerbe. Los Estados Unidos, inician su amplia participación con un filme cien por cien americano. La caza del hombre a través del territorio americano, es un tema bastante conocido. Sin embargo, Karel Reisz le confiere una personalidad diferente. En el film se descubre la violencia oficial que, mediante la utilización, de una policía paralela, puede atacar al ciudadano impunemente. Asistimos a la lucha por la supervivencia de unos seres marcados, como son un escritor desesperado por su experiencia de la guerra del Vietnam, un militar profesional que se bate por la amistad, y una mujer dominada por la droga, como recurso a su soledad. Rodada con los medios que Hollywood ofrece a sus realizadores, Reisz nos ha mostrado, dentro del envoltorio de un film clásico de aventuras, el problema de los seres marcados por una sociedad corrupta y una guerra inmoral.

cartelera

TEATROS

PRINCIPAL. (Teatro Nacional de Zaragoza). - 7,15 y 11. Grupo Jarcha. ¡Único día! Localidades desde 25 pesetas.

CINES DE ESTRENO

ACTUALIDADES. - 4-6-8-10 (Mayores 18). 2.ª semana: **La sonrisa del gran tentador.** Film de Damiano Damiani con Glenda Jackson. Subtitulada. Mañana: **Encrucijada para una monja.**

ARGENSOLA. - 4-6-8-10 (Mayores 18). 3.ª semana: **Dances del placer.** Clasificada «S».

AVENIDA. - 4-6-8-10 (Mayores 18). 2.ª semana: **Navidad en una casa de citas.** Françoise Fabian, Corinne Clery, Ernest Borgnine.

CERVANTES. - 5-7,15 y 9,45 (May. 18). 2.ª semana: **Más allá del bien y del mal.** Color. Dominique Sanda, Erland Josephson.

COLISEO. - 4-6-8-10 (Mayores 16). 2.ª semana: **Los ojos vendados.** Film de Carlos Saura, con Geraldine Chaplin.

COSO. - 4-6-8-10 (May. 18). **Mi primer pecado.** Eastmancolor. Francisco M. Summers, Beatriz Galbo.

DON QUIJOTE. - 4-6-8-10 (May. 18). 2.ª semana: **La herencia Ferramonti.** Eastmancolor. Anthony Quinn, Dominique Sanda.

DORADO. - 4-6-8-10 (Mayores 18 y 14 acompañados). **Sale el dragón y entra el tigre.** Bruce Lee.

ELISEOS. - 4-6-8-10 (Mayores de 18 años y de 14 acompañados). 3.ª semana: **Los días del pasado.** Eastmancolor. Marisol, Antonio Gades.

FLETA. - 4,30-7,15 y 10 (Todos públicos). 3.ª semana: **2001. Una odisea del espacio.** Panavisión-Metrocolor.

GOYA. - 5-7,15 y 10 (Mayores 18). 6.ª semana: **Fiebre del sábado noche.** John Travolta.

MOLA. - 4-6-8-10 (Todos públicos). **The Gentleman Tramp (La vida de Charles Chaplin).** Charlot.

MULTICINES BUÑUEL 4. - Francisco Vitoria, 30. SALA 1: Matinal, 11,30. 4-6,05-8,10 y 10,15 (Mayores 18). 2.ª semana: **El sueño eterno.** Film seleccionado del festival Humphrey Bogart.

MULTICINES BUÑUEL 4. - SALA 2: Matinal, 11,30. 4-6,05-8,15 y 10,20 (Mayores 18). 3.ª semana: **La clase obrera va al paraíso,** de Elio Petri, con Gian Maria Volonté y Mariangela Melato.

MULTICINES BUÑUEL 4. - SALA 3: Matinal, 11,30. 4,45-7,20 y 9,55 (Mayores 18). 7.ª semana: **La comilona,** con Marcello Mastroianni y Ugo Tognazzi. Clasificada «S».

MULTICINES BUÑUEL 4. - SALA 4: Matinal 11,30. 5-7,30 y 10. **La batalla de Argel,** un fil de Gilo Pontecorvo.

PALACIO. - 4-6-8-10 (May. 18). **El castigo del placer.** Lisabeth Hummel, Robert Hundar. Subtitulada.

PALAFOX. - 4-6-8-10 (May. 18). 4.ª semana: **Escándalo en el convento.** Eastmancolor. Ornella Muti, Anne Heywood.

REX. - 4-6-8-10 (May. 18). 2.ª semana: **Harry el ejecutor.** Cinemascope-Technicolor. Clint Eastwood, Harry Guardino.

RIALTO. - Matinal, 11,30. 5-7,30 y 10. **La ley del más fuerte** (May. 18). Un film de Rainer W. Fassbinder.

VICTORIA. - 4-6-8-10 (May. 18). **Trenza mortal.** Eastmancolor. Sun Koi, Liao Then.

CINES DE REESTRENO

ARLEQUIN. - 4-6-8-10. (Mayores 18). **Chely.** Eastmancolor. Nadiuska, Fernando Fernán Gómez.

GRAN VIA. - 4-6-8-10. (Mayores 18). 2.ª semana. Clasificada «S». **Hombres salvajes, bestias salvajes.** Eastmancolor. Un film de Antonio Cimati.

LATINO. - 4-6-8-10 (Mayores 18 y 14 acompañados). **Doña Perfecta.** Victoria Abril, López Vázquez.

MADRID. - SALA 1: 4-6-8-10. (Todos públicos). 2.ª semana: **La guerra de las galaxias.** Cinemascope-Technicolor. Mark Hamill, Harrison Ford.

MADRID. - SALA 2: 4-6-8-10. (Mayores 18). **Corrupción insaciable.** Eastmancolor. Robert Hoffman, Dorothy Malone.

NORTE. - 4-6-8-10 (Mayores 18). **Solos en la madrugada.** Fiorella Faltoyano, José Sacristán, Emma Cohen.

OLIVER. - Descanso semanal.

PARIS. - 4-6-8-10. (Mayores 18). 2.ª semana: **Ese oscuro objeto del deseo.** Eastmancolor. Fernando Rey, Angela Molina.

PAK. - 4,45-7-9,15 (Mayores 18 y 14 acompañados). **Odessa.** Jon Voight, Maximilian Schell. Eastmancolor.

ROXY. - 4-6-8-10. (Mayores 18). **Desnudémonos sin pudor.** Eastmancolor. Ursula Andress, Bárbara Bouchet.

SALAMANCA. - 5-7,30 y 10 (Mayores 18). **Valentino.** Rudolf Nureyev, Leslie Caron.

VENECIA. - 4-6-8-10 (Mayores 18). **El cuerpo de mi enemigo.** Jean Paul Belmondo, Marie France Pisier.

CRUCIGRAMA

por Juan Poch

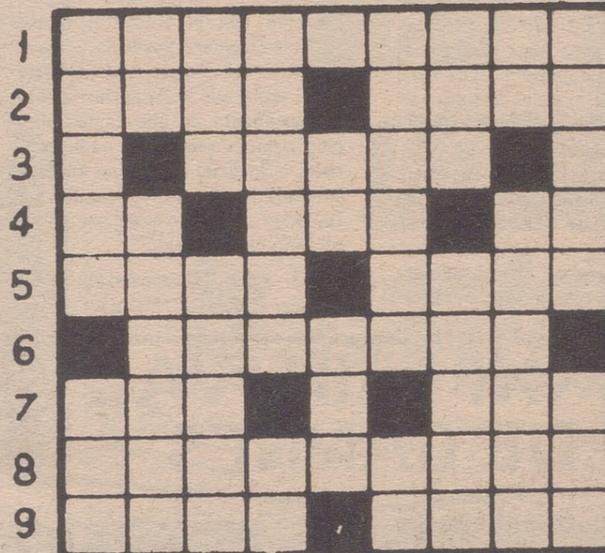
HORIZONTALES

1. Cuerpo celeste con luz propia, plural.— 2.— Pasaba la vista por un escrito enterándose de lo que decía. Sentido corporal.— 3. Negligente, descuidado.— 4. Terminación verbal. Aféresis de ahora. Símbolo del aluminio.— 5. Existan. Dícese de las cosas cuyas partes están separadas más de lo regular.— 6. Tendrá amistad con alguien.— 7. Venda algo sin tomar el precio al contado. Medida de longitud.— 8. Informados, avisados.— 9. Moneda china de plata. Falta de sal.

VERTICALES

1.— Nombre de varón. En catalán, perfecto, acabado.— 2. Pronombre reflexivo. Membrana interna del ojo.— 3. Hermano del padre o de la madre. Pendiente.— 4. Nombre de mujer. Artículo.— 5. Caminar. Río de Gerona.— 6. Colocará losas. Primero.— 7. Uno con lías. Instrumento de labranza.— 8. Preposición inseparable. Invasores bárbaros de España en el siglo V.— 9. Aviso secreto. Parte de las vasijas que sirve para asirlas.

1 2 3 4 5 6 7 8 9



SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR

H. 1. Presagiar.- 2. Les. Ante.- 3. A. Alano. S. 4. Tc. Ala. At.- 5. Oran. Dama.- 6. Oradora.- 7. Ame. I. Tri.- 8. Montonero.- 9. Asar. Osan.

V. 1. Plato. Ama.- 2. Re. Cromps.- 3. Esa. Arena. 4. Solará. TR.- 5. A Al. Dió.- 6. Gando. No. - 7. Ino. Artes.- 8. At. Amarra.- 9. Resta. Ion.

Incendio en el Museo Internacional de Cine

TRAGEDIA CINEMATOGRAFICA

ROCHESTER, 30 (Efe).— Copias insustituibles de películas de los primeros tiempos del cinematógrafo fueron destruidas por un incendio declarado en el complejo residencial de George Eastman, ya fallecido, fundador de la compañía "Eastman Kodak" en Rochester, estado de Nueva York.

Un portavoz del Museo Internacional del Film y la Fotografía ha declarado que las pérdidas son "excesivas" y tal vez se eleven a varios "millones de dólares".

El fuego se inició en el garage del almacén y el fuerte calor generado provocó la explosión e incendio de las películas de nitrato almacenado en un voltio cercano.

El fuego se extendió hasta otro edificio en el que se encontraba almacenada la exposición volante de foto fija, algunas de las cuales corresponden a los primeros días de la fotografía. Sin embargo, se cree que estas copias se han salvado.

El portavoz ha dicho que "afortunadamente estas colecciones se encuentran

● Han ardido unas 10.000 copias de películas de los primeros tiempos del cinematógrafo

fuertemente protegidas y selladas en cajas especiales y las primeras impresiones es que no han sufrido daños".

Las copias de películas

"prehistóricas" no han corrido igual suerte, sin embargo, y el conservador del museo ha manifestado que las llamas han destruido unas diez mil copias.



TEATRO PRINCIPAL
TEATRO NACIONAL DE ZARAGOZA

HOY TARDE, 7,15 - NOCHE, 11

GRUPO

JARCHA

¡¡UNICO DIA!!

LOCALIDADES DESDE 25 PESETAS

COMISION DE FESTEJOS DEL EXCMO. AYUNTAMIENTO

CADA TARDE...

DISCOTECAS

CADA NOCHE...

"EL PAPAGAYO"

Elegante. Selecto. Distinto "La diferencia es su ambiente". San Ignacio de Loyola, 13. Teléfono: 21 48 56.

1800

Recuerde los éxitos de ayer, viva los actuales y conozca los futuros viajando a través de la música. Cavia 10.

CANCELA

Sala de fiestas, Royo 5. Teléfono 21 12 59. Siempre las mejores atracciones internacionales. Y LA CANCELA DE ORO MUSICAL.

SENECA

NUEVA, DISTINTA, ACTUAL. El mejor sonido con la música del momento. Ya se dice: "Eso es Seneca y su ambiente". LA RIPA, 5.

DISCOTECA LIVERPOOL

PROMOCION UNIVERSITARIA DONDE EL AMBIENTE LO HACEMOS ENTRE TODOS

FIESTAS UNIVERSITARIAS

Abierto de jueves a sábados. Camino de las Torres, 96.

ASTORG'S

La nueva discoteca, abierta de 5 tarde a 3 madrugada, vuelve a su ambiente.

GRAWER CLUB

Cómodo, personal y diferente. Calle Moncayo, CASÉ TAS.

PARSIFAL

La música más original y el ambiente más agradable. Sevilla, 6. Teléfono: 37 92 00.

SAN JORGE SALA DE JUVENTUD

Noche de sábado. Fiesta de noche para matrimonios jóvenes, consumición incluida. Sábados y festivos tarde, fiesta joven. Teléfono: 23 51 84.

CHARLESTON AÑOS 20

DESPUES DE SU BODA, BAILE EN CHARLESTON. Extraordinariamente reformada. Dirección y Teléfono: 39 69 52.

STORK CLUB

Tarde: especial parejas. Noche discoteca-club hasta las 3 de la madrugada. Centro musical. Independencia, 19. Teléfono: 21 48 04.

Zum-Zum

Reunión y juventud en un ambiente distinto. Recientemente inaugurado: en San Juan de la Cruz, 28.

GALLERY 2

Si busca tranquilidad y reservado ambiente, tenemos lo que usted desea. Liñán, 8 (detrás de Telefónica, San Vicente de Paul). Teléfono: 29 11 66.

IGUANA

Juventud, ritmos, diversión. Precios jóvenes, Calle Madre Vedruna, 11. Teléfono: 21 70 52.



"El señor de Puntilla y su criado Matti"



UNA ESCENA DE LA OBRA

Fenton, que hará de "criado Matti", acompañados de Carlos Lucena y Marta Angelat.

El tema nos muestra, como adelantábamos, a una pareja típica y célebre del teatro; el amo y su criado. Pero Brecht ofrece una nueva dimensión de esta relación. Es la crítica que degrada al proletariado, sumido en la miseria e ignorancia y tolera la corrupción del burgués que viene a atrofiar a la humanidad.

Bertold Brecht es el autor de la obra, que se ofrece, en su versión para televisión, esta noche por el Segundo Programa de TVE, en el espacio "Teatro estudio".

La obra fue escrita en 1940, y se estrenó en 1949. Plantea con humor la contradicción de una sociedad capitalista, en la que lo mismo se quejan los proletarios, como los burgueses.

Los protagonistas de la obra son Ismael Merlo, como "el señor de Puntilla" y Luis

El propio autor decía que su intención era escribir una obra completamente popular. Es una comedia satírica un tanto cruel y que puede llegar a catalogarse como un drama excelente. Una obra de las que se ven pocas, porque pocos escritores ha habido como el autor de ésta, que, como todas las de su producción, merece la pena ser vista con atención, para que cada cuál saque su conclusión final:

Hoy y mañana



SARITA MONTIEL

Estamos en puertas de los Mundiales de Fútbol y con ellos llegará una serie de cambios en la programación de TVE, sobre todo en su programa de tarde. Hoy aún no hay ningún partido y por tanto se emitirán los infantiles habituales del martes, que son "El oso Colargo" y "El mundo de la música".

"Memorias del cine español" dedicará su espacio al "Amor imposible" tema muy repetido en nuestro cine. Intervendrán en el programa: Pilar Miró y Marija Torres, y actores como Mercedes Vecino, Sarita Montiel y Fernando Rey, ambos protagonistas de la recordada "Locura de amor". En "Dos por dos" están anunciadas las actuaciones de Mari Trini y Carlos Mejía Godoy. "Cuando el gato se va" es el episodio de la serie ingles

sa "Un hombre en casa", que se emite esta noche. En él veremos cómo, al marcharse los caseros, el trío protagonista tratará de hacer una fiesta.

Por el UHF destacaremos "Polideportivo"; "Teatro estudio" con la obra "El señor de Puntilla y su criado Matti", de Bertold Brecht; y "Los martes de más-menos", con una interesante información económica.

Mañana, en el programa de sobremesa, un nuevo capítulo de la novela "El misterio de María Roget". Los detectives encargados del caso de María, se entrevistan con Jacques. Este se entera del hallazgo del pañuelo de su amada y va al bosque, donde entierra bajo una piedra una nota. Después se sabrá, que se ha suicidado.

PROGRAMAS

PRIMERA CADENA

HOY

- 15,00.- Hora 15.
- 15,20.- Novela. (Cap. II)
- 15,45.- Gente hoy.
- 16,15.- Despedida y cierre.
- 18,45.- Carta de ajuste.
- 19,00.- Apertura y presentación.
- 19,01.- Avance telediario.
- 19,05.- Un globo, dos globos, tres globos.
- 20,00.- Memorias del cine español.
- 21,00.- Programa informativo.
- 21,30.- Telediario.
- 22,05.- Dos por dos.
- 23,00.- Un hombre en casa.
- 23,30.- Últimas noticias.
- Despedida y cierre.

MAÑANA

- 15,20 Novela (Cap. III) "El misterio de María Roget" de Edgar Alan Poe.
- 15,45 Gente hoy.
- 16,15 Despedida y cierre.
- 18,45 Carta de ajuste.
- "Sous l'emprise d'une ombre" F. Ibarondo.
- 19,00 Apertura y presentación.
- 19,01 Avance telediario.
- 19,05 Un globo, dos globos, tres globos. El hombre invisible: "Búffalo Bill, cabalga de nuevo".
- 20,00 Revista de toros.
- 20,30 Dossier, programa informativo.
- 21,30 Telediario, segunda edición.
- 22,05 Starsky y Hutch. "La niña perdida".
- 23,00 Escuela de salud.
- 23,30 Últimas noticias.
- Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

- 19,00.- Carta de ajuste.
- 19,30.- Presentación y avances.
- 19,31.- Polideportivo.
- 20,15.- Redacción de noche
- 20,45.- Teatro estudio.
- 22,30.- Los martes de más-menos (tribunas).
- Despedida y cierre.

- 19,00 Carta de ajuste.
- "Georges Moustaki".
- 19,30 Presentación y avances.
- 19,31 Polideportivo, espacio deportivo.
- 20,15 Redacción de noche
- 21,15 Cine club. "La mansión de los siete placeres" 1958.
- Despedida y cierre.

La semana pasada



LOS PAYASOS A MEDIA NOCHE

LUNES, 22.- Manuel Galiana en "Poquita cosa" se pasa de melancólico y triste, ¡y no ha hecho más que empezar! Lola Martínez lo hace "todo" en "Los escritores". Ahora, hasta de moderadora. ¿Qué tienes, Lola? Otro que está de lo más pedante es Mario Beut en "¿Conocemos España?", que es un concurso bastante majo. Nos aburrirnos con "Noches y días" y además la cosa no tiene cara de animarse.

MARTES, 23.- Interesante programa de noche, que se inicia con los "rebeldes del cine social", sus conversaciones de Salamanca y un rótulo final significativo: "Y el cine español siguió cantando". Pilar Brabo, PCE y Enrique Mújica, PSOE, no hacen sino sacar los trapos sucios ajenos, ante la grata sorpresa de Federico Ysart, UCD. Según Juan Diego, el teatro es algo serio. ¿A él se lo tenemos que creer? Así empieza "Dos por dos", que sigue con festival de "A-Ba-Ni-Bis" y un Miguel Bosé en plan figura, pues cantó dos canciones. Le quitamos la voz a M^a Rosario Omaggio y ¡qué gozada!. Mary Carmen, con sus muñecos, suelta cada una que ya, ya. A Vizcaíno le gustó Mercedes. A Umbral, Isabel. Pues ya está todo arreglado.

MIERCOLES, 24.- "Poquita cosa" es de lo más "piedra" y cursi que hemos visto. Bien explotada la escena de la anciana ciega con "El hombre invisible". "Revista de toros", sigue siendo el mejor programa musical de TVE. Fabuloso reportaje sobre centro de drogadictos en "Dossier". ¡Vaya partido el Uruguay-España! Quitá la pierna, que le doy yo. Ahora te toca a tí. ¿Nos quedamos a cero? Vale.

JUEVES, 25.- Se tiene que morir de pena el "niño" Raphael, cuando vea sus dramones y las canciones que se pegaba en sus

tiempos. En el Palacio de los Deportes de Madrid lo mejor fueron los Coros y Ballet del Ejército ruso. Fabulosos. "Karino" se rompe una pata. No se morirá. No caerá esa breva. "La casa de las chivas" es una gran obra, que fue "desadaptada" y "desfigurada" para TVE.

VIERNES, 26.- "Sí, corazón". "De verdad que nos amamos". "Y Camile y Daniel serán felices". Esto, con palabras textuales, fue el final de "Novela". "La semana" sí que es un informativo. Don Eleuterio Sánchez con los niños y los deficientes mentales en animada charla. De tacos no hubo nada en "Lengua viva". Cela gana a Criado en eso. Sí, Marifé fue la mejor de "Cantares". Lolita Sevilla ha sido la peor, ¡Vamos, que tuvo que tirar ella los claveles, porque nadie se los tiraba a ella! De todas formas, cuando me manden cavar para buscar un tesoro, después de ver "Departamento de asuntos archivados", NO CAVARE.

SABADO, 27.- Tres películas en el día. Una americana con Doris Day a la cabeza. De esas que, después de verlas, dices: "¿y a mí qué?". Dos españolas, en "La clave" "Los golfos" una de Saura, un tanto dura y amarga y que no es tan buena; y por la noche "Los últimos de Filipinas", que nos recordó a aquella de "no sé cuántos días en Pekín" sólo que ésta con españoles y filipinas. A propósito, ¡qué doblaje el de la filipina!

DOMINGO, 28.- Hasta las cinco de la tarde estamos con los soldados españoles. El zaragozano se va a Argentina a dar lecciones de geografía. Gracias, maestro. Antes "Columbo" y la escritora de novelas de misterio. ¿Cuántas veces hemos visto ya ese caso? Los chinos, como siempre. La nota: los payasos a las doce de la noche. ¿Para quién?

mesón del toro

BAR
RESTAURANTE TIPICO
ARAGONES
TABLAO FLAMENCO
TENTADERO.

EL LUGAR MAS ADECUADO
PARA CELEBRAR SUS FIESTAS

San Juan de Mozarrifar. crtra. Huesca
Telf. 39 10 60





buenas TARDES

OTAN

COMIENZA hoy en Washington la quinta reunión de jefes de Gobierno de países pertenecientes a la OTAN. No es una reunión rutinaria ni frecuente. En los veintinueve años de historia de la Organización, sólo en cuatro ocasiones anteriores se había producido tal congregación. El equilibrio entre el Este y el Oeste, inestable en la eferescencia del Tercer Mundo, exige la reconsideración de las estrategias globales.

España no será un tema ajeno a los argumentos, secretos, de la reunión. Independientemente de los pequeños progresos habidos en las conversaciones Carter-Gromiko en materia de desarme, nuestro territorio nacional continúa teniendo un alto valor estratégico que consideran y analizan permanentemente los jefes de los Estados Mayores atlánticos.

En los mentideros políticos más solventes se dice ya que la suerte está echada y que España ingresará en la OTAN, sin mayores trámites, en cuanto se acuerde el modo y el momento. Pero, ¿sólo va a ser eso? Dando por buenos los argumentos de integración, que no es poco, debe considerarse el altísimo coste material de esa integración. ¿Quién lo va a financiar?, ¿en qué condiciones?

Personalmente, entiendo que España, por razones geopolíticas, debe ser una pieza más de la OTAN. Entiendo, al mismo tiempo, las razones contrarias. Lo que ya no es fácil de entender es la "integración sin condiciones". Si se entiende nuestro territorio como pieza clave de la defensa de Occidente, debe financiarse Occidente. No conviene en esto dejarse llevar del sentimentalismo, de las altas razones que aporta la costumbre, o de la vocación del equilibrio por el equilibrio.

Lo que sí está claro es que de la reunión de hoy en Washington y de sus repercusiones en nuestro país debiéramos tener los españoles su siguiente información. No es lo acostumbrado, pero es lo conveniente.

Martín Ferrand

Artículos 63 y 64 del anteproyecto Constitucional

en busca del acuerdo

MADRID, 30 (Europa Press).— A las 11 de la mañana, se han reunido en la sala de ministros del palacio de las Cortes miembros de la comisión constitucional, representantes de los distintos grupos parlamentarios, con el fin de llegar a un consenso en los artículos del anteproyecto constitucional que serán debatidos próximamente.

A la reunión asisten, entre otros, el presidente de la comisión Constitucional, don Emilio Attard, don Manuel Fraga, de Alianza Popular, don Miguel Roca Junyent, de la Minoría Catalana, don Jordi Solé Turá, del

Grupo Comunista, don Donato Fuejo del Grupo Mixto, don Gregorio Peces Barba y don Alfonso Guerra, del Grupo Socialista, don Eduardo Martín Toval, de los socialistas de Cataluña, don Marcos Vizcaya, del Grupo

Portavoces de los distintos grupos reunidos en las Cortes

Vasco, y don Miguel Herrero Rodríguez de Miñón y don José María Martín Oviedo, de UCD. También se esperaba que llegara don José Pedro Pérez Llorca, portavoz de UCD, pero al principio de la reunión todavía estaba ausente.

El secretario general del PSOE, Felipe González, tam-

bién se encontraba en el palacio de las Cortes a la hora de empezar la reunión, pero, según manifestó a un redactor de Europa Press, no tenía previsto asistir a la reunión.

Dado que en la reunión celebrada ayer por la mañana, antes de la comisión, se llegó en los acuerdos hasta el artículo 62, el objeto de esta sesión, según han informado los asistentes a la misma es llegar a una fórmula de consenso para los artículos 63 y 64, así como para los siguientes, si hubiera tiempo.

CONTENIDO

El artículo 63 alude a la composición del Congreso y dice que los diputados del Congreso se elegirán por sufragio universal libre, igual, directo y secreto. El Congreso se elegirá por cuatro años. Además tipifica los electores y elegibles, así como la fecha de las elecciones.

Por su parte, el artículo 64 se refiere a las funciones del Senado como Cámara representativa de las diferentes entidades territoriales que integran España.

A este respecto, hay que recordar las declaraciones del presidente del Senado, Antonio Fontán, en las que se manifiesta partidario de la constitucionalización de las funciones del Senado. Hay varios grupos parlamentarios que están a favor de este tema, para que se le dé una auténtica dimensión como Cámara de las comunidades autónomas.

Garrigues y Fernández Ordóñez:

UCD NECESITA NUEVOS LIDERES

"Aún quedan en el partido muchos resabios tecnocráticos"

MADRID, 30 (Efe).— "Un partido moderno, progresista, avanzado y joven necesita nuevas caras, nuevos líderes, nuevas ilusiones". Así se expresan los ministros y miembros de UCD, Francisco Fernández Ordóñez y Joaquín Garrigues Walker, en una entrevista que publica en su edición de hoy el diario "ABC", al ser preguntados sobre como tiene que ser la UCD que ellos conciben.

Siguen manifestando los ministros que en UCD aún quedan muchos resabios tecnocráticos y "muchas, demasiadas, inercias de la etapa anterior" y que tiene que ser el partido de las libertades que no debe actuar con complejo frente a los cambios que exige el país.

Para los ministros de Hacienda y Obras Públicas y Urbanismo, UCD tiene que levantar las banderas de las libertades y abrir sus cuadros dirigentes a sectores jóvenes, progresistas y democráticos y esta es la operación que debe promover al presidente Suárez.

UCD necesita, agregan, que su proceso de convergencia interna se decante en una dirección determinada.

Respecto a los acuerdos con otros grupos políticos para conseguir un consenso constitucional,

los dos ministros dicen que "quizá se pueda criticar la forma en que se han producido los acuerdos entre los dos partidos dominantes de la política española. Pero no es menos verdad que las actitudes mayoritarias de la base y de los parlamentarios de UCD respaldarán la iniciativa del vicepresidente Abril Martorell, frente a otras posturas más conservadoras y minoritarias en el seno del partido".

Sobre las soluciones a la crisis económica, el señor Fernández Ordóñez dice que los problemas que tiene planteados nuestra economía "desgraciadamente persistirán" cuando expiren, en este mismo año, los pactos de La Moncloa.

Añade el señor Fernández Ordóñez que para resolver la crisis hay que "programar a medio plazo la movilización y resignación de nuestros recursos, la reconversión industrial, la política de rentas y salarios, la revisión de los precios relativos de los factores y hay que insertar, como dato prioritario, un plan de empleo que sea realizable y no utópico".

Se refiere después a que la política económico-laboral debe pasar por un diálogo Gobierno-partidos-sindicatos-patronales.

CC. OO. PIDE AL GOBIERNO 20.000 MILLONES PARA PALIAR EL PARO AGRICOLA

MADRID, 30 (Europa Press).— Una delegación de la federación del campo de Comisiones Obreras integrada por el secretario general, Antonio Romero, el secretario general de Cataluña, Francisco Cayo y Antonio Gallifa, del gabinete técnico de la confederación de CC.OO se ha entrevistado ayer con una delegación del Gobierno integrada por el subsecretario y el director general del Empleo del

Ministerio de Trabajo y distintos funcionarios del Ministerio de Agricultura y de la mutualidad agraria, según informa CC.OO.

Esta central sindical planteó al Gobierno dos temas: por un lado la necesidad de que se derogue o modifique el decreto de 11 de marzo en el sentido de dar el derecho al seguro de desempleo a los trabajadores y al empleo comunitario a los 16 años y no a los 18 años, y que se gestione el reparto del dinero del empleo comunitario en colaboración entre las centrales sindicales y los gobiernos civiles, y que en la cartilla agrícola no tenga que figurar la firma del patrón, por considerar este requisito innecesario ya que la garantía la debe dar el Gobierno a través de las oficinas de colocación.

CC.OO., pidió también que el Gobierno libere 20.000 millones de pesetas para garantizar el empleo comunitario a los 150.000 parados agrarios que existen en España hasta finales de año y hasta tanto entre en vigor todo el tema pendiente de la incorporación a la Seguridad Social de los trabajadores del campo y de el seguro de desempleo.

Sobre este tema, según las citadas fuentes, el Gobierno ha expresado que los 6.000 millones de pesetas librados para el paro agrario ya se han agotado según la información que tienen de los gobiernos civiles.

Explicaron que trasladarán al Gobierno la situación planteada por Comisiones Obreras y la petición de 20.000 millones para paliar el paro en el campo hasta finales de año.

TRES PRESOS AUTO-LESIONADOS EN TENERIFE

SANTA CRUZ DE TENERIFE, 30 (Efe).— Tres reclusos de la prisión provincial de Santa Cruz de Tenerife se autolesionaron, sobre las 11 de la noche de ayer, en una dependencia penitenciaria.

El director del centro, señor Alvarez Melo, señaló

que los tres presos se produjeron cortes en los brazos utilizando para ello cucharas previamente afiladas. Advertido el hecho por los vigilantes, los reclusos fueron trasladados al Hospital General y Clínico, donde se les atendió de lesiones leves.

alcance
últimas noticias últimas noticias

DETENIDOS CUANDO INTENTABAN QUEMAR UNA BANDERA

SEVILLA, 30 (Efe).— Cinco jóvenes han sido detenidos cuando intentaban quemar una bandera de España que momentos antes habían arrancado de su mástil en un establecimiento hotelero. Al parecer, los jóvenes en cuestión habían tenido primero la enseña en la calle para que los automovilistas tuvieran que pisarla al pasar, cosa que estos evitaron con rápidas maniobras. Después, cuando se disponían a quemarla, llegó la Policía Armada, que procedió a la detención de los cinco, presentándolos en la inspección de guardia de la Jefatura Superior de Policía.

JOERGENSEN, A MADRID

COPENHAGUE, 30 (Efe).— Anker Joergensen, presidente del Partido Socialdemócrata danés y primer ministro, efectuará una visita a España los días 20, 21 y 22 de junio.

Esta visita la realizará en su calidad de presidente del Partido Socialdemócrata, y su finalidad es entrevistarse con los dirigentes del Partido Socialista Español: el secretario general Felipe González y los miembros de la comisión ejecutiva del partido.

BALANCE POSITIVO DEL "DIA DE LAS FUERZAS ARMADAS"

MADRID, 30 (Europa Press).— En medios del Ministerio de Defensa, el balance sobre los actos desarrollados este fin de semana con motivo del "Día de las Fuerzas Armadas" se considera positivo.

Especial importancia se da al acto de homenaje a la bandera, celebrado este año por vez primera, y que ha quedado institucionalizado dentro del marco del "Día de las Fuerzas Armadas", en la Capitanía General que será marco del desfile militar, y que cada año habrá de ser designada por orden ministerial.

La impresión recogida es que el acto de homenaje a la bandera "ha sido muy positivo. Su contenido en sí mismo es matizable, pero el sentido es importante. Responde a una realidad y era necesario hacerlo".

LA ADMINISTRACION PIDE DATOS SOBRE LOS PESQUEROS APRESADOS

BILBAO, 30 (Efe).— La Dirección General de Pesca ha pedido a la Comandancia Militar de Marina de Bilbao datos sobre los pesqueros vizcaínos apresados en los últimos meses por faenar en aguas comunitarias.

En cabeza de la lista figura el puerto de Ondárroa, con 60 apresamientos y unos 56 millones de pesetas abonados en multas.

La mayoría de los barcos han sido detenidos por patrulleras francesas, aunque en varias ocasiones actuaron también las inglesas e irlandesas.

En Francia las multas oscilan entre 200.000 y 600.000 pesetas, en Irlanda son de unas 300.000 pesetas y en Gran Bretaña superan los dos millones.

Hasta la fecha los pescadores han apelado en 34 causas, pero sin demasiadas esperanzas de que el fallo les sea favorable.

En opinión de un miembro de la asociación de armadores de Ondárroa "Los sindicatos franceses presionan mucho contra nosotros".

TERRORISTAS ALEMANES, EN YUGOSLAVIA

BELGRADO, 30 (Efe).— Belgrado y Bonn han solicitado el intercambio de presuntos criminales, confirmaron círculos oficiales en la capital yugoslava.

Las autoridades yugoslavas han comunicado que hace poco fueron detenidos en Yugoslavia algunos ciudadanos de la República Federal que habían llegado a territorio yugoslavo por caminos ilícitos. Parece que se trata de la ex-estudiante alemana Brigitte Mohnhaupt, de 28 años, y sus cómplices Rolf-Clemens Wagner de 33, Sieglinde Hoffmann de 32 y Peter Boock de 26 todos miembros de la banda Haag, de la escena terrorista alemana.

En base al acuerdo de extradición de 1975, existe entre ambos países la práctica del intercambio de personas con antecedentes criminales graves. En los años pasados, fueron entregados más de 100 delincuentes.

EL REY RECIBE ESTA TARDE A CARRILLO

MADRID, 30 (Europa Press).— El rey don Juan Carlos recibirá esta tarde en el palacio de La Zarzuela al secretario general del Partido Comunista de España, don Santiago Carrillo, según ha manifestado a Europa Press el diputado comunista don Jordi Solé Tura.

Esta entrevista del Rey con el señor Carrillo se inscribe en el marco de las reuniones similares que ha mantenido el monarca con los líderes de los principales partidos políticos (Arias Salgado, de UCD, Fraga Iribarne, de AP., y Felipe González, del PSOE), para tratar diversos temas relacionados con la situación política y los debates del proyecto de Constitución, aspectos estos de los que el Rey don Juan Carlos quiere estar informado por los principales dirigentes políticos.

REGALOS LISTAS DE BODA
la elección más acertada
la vajilla eneriz, s.a.
Armas, 23 - Sta. Inés, 11